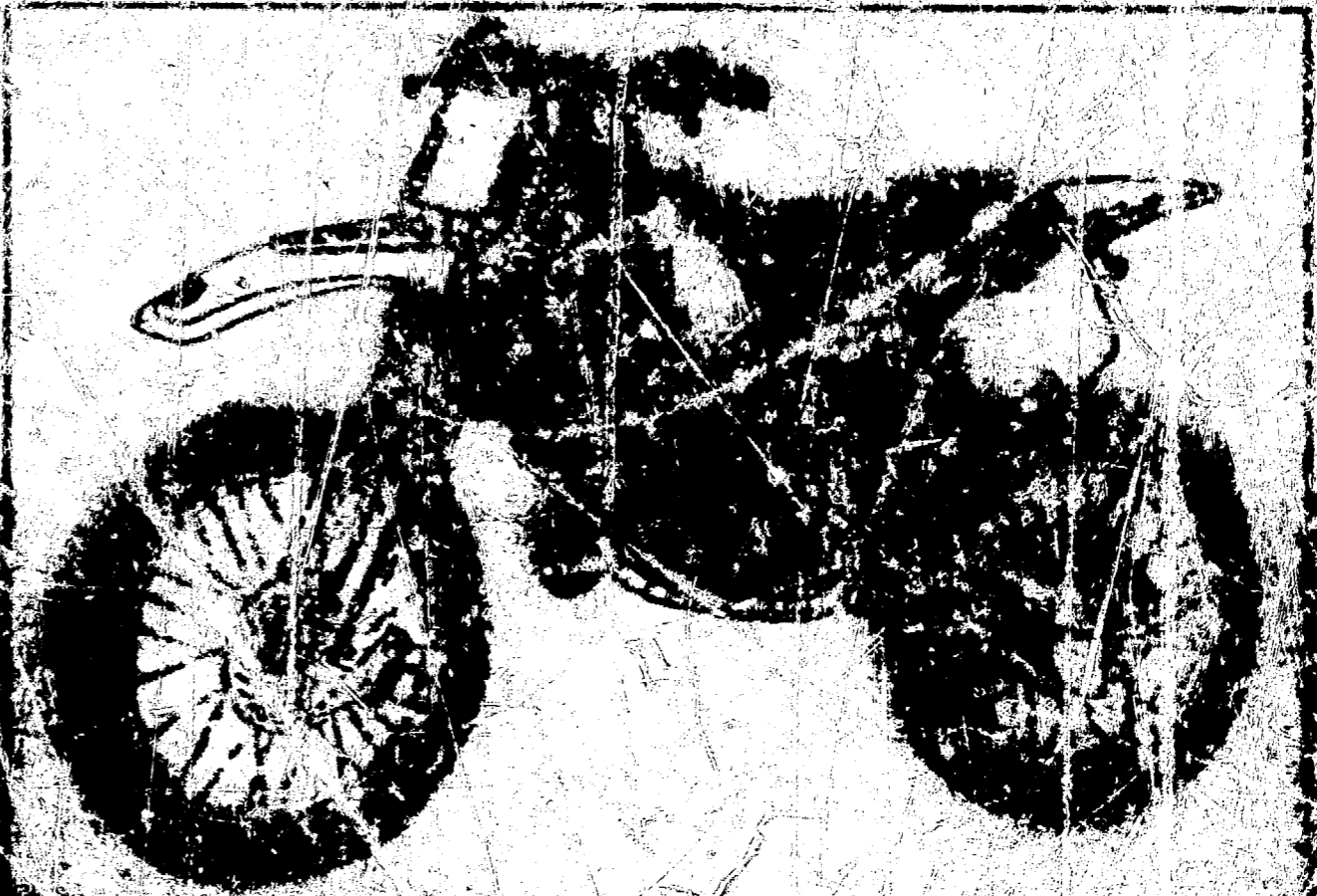
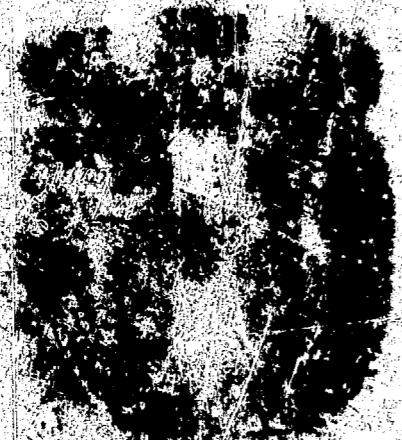


CATALOOG PARTI DI RICAMBIO - PARTS CATALOG  
CATALOGUE PIÈCES DE RECHANGE - ERSATZTEILKATALOG  
CATALOGO PIEZAS DE REPUESTO



## INFORMAZIONI GENERALI

Il presente catalogo serve per richiederle con esattezza le parti di ricambio.  
Nelle indicazioni indicare:

- 1) il numero di codice del particolare seguito dalla descrizione;
  - 2) il colore per i pezzi verniciati o colorati;
  - 3) il numero di matricola del modello, stampato sul cassettino di sterzo.
- Le indicazioni destra e sinistra si riferiscono al lato del veicolo rispetto al senso di marcia.

## GENERAL INFORMATION

The present catalog serves for ordering exactly the right spare parts.  
When ordering specify:

- 1) the part's code number followed by its description;
  - 2) indicate colour for painted or coloured parts;
  - 3) the motorcycle's serial number, stamped on the steering head.
- References to right and left apply to the vehicle in terms of its direction of movement.

## INFORMATIONS GENERALES

Le présent catalogue sert à commander exactement les pièces de rechange.  
Les commandes doivent être précises en indiquant:

- 1) le numéro de code des pièces détaillées suivi de leur description;
  - 2) le colour des pièces peintes ou colorées;
  - 3) le matricule de la moto, estampillé au la tête de guidon.
- Droite et gauche sont les côtés du véhicule par rapport au sens de la marche.

## ALLGEMEINE HINWEISE

Dieser Ersatzteilkatalog dient zur genauen Angabe der Teile bei Ersatzteilbestellungen.  
Bei Einzelbestellung ist folgendes anzugeben:

- 1) Die Einzelnummer der Ersatzteile mit der entsprechenden Beschreibung;
  - 2) Farbe für lackierte und farbige Teile angeben;
  - 3) Die Bauwerksnummer der Maschine, die als Lenkerkopf eingepreßt ist.
- Die Angaben rechts und links beziehen sich auf das Fahrzeug in Fahrstellung.

## INFORMACIONES GENERALES

El presente catálogo sirve para pedir con exactitud las partes de recambio.  
En las peticiones se debe indicar:

- 1) el número de código de la parte y a continuación la descripción;
  - 2) el color para las piezas pintadas o coloradas;
  - 3) el número de matrícula de la motocicleta, estampado en la tubo de dirección.
- Las indicaciones derecha e izquierda se refieren a los lados del vehículo respecto del sentido de marcha.

## NOTE - LIST - NOTES - NOTE - NOTAS:

Fin. Fino alla matricola - Until I.N. - Jusqu'au matricule - Hasta la matricola  
D.m. : Dalla matricola - From I.N. - Du matricule - Von Matricul - Desde la matricola  
Z. n° dati, number of teeth, numéro dents, Zähne number, número dientes

- A : Austria, Autenna, Autriche, Österreich, Austria
- AUS : Australia, Australia, Australien, Australia, Australia
- B : Belgio, Belgium, Belgique, Belgien, Belgique
- BR : Brasile, Brazil, Brésil, Brasilien, Brasil
- CHD : Canada, Canada, Canada, Kanada, Canada
- CH : Svizzera, Switzerland, Suisse, Schweiz, Suiza
- D : Germania, Germany, Allemagne, Deutschland, Alemania
- E : Spagna, Spain, Espagne, Spanien, España
- F : Francia, France, France, Frankreich, Francia
- GB : Gran Bretagna, Great Britain, Grand Bretagne, Gross Britan, Gran Bretaña
- I : Italia, Italy, Italie, Italien, Italia
- NL : Olanda, Holland, Hollande, Holland, Holanda
- P : Portogallo, Portugal, Portugal, Portugal, Portugal
- SF : Finlandia, Finland, Finlande, Finnland, Finlandia
- TA : Tahiti, Tahiti, Tahiti, Tahiti, Tahiti
- USA : Stati Uniti d'America, United States of America, Etats Unis d'Amérique, Vereinigte Staaten von Amerika, Estados Unidos

Il n° di matricola iniziale del modello CR 250 / 91 è 7A000001

The initial serial number for the CR 250 / 91 model is 7A000001

Le matricule initial du modèle CR 250 / 91 est 7A000001

Die Seriennummer des Modells CR 250 / 91 beginnt mit 7A000001

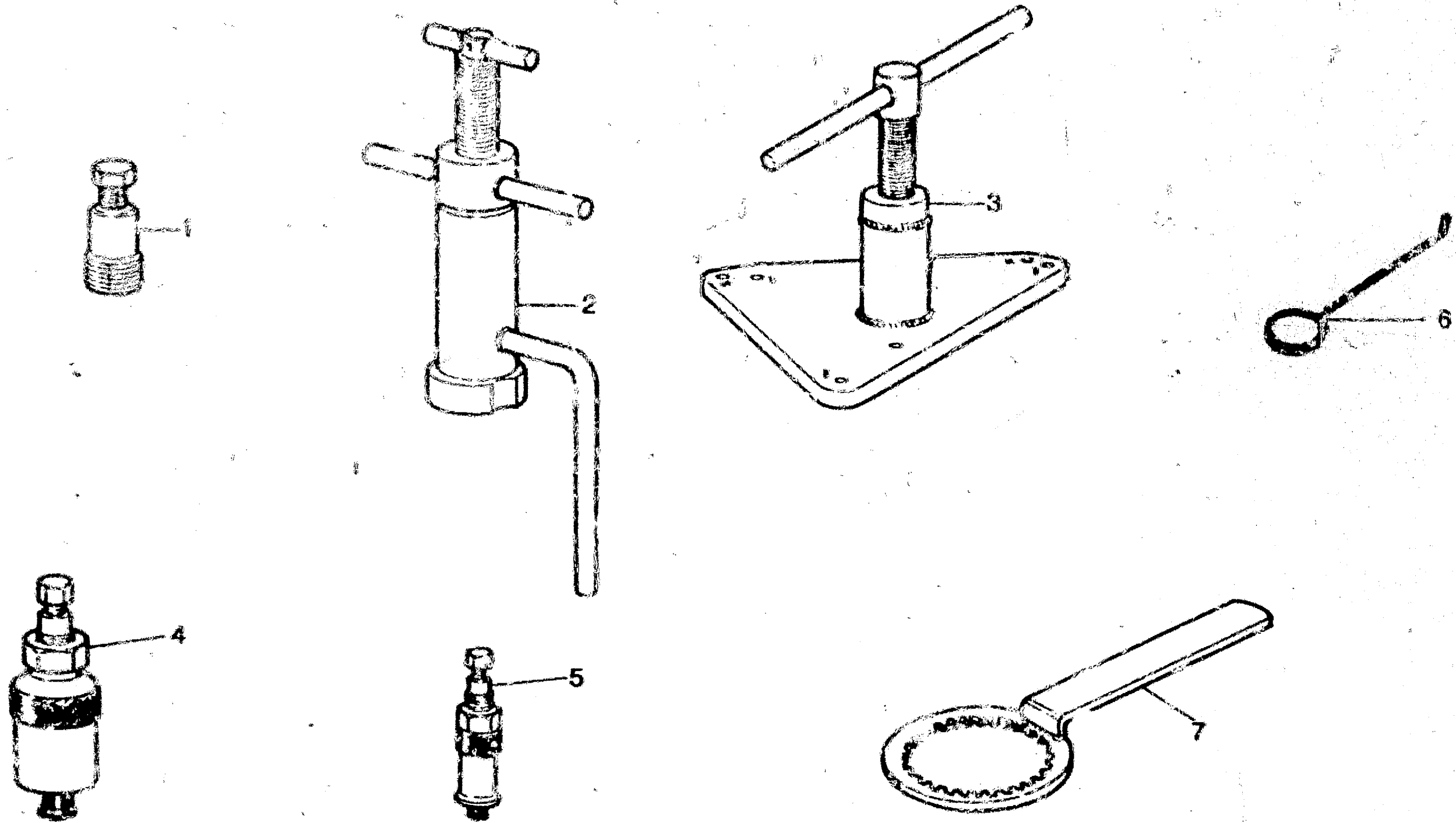
El n° de matricula inicial de la motocicleta CR 250 / 91 es 7A000001

Das indicates suggeste a modifiche senza impegno di preview.  
All data are subject to modification without prior notice.  
Ces données sont sujettes à modifications sans obligation de préavis.  
Anderungen vorbehalten.  
Datos indicativos sujetos a modificaciones sin compromiso de preview.



Denominazione	Description	Designation	Bezeichnung	Denominazione	Page
1 ATTREZZI DI ASSISTENZA	SERVICE TOOLS	OUTILS D'ASSISTANCE	HILFSAUSRÜSTUNG	HERRAJUNTAS DE ASISTENCIA	5
2 TESTA, CILINDRO, PISTONE MARCHELLISMO	CYLINDER HEAD, CYLINDER, PISTON, CRANKSHAFT	CULASSE, CYLINDRE, PISTON, VILEBREQUIN	ZYLINDERKOPF, ZYLINDER, KOLBEN, KURBELWELLE	CULATA, CILINDRO, PISTON PALANCA	7
3 H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	H.T.S.	13
4 RAFFREDDAMENTO	COOLING	REFROIDISSEMENT	WASSERKÜHLUNG	ENFRÍAMENTO	17
5 BASAMENTO	CRANKCASE	CARTER	GEHAUSE	BANCAU	21
6 COPERTI BASAMENTO	CRANKCASE COVERS	COUVERCLES CARTER	GEHAUSEDECKEL	TAPA BANCADA	25
7 AVVIAMENTO A PEDALE	KICK STARTER	PIEDAL DE MISE EN MARCHE	ANLASSEK	PUESTA EN MARCHA A PIEDAL	27
8 FRIZIONE, TRASM. PRIMARIA	CLUTCH, PRIMARY DRIVE	EMBAYAGE, TRANSMISS. PR. ARIE	KUPPLUNG, ERSTERANTRIEB	EMBRQUE, TRANSM. PRIMARIA	31
9 CAMBIO	TRANSMISSION	BOITE DE VITESSE	WECHSELGETRIEBE	CAMBIO	35
10 COMANDO CAMBIO	SHIFTER	COMMANDE DE VITESSE	GANGSCHALTUNG	MANDO CAMBIO	41
11 PARTE ELETTRICA	ELECTRIC PART	PARTIE ELECTRIQUES	ELECTRISCHETZIELE	PORTE ELECTR.	45
12 CARBURATORE	CARBURETOR	CARBURATEUR	VERGASER	CARBURADOR	47
13 FILTRO ARIA	AIR FILTER	FILTRE AIRE	AIRFILTER	FILTRO DE AIRE	51
14 TELAIO, PEDANE	FRAME, FOOT RESTS	CADRE, REPOSE PIEDS	RAHMEN, FUSSETT	BASTIDOR, REPOSAPIES	53
15 SUSPENSIONE ANTERIORE	FRONT FORK ASSEMBLY	SUSPENSION AVANT	VORDERTELESKOPGABEL	SUSPENSION DELANTERA	57
16 FORCELLONE	SWING ARM	FOURCHE	GABEL	HORQUILLA	61
17 AMMORTIZZATORE POSTERIORE	REAR SUSPENSION	SUSPENSION ARRIERE	HINTERHAUFHANGUNG	SUSPENSION TRASERA	65
18 MANUBRIO E COMANDI	HANDLEBAR AND COATHOLS	GUIDON ET COMMANDES	LENKER UND STEUERORGANE	MANILLAR Y MANDOS	67
19 FRENO IDRAULICO POSTERIORE	REAR HYDRAULIC BRAKE	FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE	HINTERBREMSE	FRENO HIDRAULICO TRASERO	69
20 PANNELLI LAT., PARAFANGHI SELLA	SIDE PANELS, FENDERS, SEAT	PANNEAU, GARTE-BOUES, SIEGE	STREIFEN, KOTFLUGEL, SATTEL	PANELES, GUARDASABRUCAS, SILLON	73
21 SERBATOIO	GAS TANK	RESERVOIR	KRAFTSTOFFBEHALTER	DEPOSITO	77
22 SCARICO	EXHAUST SYSTEM	TUYAU D'ECHAPPEMENT	AUSUFFROHR	TUBO DE ESCAPE	79
23 RUOTA ANTERIORE	FRONT WHEEL	ROUE AV.	VORTERRAD	RUEDA DELANTERA	83
24 RUOTA POSTERIORE	REAR WHEEL	ROUE ARRIERE	HINTERRAD	RUEDA TRASERA	85
25 DECALCOMANIE	TRIMS	DÉCALCOMANIE	ABZIEHBILD	CALCOMANIA	89
26 CARATTERISTICHE TECNICHE	TECHNICAL DATA	DONNEES TECHNIQUES	TECHNISCHE DATEN	FICHA TECNICA	91

INDICE NUMERICO PROGRESSIVO



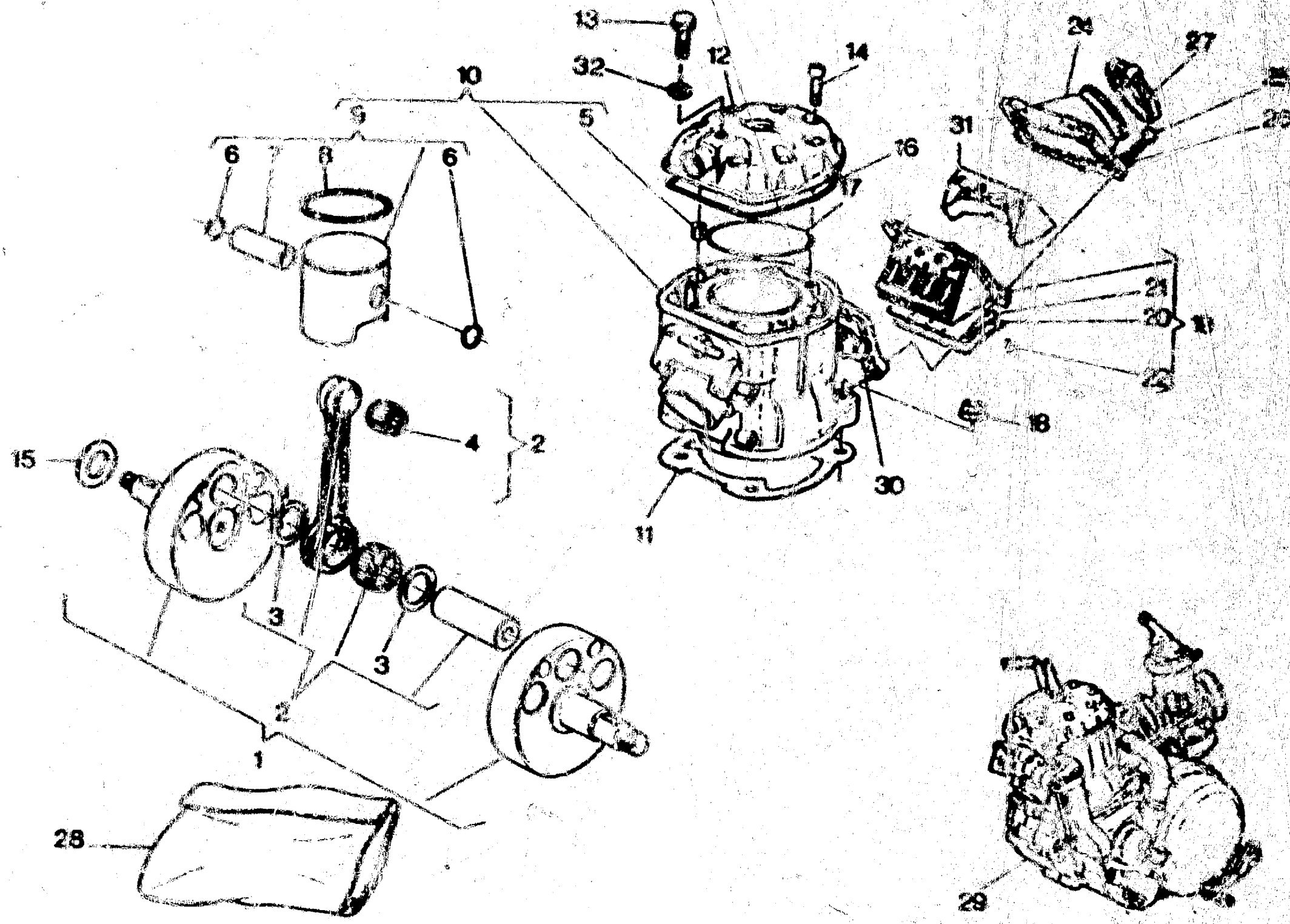


**ATTREZZI DI ASSISTENZA - SERVICE TOOLS**  
**OUTILS D'ASSISTANCE - HILFAUSRÜSTUNG**  
**INSTRUMENTOS DE ASISTENCIA**

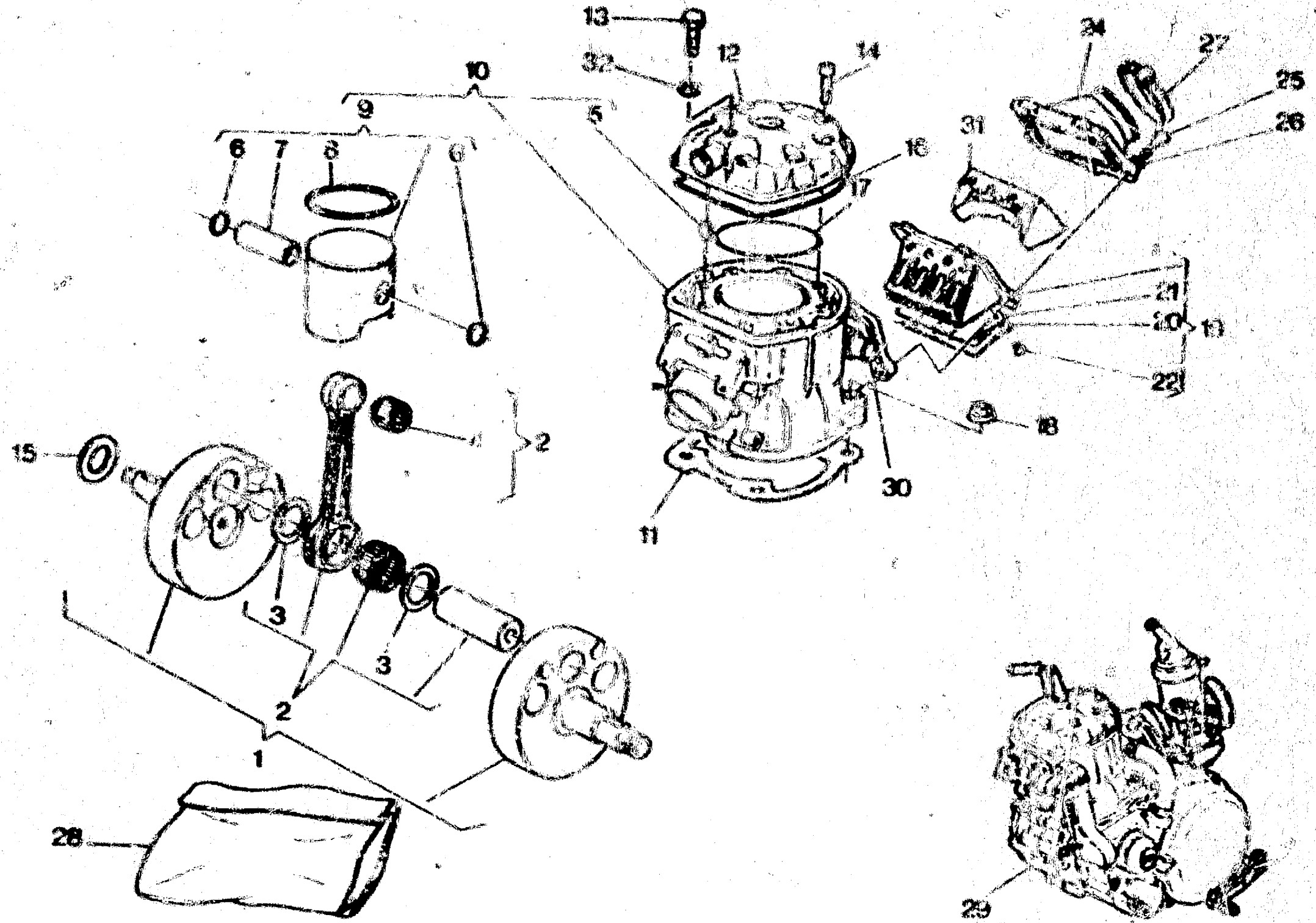


**CH**  
**50/91**

NUM. INTR.	NUM. INTR.	DESCRIZIONE	NOME	DESCRIZIONE	BESCHREIBUNG	DESCRIZIONE	NUM. INTR.	DESCRIZIONE
1	8000 43007	Extractor rotore a camione	Rotor puller	Extracteur pour rotor allumage	Auszüher Rotor zündung	Extractor rotor camione	1	
2	8000 43258	Attrezzo mont. alla motore nel Carter G.	Installing tool crankshaft left	Outil pour montage vilebrequin dans le carterier G.	Werkzeug für Mont. Pleuellwelle im Carter Gehäuse	Horizontale mont. alla motore on el Carter up.	1	
3	8000 43430	Attrezzo per il cambio a ruota	Clutchcase spilling tool	Outil pour démontage vilebrequin	Werkzeug um Pleuellwelle	Horizontale, anti-carter	2	
4	8000 43725	Extractor cuscinetti albero comando cambio	Bearing extractor	Extracteur pour roulement	Auszüher für Rollenlager	Extractor cuscinetti	1	
5	8000 43804	Eschall. cuscinetti a rulli motore con valvole e pompa acqua	Extractor for roller bearing valve drive gear and water pump	Ext. pour roulement à aiguilles envoi carbur. sous. et pompe eau	Atz. für Nadel-Lager Ventileintrieb Wasserpumpentrieb	Extractor cuscinetti di rulli motore valvole y bomba agua	1	
6	8000 46412	Attrezzo controllo del veicolo di servizio a pistone	Control tool valve	Outil controle soupape	Kontrollwerkzeug Absperrventil	Horizontale control valvole	1	
7	8000 39524	Chiave blocc. motore frizione	Clutch hub retaining wrench	Clef d'arrêt moyeu embrayage	Halteingsschlüssel der	Werkzeug zum Blockieren	1	







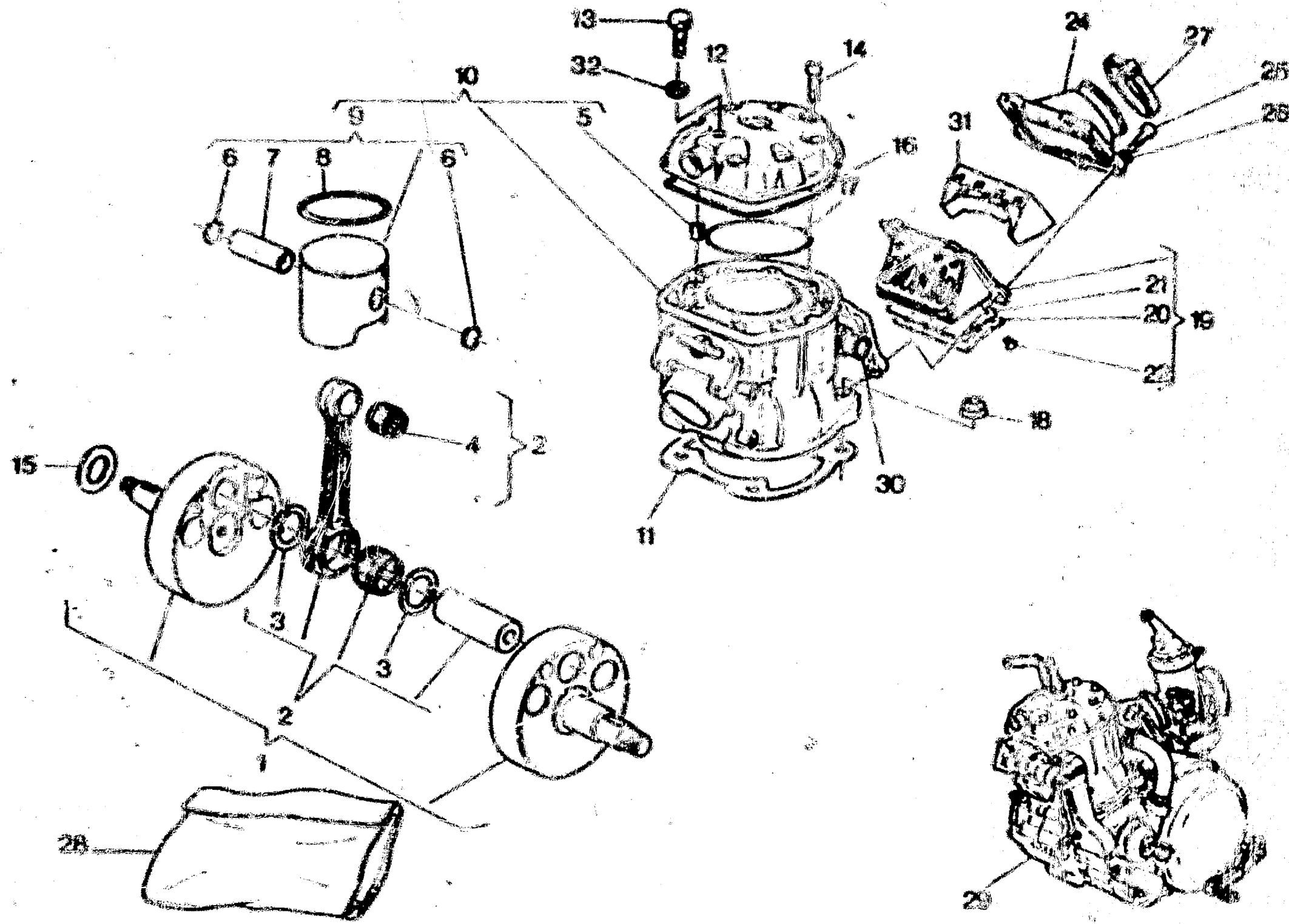


TETA, CILINDRO, PISTONE, MANOVELLISMO - CYLINDER HEAD, CYLINDER, PISTON, CRANKSHAFT  
 CILAGE, CYLINDRE, PISTON, VALENSOULI - ZYLINDERKOPF, ZYLINDER, KOLBEN, KUTZBELWELLE  
 CULATA, CILINDRO, PISTON, PALANCA

NO. 1  
 200 / 81

OR  
 200 / 81

NO. DI RICAMBIO	REF. NUMERO	DESCRIZIONE	NOTE	DESKRIPTION	BEZEICHNUNG	RECHENWORT	QUANTITÀ	UNITÀ
17	8300 0117	Anello O-Ring	O-Ring	Ring O-Ring	O-Ring	Anello O-Ring	1	
18	8300 0127	Dado crivellato	Mut	Ecote	Mutze	Tornello	1	
19	8300 0129	Dado portatore	Mut	Ecote	Mutze	Tornello	2	
20	8300 0173	Valvola aspirazione comp.	Valv. valv. ass.	Str. scape d'aspiration compl.	Einlassventil lpt.	Valvola di aspirazione compl.	1	
21	8300 0110	Piastra di terra	Slap plat	Piaçe d'arrêt	Stoppblech	Piaça de arstaciôn	2	
22	8300 0110	Lamella	Plat	Lalette	Plättchen	Lamelle	2	
23	8300 0112	Vis	Schra	Vis	Schraube	Tornello	8	
24	8300 0147	Raccordo di aspirazione	Union	Raccord	Anschluss	Espresso	1	
25	8300 0136	Vis	Schra	Vis	Schraube	Tornello	5	
26	8300 0138	Rovella piano	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandata	5	
27	8300 0138	Rovella	Camp	Coller	Scheibe	Banda	1	
28	8300 0125	Gr. guarn. e scati di inn. motore	Gasket set	Groupe gaskets	Dichtungssatz	Grupo guarn.	1	
29	8300 0143	Valvola completa	Valv. d'arrêt compl.	Valv. compl. compl.	Kerkerseite lpt.	Valvola compl.	1	
30	8300 0134	Raccordo	Union	Raccord	Anschluss	Espresso	1	
31	8300 0173	Valvola valvola aspirazione	Valv. valv. ass.	Valv. scape aspiration	Einlass-ventil Einsatz	Valvola di aspirazione	1	
32	8300 0132	Rovella di lamina	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandata	1	
		* = Argomento piastretto	* = Connecting rod small end Gasket	* = Couplage de piast. de bielle	* = Verbindung des Pleuellagerbolzen	* = Argomento pia de bielle		





TESTA, CILINDRO, PISTONE, MANOVOLI SMO - CYLINDER HEAD, CYLINDER, PISTON, CRANKSHAFT  
 CULASSE, CYLINDRE, PISTON, VILE REQUIN - ZYLINDERKOPF, ZYLINDER, KOLBEN, KURBELWELLE  
 CULATA, CILINDRO, PISTON, PALANCIAS

TAVOLA  
 DIMENSIONI  
 TABLE  
 GAUGE  
 TABLA

CR  
 250 / 81



La sottostante tabella elenca i possibili accoppiamenti tra i diversi toni di colore e consente perciò di ottenere un gioco radiale di 0,002-0,010 mm

The table hereunder shows the possible combinations which allow to obtain a radial clearance of 0.002-0.010 mm

Le tableaux ci-dessous indiquent les combinaisons possibles permettant d'obtenir le jeu radial exact de 0.002-0.010 mm

Die folgende Tabelle gibt die möglichen Verbindungen an die das genaue Radialspiel von 0.002-0.010 mm

La tabla que se da a continuación dan las combinaciones posibles que permiten obtener el juego radial correcto de 0.002-0.010 mm

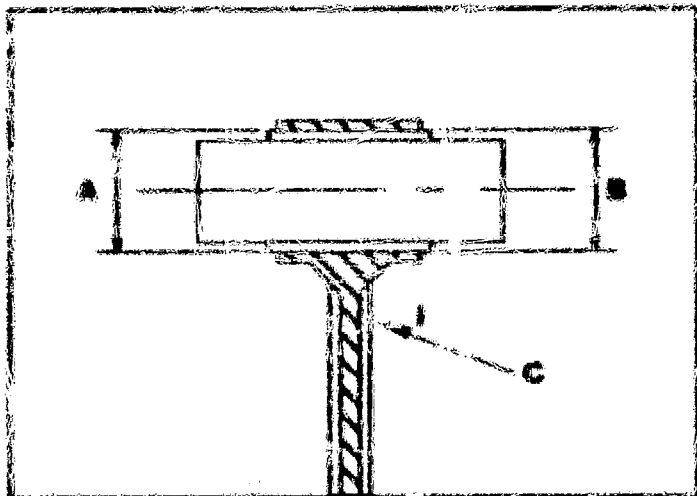
C: colore di selezione biella

C: rod selection colour

C: couleur de sélection bielle

C: Verbindung der Pleuelstange

C: color de selección biela



Colore di selezione for -A- pied de bielle (mm) Hole selection colour -A- connecting rod axial end (mm) Couleur de sélection for -A- pied de bielle (mm) Wahlfarbe der Pleuelstange -A- Pleuelstangenkopf (mm) Color de selección -A- pie de biela (mm)	Selezione griglia a colori -B- Color selection -B- Sélection cage à couleur -B- Wahlkäfigfarbe -B- Selección para de cages -B-
Giallo - Yellow - Jaune - Gelb - Amarillo 21,993 + 21,996	-3 + -5
Verde - Green - Vert - Grün - Verde 21,996 + 21,998	-3 + -5
Bianco - White - Blanc - Weiss - Blanco 21,998 + 22,000	-1 + -3 -2 + -4
Nero - Black - Noir - Schwarz - Negro 22,000 + 22,002	0 + -2 -1 + -3
Rosso - Red - Rouge - Rot - Rojo 22,002 + 22,004	0 + -2

Quando, in sede di revisione del motore, si dovesse riscontrare un gioco radiale superiore al limite ammesso (0,015 mm) e non fosse più visibile il contrassegno del colore sulla testa della biella, misurare il diametro -A- del piede di biella e, a base separata, scegliere la palette appropriata.

When overhauling, should a radial clearance greater than the permitted limit of 0.015 mm be noticed and the colour mark under the connecting rod axial end is no more visible, collect the connecting rod axial end with diameter and assemble the right cage according to it.

Si en révisionnant le moteur on trouve un jeu radial supérieur à la limite admise de 0,015 mm et la marque de la couleur n'est plus visible sur la tête de bielle, enregistrer le diamètre -A- du pied de bielle et assembler la cage exacte selon ce diamètre.

Falls bei Motorprüfung das Radialspiel über den zugelassenen Wert von 0,015 mm sein sollte und das Farbmännchen an der Pleuelstange sich nicht mehr sichtbar ist, wird der -A- Durchmesser des Pleuelstangenkopfes gemessen und aufgrund dessen die geeignete Käfigwahl erfolgt.

En el caso que, cuando inspecciona el motor, encuentre un juego radial superior al límite admitido de 0,015 mm y no sea más visible la señalización del color en el extremo de la biela, registre el diámetro -A- del pie de biela y, sobre la base de este dato, elija la pala adecuada.

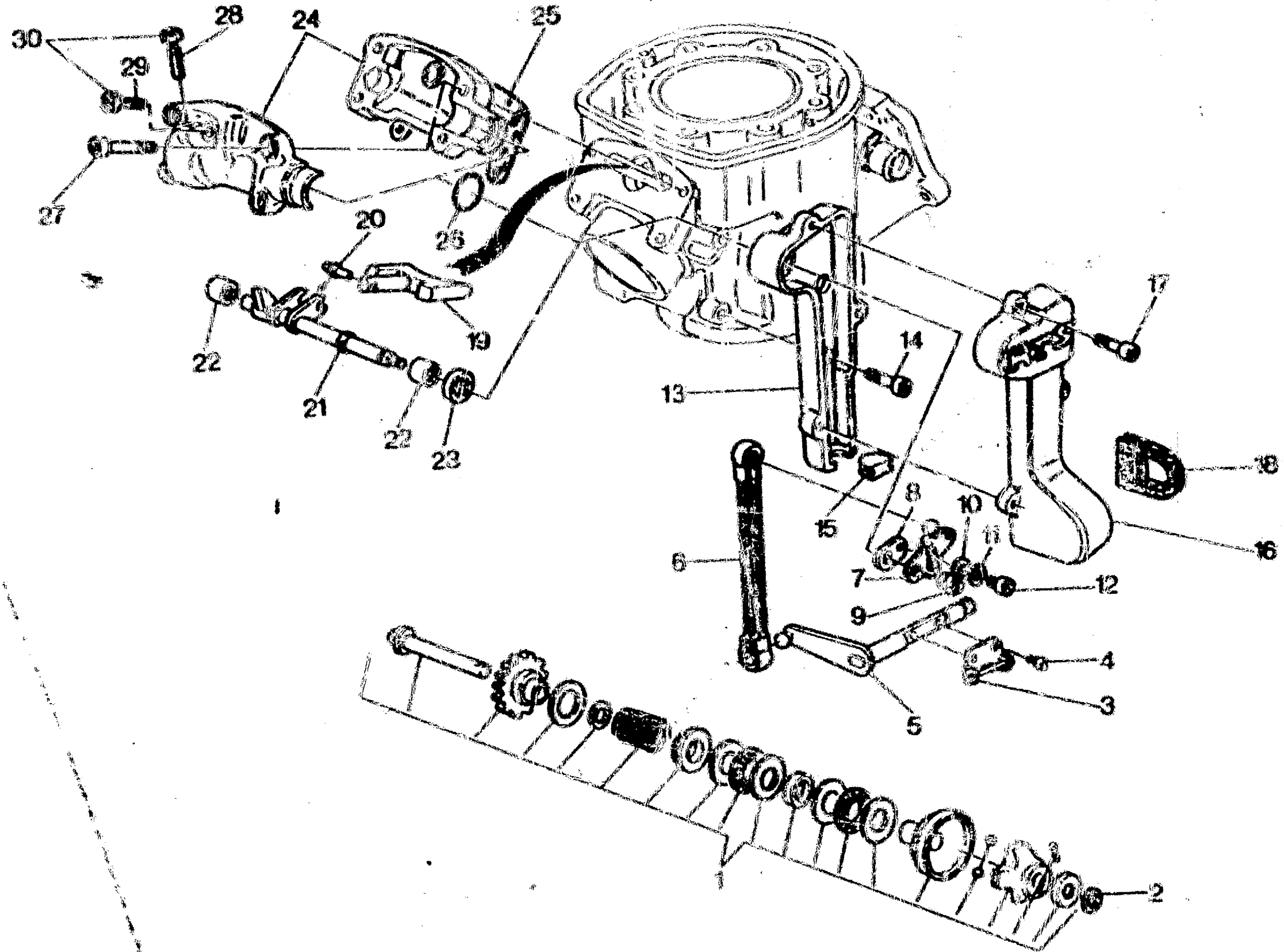
NOTA: Nel richiedere la palette a radial, specificare la selezione.

NOTE: When requesting the cage, specify the selection.

NOTA: En demandant la cage à radial, spécifier la sélection.

BEMERKUNG: Bei Anfrage des passenden Netzradialspils angeben.

NOTA: cuando pide la pala de axial, especifique la selección.



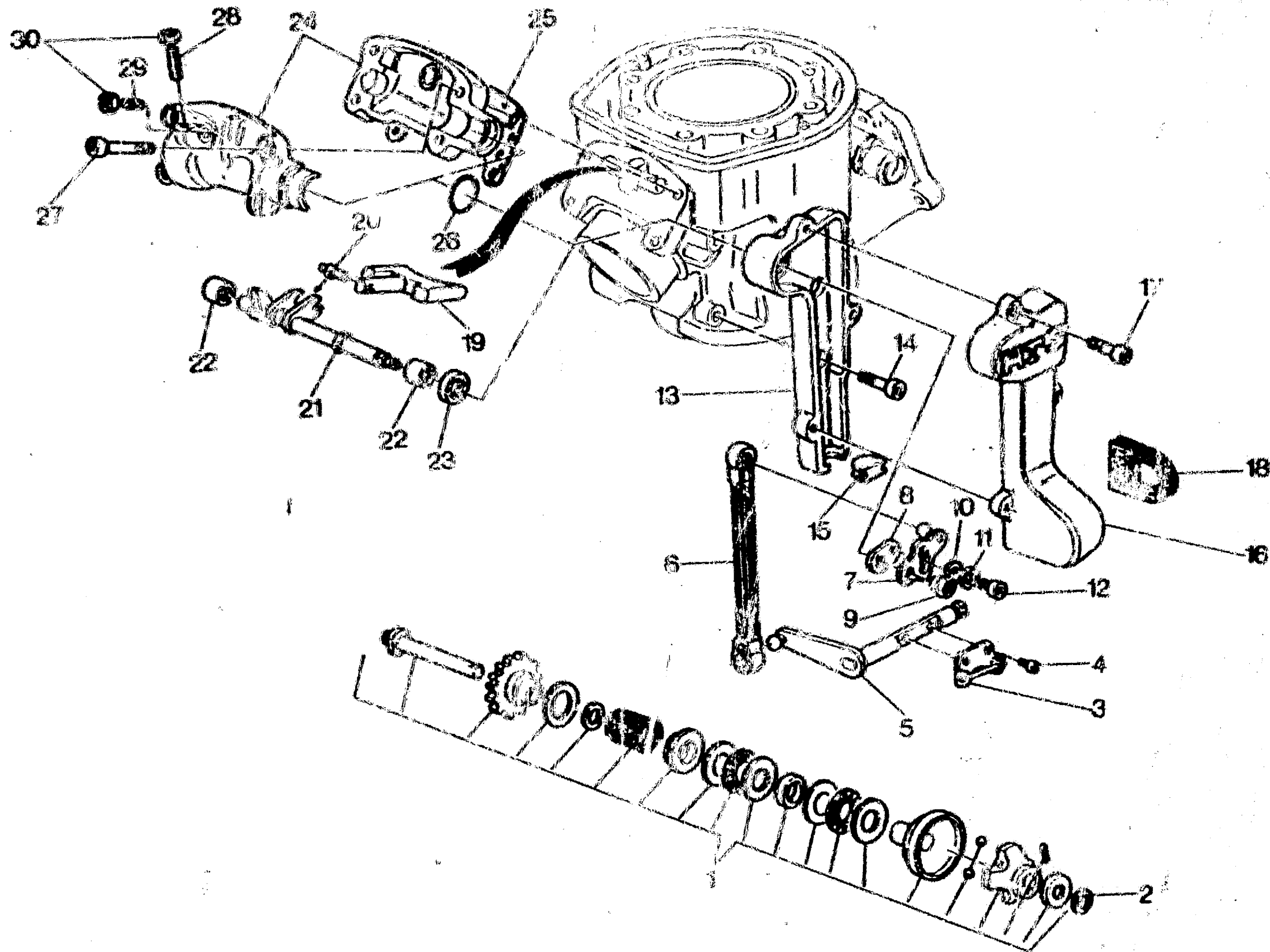


H.T.S. - H.T.S.  
H.T.S. - H.T.S.  
H.T.S.

TABLA  
CONTENIDO  
TABLE  
BILD  
TABLA

CR  
250/91

Pos. Pos. Pos.	N. Cat. Code No. Code No. Code No.	DESCRIZIONE	NOME	DESCRIZIONE	MEMBRETTI	DESCRIZIONE	Pos. Pos. Pos.	Pos. Pos. Pos.
1	8000 64654	Regol. con. valvola di scarico	Valve drive regulator	Regolatore di val. scappo	Regler für Abzapfenventiltrieb	Regol. mando valvola de desc.	1	
2	8000 34292	Rondella di ras. sp. 0,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
2	8000 34277	Rondella di ras. sp. 0,4 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
2	8000 34259	Rondella di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
2	8000 34292	Rondella di ras. sp. 0,6 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
3	8000 34630	Forsella comando valvola	Control fork	Fourche commande	Gabel	Horquilla	1	
4	8000 2870	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
5	8000 57319	Albero rinvio	Counter shaft	Aixe de rinvio	Vorgelegewelle	Eje de rinvio	1	
6	8000 57027	Astina	Control rod	Coulisserou	Steuerstange	Varilla	1	
7	8000 57022	Lava comando	Lever	Lever	Hebel	Palanca	1	
8	8000 57024	Lava	Lever	Lever	Hebel	Palanca	1	
9	8000 52545	Dedo	Key	Ecroû	Mut. .	Tuerca	1	
10	8000 15503	Rondella piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
11	8000 15535	Rondella elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elastica	1	
12	8000 2462	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
13	8000 57030	Base coparchio	Cover basis	Soûle pour couvercle	Deckel-basis	Base tapa	1	
14	8000 7330	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
15	8000 50557	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapa	1	
16	8000 64436	Coparchio	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	
17	8000 2463	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	3	
18	8000 38358	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
19	8000 64025	Valvola di scarico	Exhaust valve	Souape d'échappement	Auslass-Ventil	Valvula de escape	1	
20	8000 38334	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
21	8000 57016	Perno con. valvola	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
22	8000 31741	Braccio a rulli	Rollerbush	Douille rouleaux	Rollerbuchse	Casquillo	2	
23	8000 14295	Anello di tenuta	O-ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	



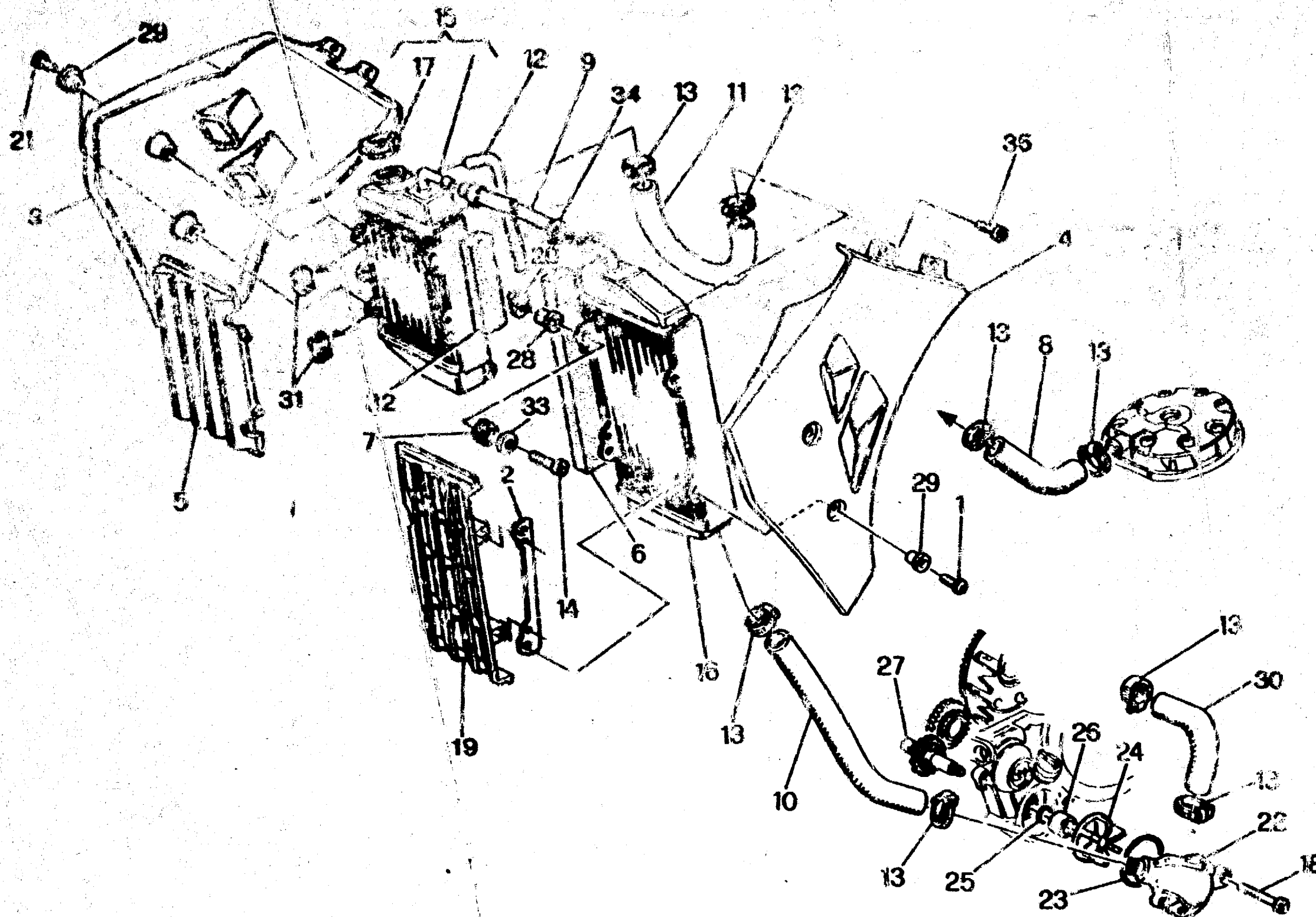


H.T.S. - H.T.S.  
H.T.S. - H.T.S.  
H.T.S.

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
E.L.D.  
TABLA

CR  
250 / 91

N.º Parte	N.º Parte	N.º Cod. Code No. Pa. Code Carta N.º # Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Q.tà M.º C.º	Varietà Variety Varietas Clasig Varios
24		8000 57029	Supporto completo	Support	Support	Haltezug	Soporte	1	
25		8000 42202	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
26		8000 36380	Anello O/R	O-Ring	Bague O/R	O-Ring	Anillo O/R	1	
27		60N10 2489	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	
28		8000 49917	Vite reg. alzata	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
29		8000 49620	Vite reg. chiusura	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
30		60N1 15032	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	



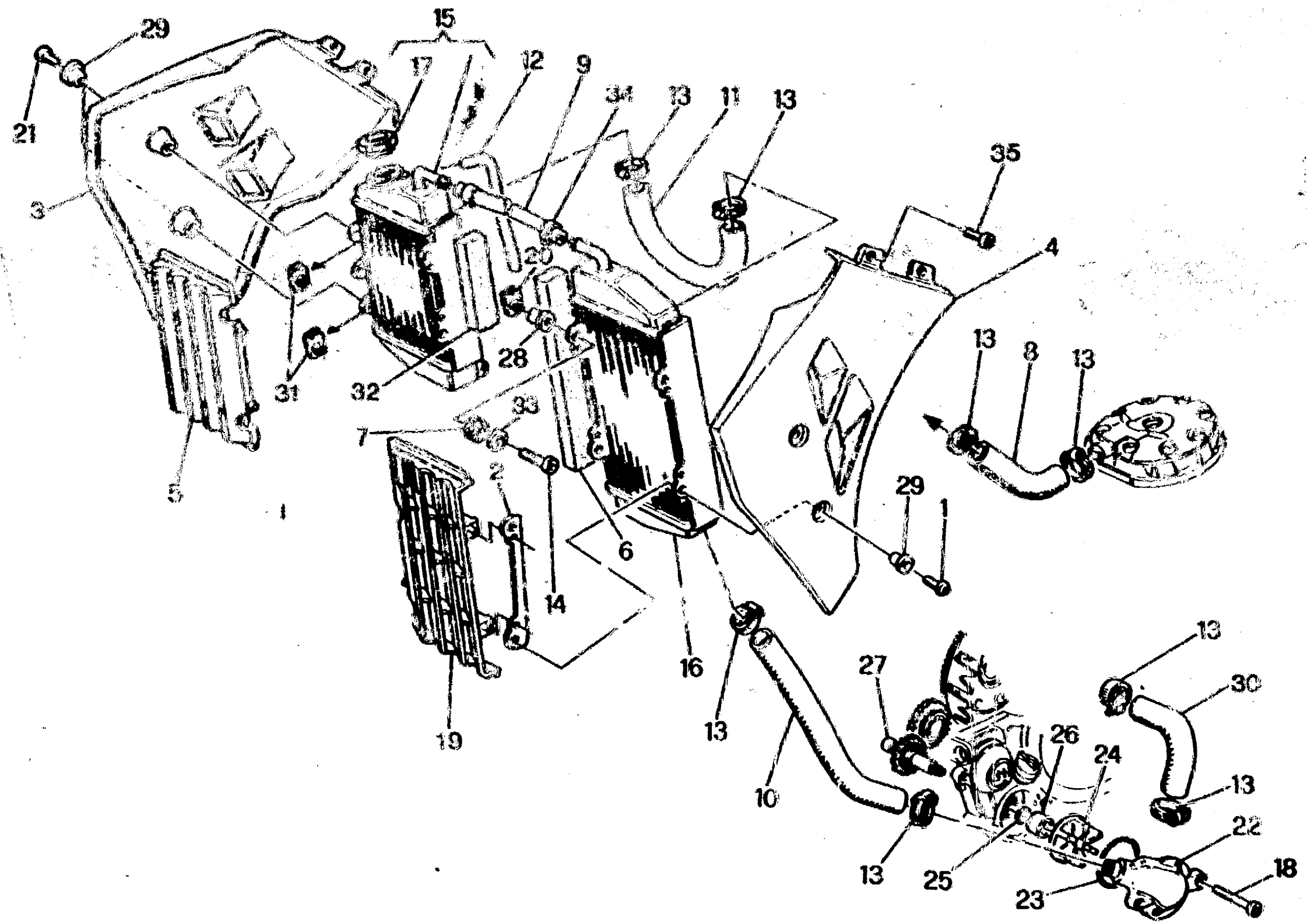


**RAFFREDDAMENTO - COOLING**  
**REFROIDISSEMENT - WASSERKÜHLUNG**  
**ENFRIAMIENTO**

TECNOLOGIA  
 TUBI  
 P. U.  
 TAB. 1

CR  
 250 / 91

QTY	Part. No. N. Cat.	DESCRIPTORE	NOME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DESCRIPCION	QTY	UNITA'
1	8000 80988	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
2	8000 88822	Staffa	Bracket	Ebar	Buegel	Bride	1	
3	8000 84525	Panellato destro	Right side panel	Fanc droit	Rechte Flanke	Lateral derecho	1	
4	8000 84530	Panellato sinistro	Left side panel	Fanc gauche	Linke Flanke	Lateral izquierdo	1	
5	8000 80185	Griglia destra	R. grid	Grille D.	R. Rost	Parrilla Der.	1	
6	8000 85488	Spessore elastico	Spacer	Entrotoise	Distanzstück	Separador	1	
7	8000 89800	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	6	
8	8000 85968	Condotta	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
9	800L 43716	Condotta	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
10	8000 85889	Condotta	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
11	8000 85398	Condotta	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
12	800L 43715	Tubo sfato	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
13	8000 22513	Fascella	Clamp	Collier	Schelle	Banda	8	
14	80010 2509	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	6	
15	8000 65102	Radiatore destro compl.	Right radiator compl.	Radiateur droit compl.	Rechter Kühler kpl.	Radior dor derecho compl.	1	
16	8000 65101	Radiatore sinistro	Left radiator	Radiateur gauche	Linker Kühler	Radior dor izquierdo	1	
17	8000 43714	Tappo radiatore	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
18	80010 2515	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
19	8000 64565	Griglia sinistra	L. grid	Grille G.	L. Rost	Parrilla izq.	1	
20	8000 46833	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	6	
21	8000 80888	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	4	
22	8000 59358	Coperchio pompa	Pump cover	Couvercle pompe	Pumpendeckel	Tapa bomba	1	
23	8000 19985	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
24	8000 58045	Giante	Rotor	Couronne	Laufrad	Rotor	1	
25	8000 34883	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
26	8000 59844	Distanziale	Spacer	Entrotoise	Distanzstück	Separador	1	



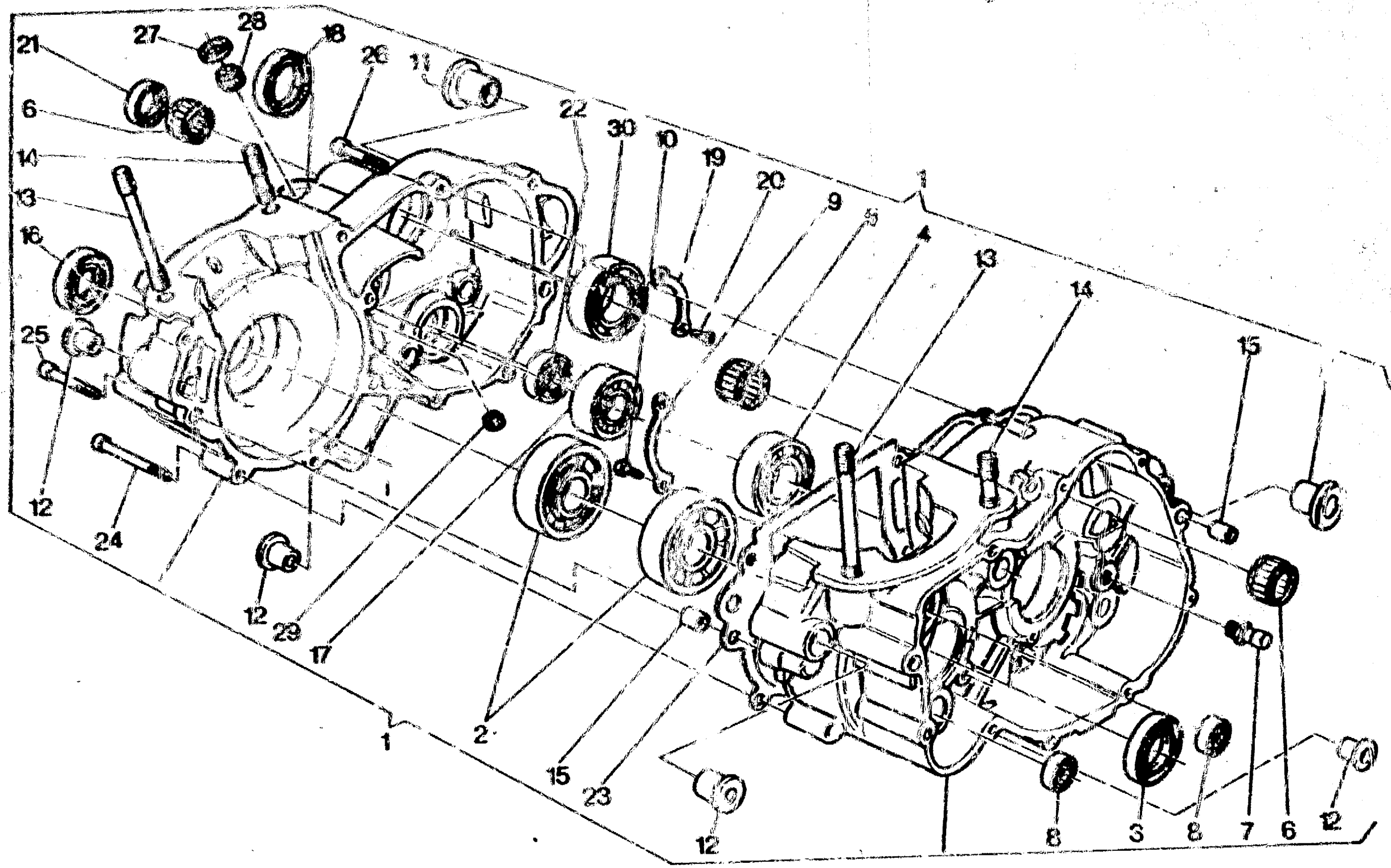


RAFFREDDAMENTO - COOLING  
REFROIDISSEMENT - WASSERKÜHLUNG  
REFRIGERAMENTO

TABLE  
TABLE  
TABELA

CR  
250 / 91

Part Number	Part Name	Part Description	Part Name	Part Description	Part Name	Part Description	Part Name	Part Description
27	8000 59843	Alb. rinvio con. pompa 2-25	Counter shaft	Arbre de renvoi	Vorgelegewelle	Eje de renuncio	1	
28	8000 59802	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguera	6	
29	8000 65430	Bussola	Bush	Douille	Buchse	Casquillo	4	
30	8000 54063	Canestro	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
31	8000 60873	Orto a graffetta	Nut	Ecrou	Mutter	Tuercia	2	
32	8000 60926	Spessore elastico	Spacer	Entretoise	Distanzstück	esor	1	
33	8000 59901	Frangitor	Washer	Rondelle	Scheibe	rodilla	6	
34	8000 56462	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	argolla	2	
35	8000 57006	Vite	Screw	Vis	Schraube	ornillo	4	



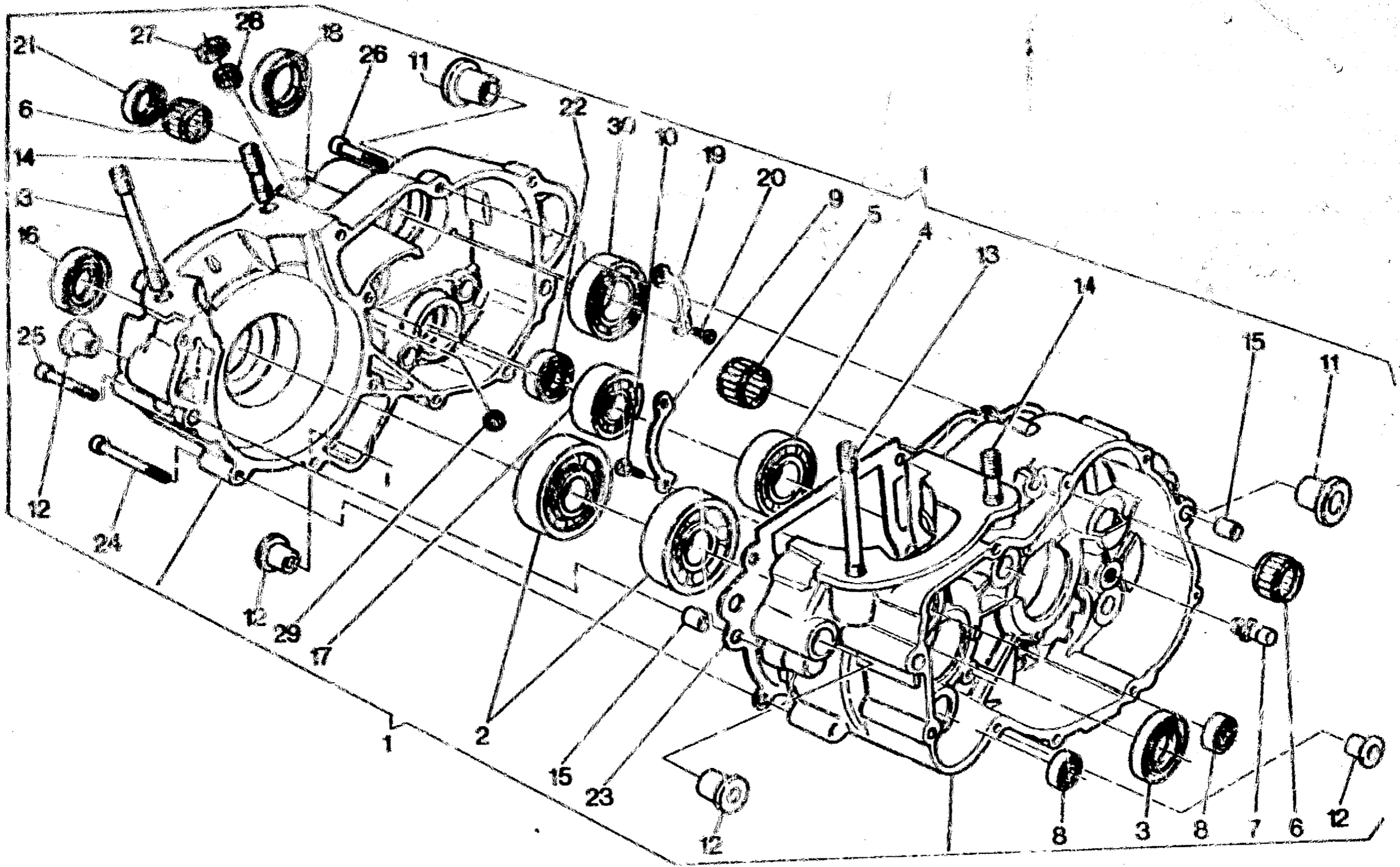


**BASAMENTO - CRANCASE**  
**CARTER - GEHAUSE**  
**BANÇADA**



AN  
1987/81

Pos.	N. Ord. Cassa No. Cassa No. Cassa No. Cassa No.	DESCRIZIONE	INIZIALE	SPERIMENTO	DESCRIZIONE	DESCRIZIONE	Q.TA	Q.TA
1	8000 80205	Carteri motore comp.	Crancase assy	Carte compl.	Kurbelgehäuse spl.	Carte motore complet	1	
2	8000 42155	Cuscinette a sfere albero motore	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coincete de bolos	2	
3	8000 50728	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
4	8000 24952	Cusc. a sfere albero primario	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coincete de bolos	1	
5	8000 38440	Cusc. a sfere albero secondario	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coincete de bolos	1	
6	8000 48212	Cusc. a rulli albero secondario	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkugl.	Coincete de rodillos	1	
7	8000 68625	Perno lancia solenoide	Pin	Pin	Bohrer	Perno	1	
8	8000 65917	Cusc. per reg. e pompa acqua	Bearing	Roulement	Lager	Coincete	1	
9	8000 42100	Plastina	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	1	
10	8000 25005	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
11	8000 48210	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	2	
12	8000 31717	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	6	
13	8000 47185	Pignone	Shaft bolt	Proxiorier	Stiftschraube	Pignone	2	
14	8000 42186	Pignone	Shaft bolt	Proxiorier	Stiftschraube	Pignone	2	
15	8000 7719	Bussola di riferimento	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	4	
16	8000 50389	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
17	8000 48208	Cusc. a sfere albero primario	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coincete de bolos	1	
18	8000 48211	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
19	8000 38518	Plastina	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	1	
20	8000 42643	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
21	8000 48209	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
22	8000 2124	Cusc. a sfere sb. comando lancia cambio	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coincete de bolos	1	
23	8000 80289	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
24	8000 2515	Vis L = 50 mm	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
25	8000 2514	Vis L = 45 mm	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	6	



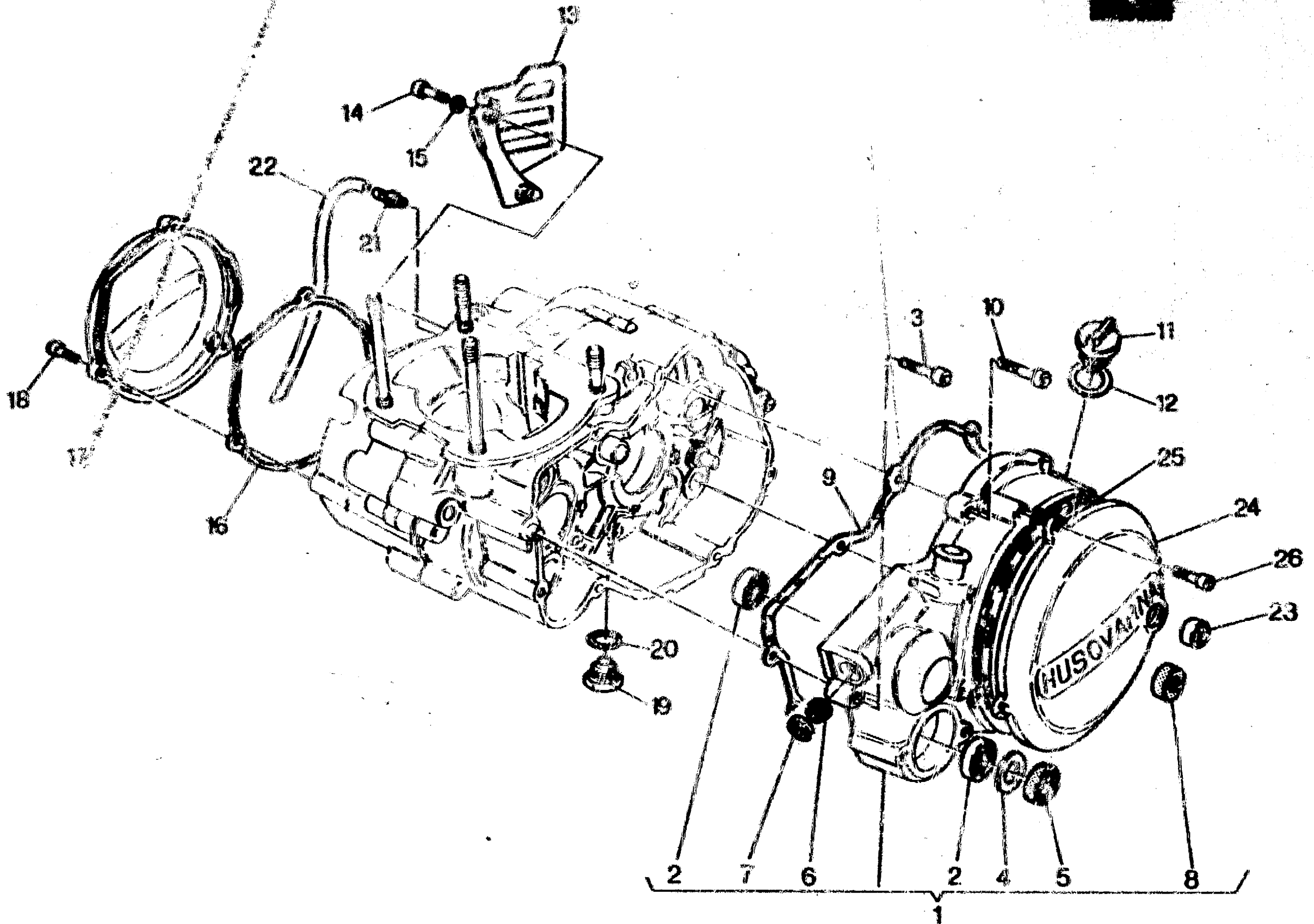


**BASAMENTO - CRANKCASE  
CARTER - GEHAUSE  
BANCADA**

TAVOLA  
DESCRIZIONE  
TAVOLA  
DESCRIZIONE

**CR  
250 / 51**

	Q. CANT. CANT. IN CANT. IN CANT. IN	DESCRIZIONE	NAME	DESIGNATION	BEZWEICHUNG	DESIGNATION	Q. CANT.	DESCRIZIONE
26	80010 2512	Vite L = 35 mm	Screw	Vite	Schraube	Tornillo	4	
27	8000 4856	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
28	8000 4918	Cuscinetto a rulli	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelrolle	Coinete de rodillos	1	
29	8000 4224	Cuscinetto a rulli	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelrolle	Coinete de rodillos	1	
30	8000 4378	Cusc. a sfere albero secondario	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Coinete de bolas	1	





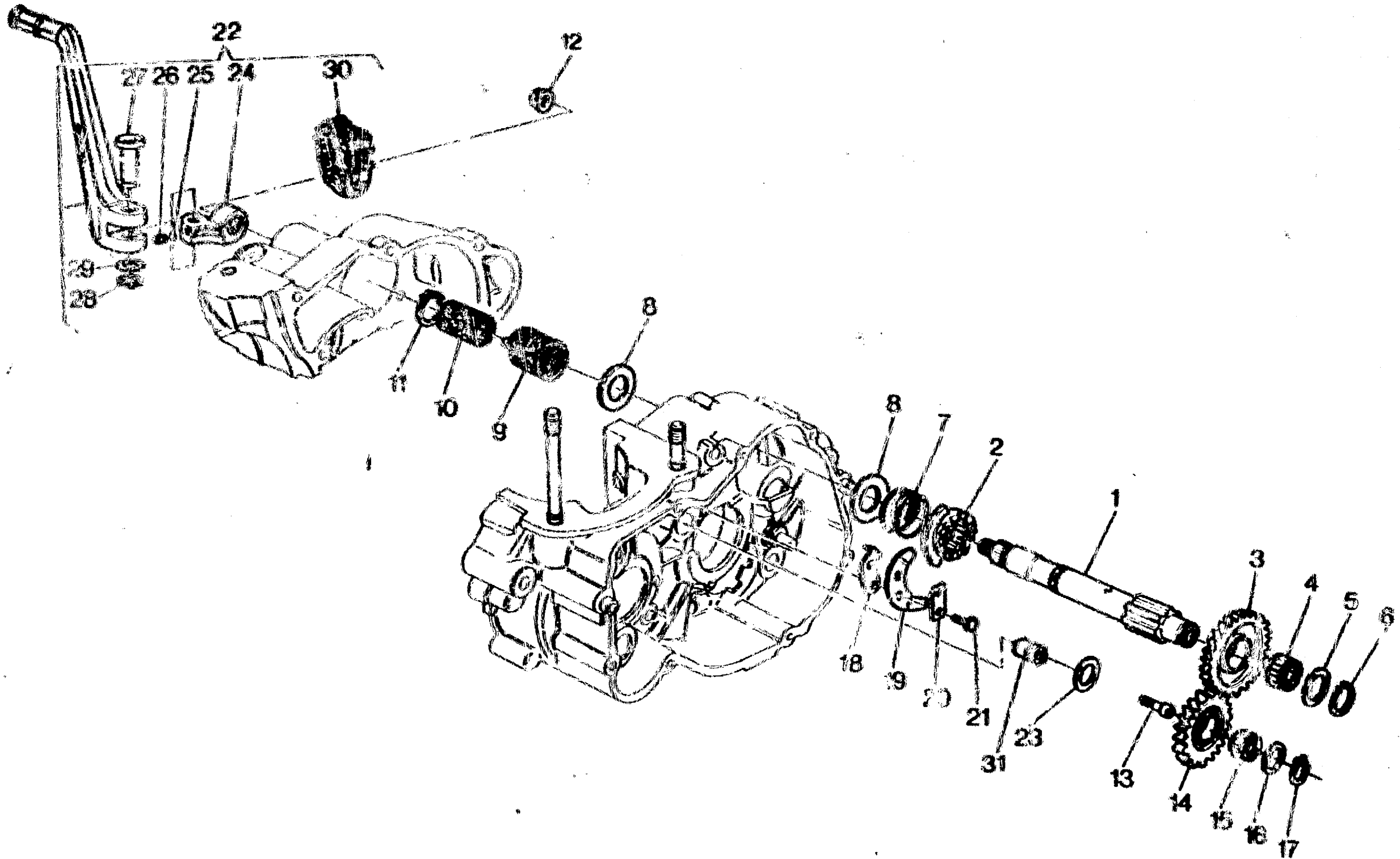


**COVERCHI BASAMENTO - CRANKCASE COVERS**  
**COUVERCLES CARTER - GEHAUSEDECKEL**  
**TAPA BANCADA**

TABLE  
 TABLE  
 TABELLA

CR  
 250 / 91

Q.T.	Ref. Code Código Ref. N.º Códig. Código N.º P. Códig.	DE DENOMINAZIONE	NAME	DE DESCRIPTION	DEB. NED. DLA. 3	DE DENOMINAZIONE	Q.T.	DE DENOMINAZIONE
1	8000 60208	Coperchio sinistro completo	Left cover assembly	Ensemble couvercle G.	Aggregat (Deckel) L.	Juego tapa izq.	1	
2	8000 6597	Cuscinetto a sfere alla pompa e reg. centrif. (10)	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Cojín de bolas	2	
3	60N10 2511	Vite L = 33 mm	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
4	8000 44978	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
5	8000 30715	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
6	8000 31701	Cuscinetto a aghi	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkäfig	Cojín de rodillos	1	
7	8000 64235	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
8	8000 34451	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
9	8000 48216	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
10	60N10 2509	Vite L = 20 mm	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	5	
11	8000 36786	Tappo carico olio	Oil filling cap	Bouchon rempl. huile	Öleinfüllstöpsel	Tapón introducción aceite	1	
12	8000 27960	Rosetta di tenuta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
13	8000 57002	Coperchio pignone	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	
14	60N10 7335	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
15	60N1 15504	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
16	8000 48224	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
17	8000 57331	Coperchio volante	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	
18	60N10 2509	Vite L = 20 mm	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	3	
19	8000 11524	Tappo scarico olio	Oil drain plug	Bouchon vidange huile	Stöpsel f. Ölablass	Tapón purga aceite	1	
20	80000 6725/3	Rosetta di tenuta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
21	8000 19820	Raccordo sfiato camera cambio	Union	Raccord	Anschluss	Eropelme	1	
22	870L 45022	Tubo	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
23	8000 53340	Spia livello olio	Oil inspection cap	Bouchon contrôle huile	Ölstandkontroll	Mirilla nivel aceite	1	
24	8000 63618	Coperchio frizione	Clutch cover	Couvercle embrayage	Kupplungsdeckel	Tapa accionamiento embrague	1	
25	8000 59803	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
26	60N10 2508	Vite L = 14 mm	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	5	



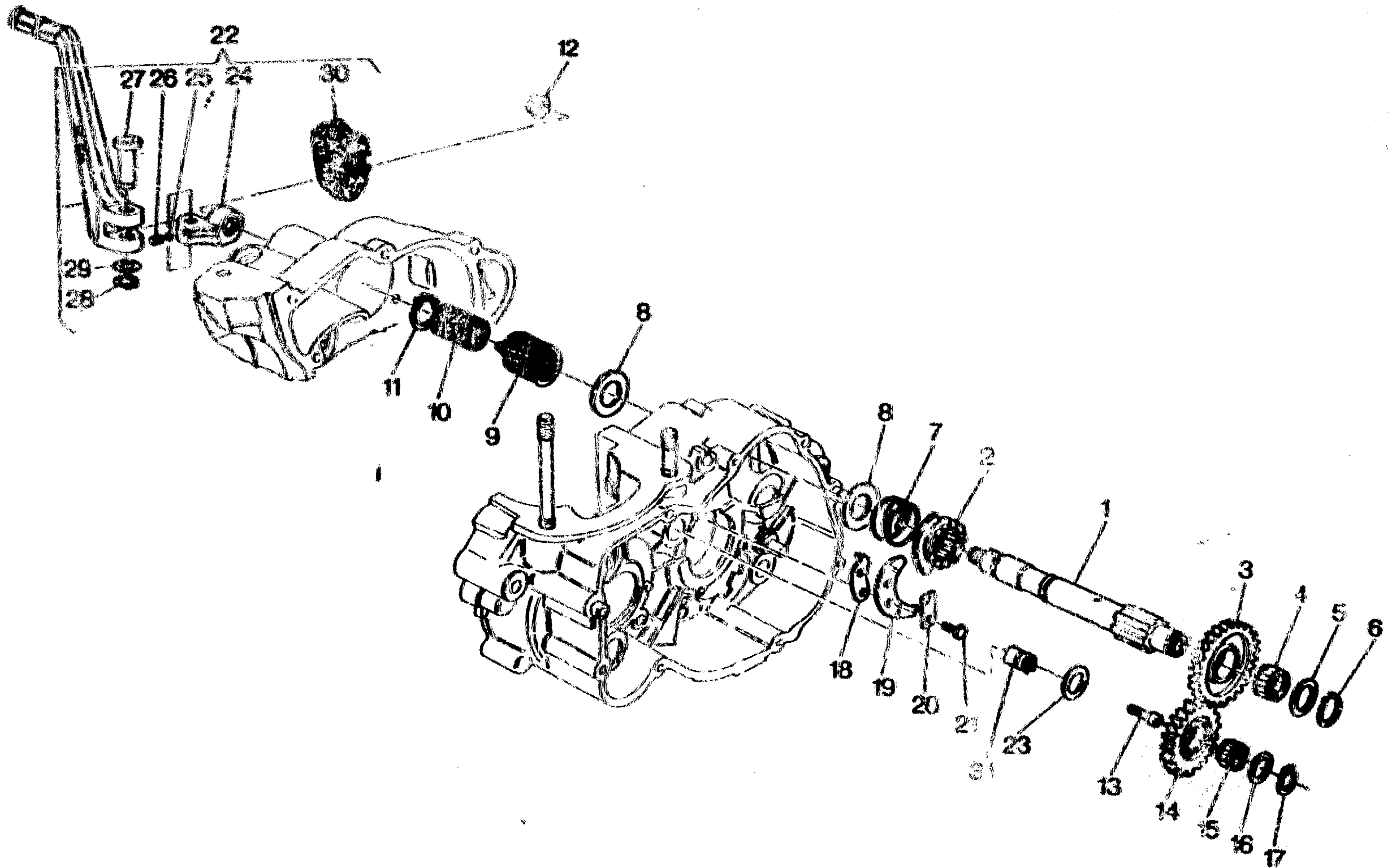


**AVVIAMENTO A PEDALE - KICK STARTER  
PEDAL DE MISE EN MARCHÉ - ANLASSER  
PUESTA EN MARCHA A PEDAL**

TABELA  
DESKRIBES  
TABLE  
PILJ  
TABLA

CR  
250 / 91

QTY	Part No.	DESCRIPTION	NAME	DESIGNATION	BEZEHENUNG	DESKRIBITION	QTY	Part No.
1	8000 48110	Albero avviamento	Starter crank shaft	Arbre de démarrage	Kickstartierwelle	Cje arranque	1	
2	8000 48111	Mancicchio scorrevole	Sleeve	Manchon	Mulle	Manguito	1	
3	8000 48112	Ingr. con cricchetto Z = 27	Gear	Engrenage	Zahnrad	Engranaje	1	
4	8000 48113	Cuscinetto a rulli	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkäfig	Cojinete de rodillos	1	
5	8000 48114	Rosetta di risortimento	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
6	60N2 21207	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
7	8000 48115	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
8	80F0 32089	Rosetta di ras. sp. 1,0 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
8	80F0 32089	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
8	80F0 32089	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
9	8000 48116	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
10	8000 48117	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
11	60N2 21208	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
12	8000 38834	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
13	60N10 7335	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	
14	8000 57542	Ingranaggio di rinvio Z = 20	Gear	Engrenage	Zahnrad	Engranaje	1	
15	8000 31773	Cuscinetto a rulli	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkäfig	Cojinete de rodillos	1	
16	80A0 38110	Rosetta di ras. sp. 0,4 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
16	80B0 38110	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
17	60N2 21205	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
18	8000 31895	Planchina fine corsa	Plate	Plaque	Plättchen	Placa final de carrera	1	
19	8000 55030	Planchina di arresto	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	1	
20	8000 20474	Planchina di sicurezza	Plate	Plaque	Plättchen	Placa	1	
21	60N10 1883	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
22	8000 51467	Leva avviamento completa	Starter lever assy	Lever d'arrimage compl.	Hebelanlasser kpl.	Palanca arranque compl.	1	
23	8000 38110	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	



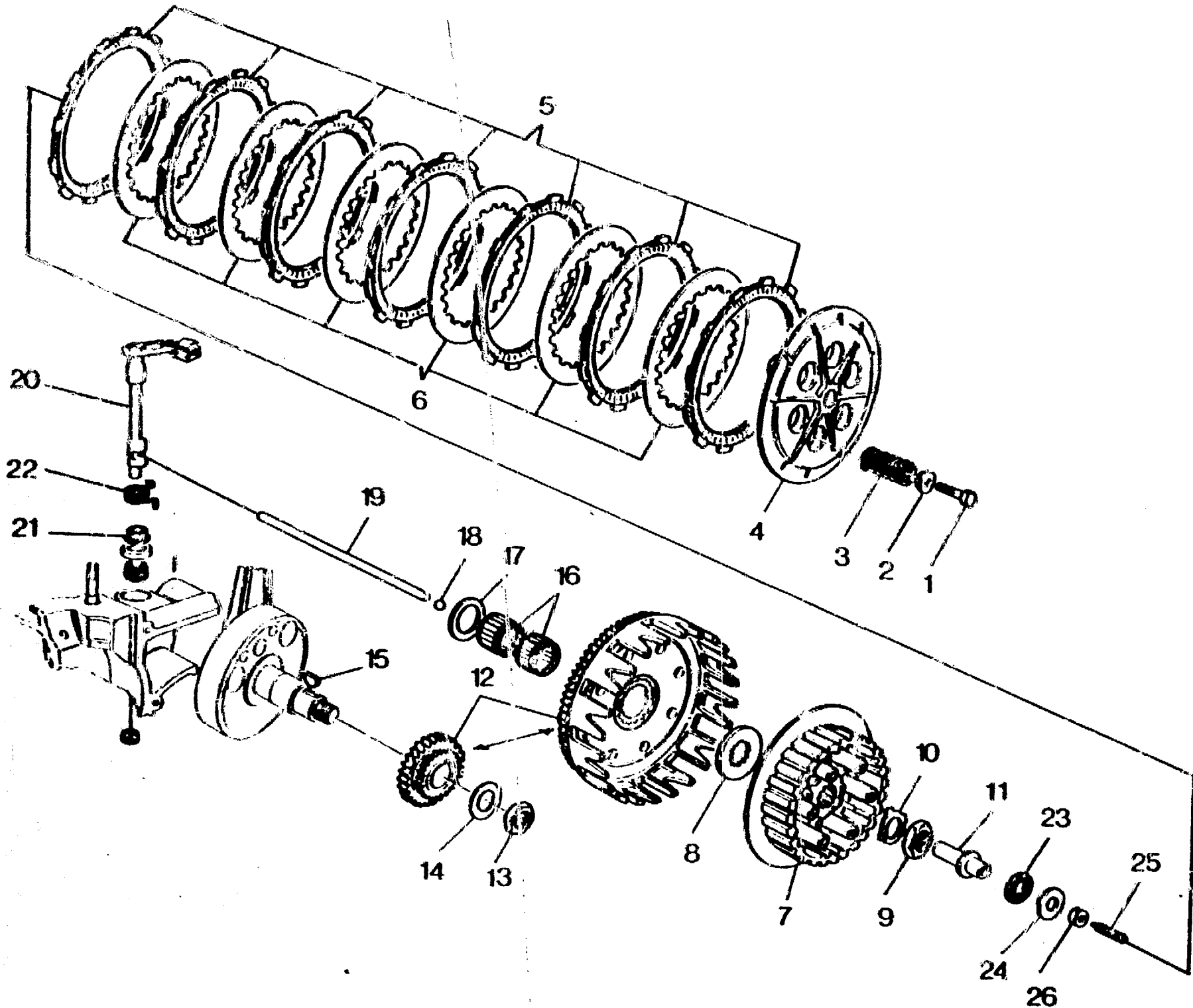


AVVIAMENTO A PEDALE - KICK STARTER  
 PEDAL DE MISE EN MARCHÉ - ANLASSER  
 PUESTA EN MARCHA A PEDAL

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 SKIZ  
 TABLA

CR  
 250 / 91

Pos. Posición Position	Ref. Ref. Ref.	N. Ord. Code No. Nr. Ord. Code No.	DENOMINAZIONE	NOME	DESIGNATION	BEZUEHRUNG	DENOMINAZION	Q.TA. Q.T. Q.T.	VALORE VALOR WERT
23	80F3 38110		Rosetta di ass. sp. 1,0mm	Washer	Rondella	Scheibe	Arandela	1	
24	M300 48122		Mozzeto	Hub	Woylau	Radnabe	Cubo	1	
25	80F40 21507		Sfera 1/4"	Ball	Kugl	Kugel	Esfera	1	
26	80F0 32203		Molla	Spring	Fressort	Feder	Resorte	1	
27	8000 38622		Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
28	6082 21202		Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
29	80000 9671		Rosetta piana	Washer	Rondella	Scheibe	Arandela	1	
30	8000 38603		Cappuccio	Cap	Capuchon	Kappe	Capuchin	1	
31	8000 61349		Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	





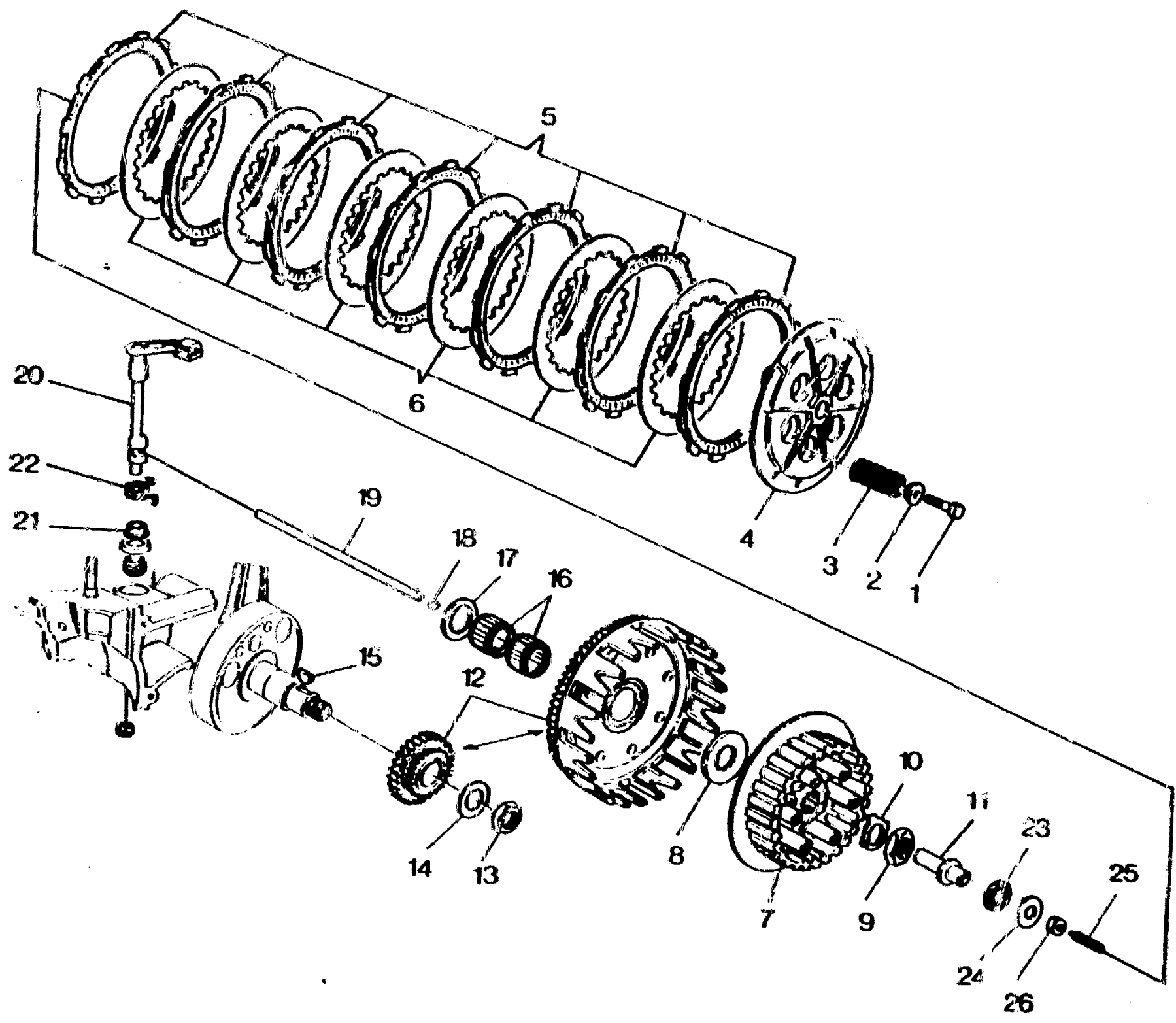
**FRIZIONE, TRASM. PRIMARIA - CLUTCH, PRIMARY DRIVE**  
**EMBRAYAGE, TRANSMISS. PRIMARIE - KUPPLUNG, ERSTERANTRIEB**  
**ENBRAGUE, TRANSM. PRIMARIA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

8

CR  
250 / 91

Pos. Post.	N. Co A. Code No. N. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Mts Cts	Valori Values Gang Values
1	60N10 1081	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	6	
2	8000 39248	Piatello	Plate	Plateau	Teller	Placa	6	
3	8000 35778	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	6	
4	8000 48138	Piatto spingidisco	Pressure plate	Pousse disque	Druckplatte	Plato empuja-disco	1	
5	8000 61095	Disco conduttore	Driving disc	Disque conducteur	Belagscheibe	Disco conductor	7	
6	8000 51148	Disco condotto	Driven disc	Disque conduit	Stahlscheibe	Disco conducido	6	
7	8000 48137	Mozza portadischi	Clutch hub	Moyeu porte-disque	Scheibenhalterabe	Pona-discos	1	
8	8000 39350	Rosetta di spallamento	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
9	8000 36856	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
10	8000 36857	Rosetta di sicurezza	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
11	8000 54477	Piatello	Plate	Plateau	Teller	Placa	1	
12	8000 64450	Coppia ingran. trasm. primaria	Set of matched primary	Engrenages trans. prim.	Stirnradpaar	Copla engranaje trans. primaria	1	
13	8000 36856	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
14	8000 48238	Rosetta a lazza	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
15	60ND 21010	Lingua americana	Woodruff key	Clé woodruff	Federkeil	Lengueta americana	1	
16	8000 25044	Gabbia a rullini	Needle cage	Cage à aiguilles	Nadelkaefig	Jaula de agujas del cojinete	2	
17	8000 48239	Rosetta di ras. sp. 1,1 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
17	8000 48239	Rosetta di ras. sp. 1,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
17	8000 48239	Rosetta di ras. sp. 1,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80ND 21508	Sfera 9/32"	Ball	Bille	Kugel	Esfera	1	
19	8000 59913	Asina disinnesto	Control rod	Coulisseau	Steuerstange	Varilla	1	
20	8000 61115	Albero comando frizione	Shaft	Arbre	Welle	Eje	1	
21	8000 55632	Dusvola	Bushing	Bush	Bruchse	Manguito	1	
22	8000 48188	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	





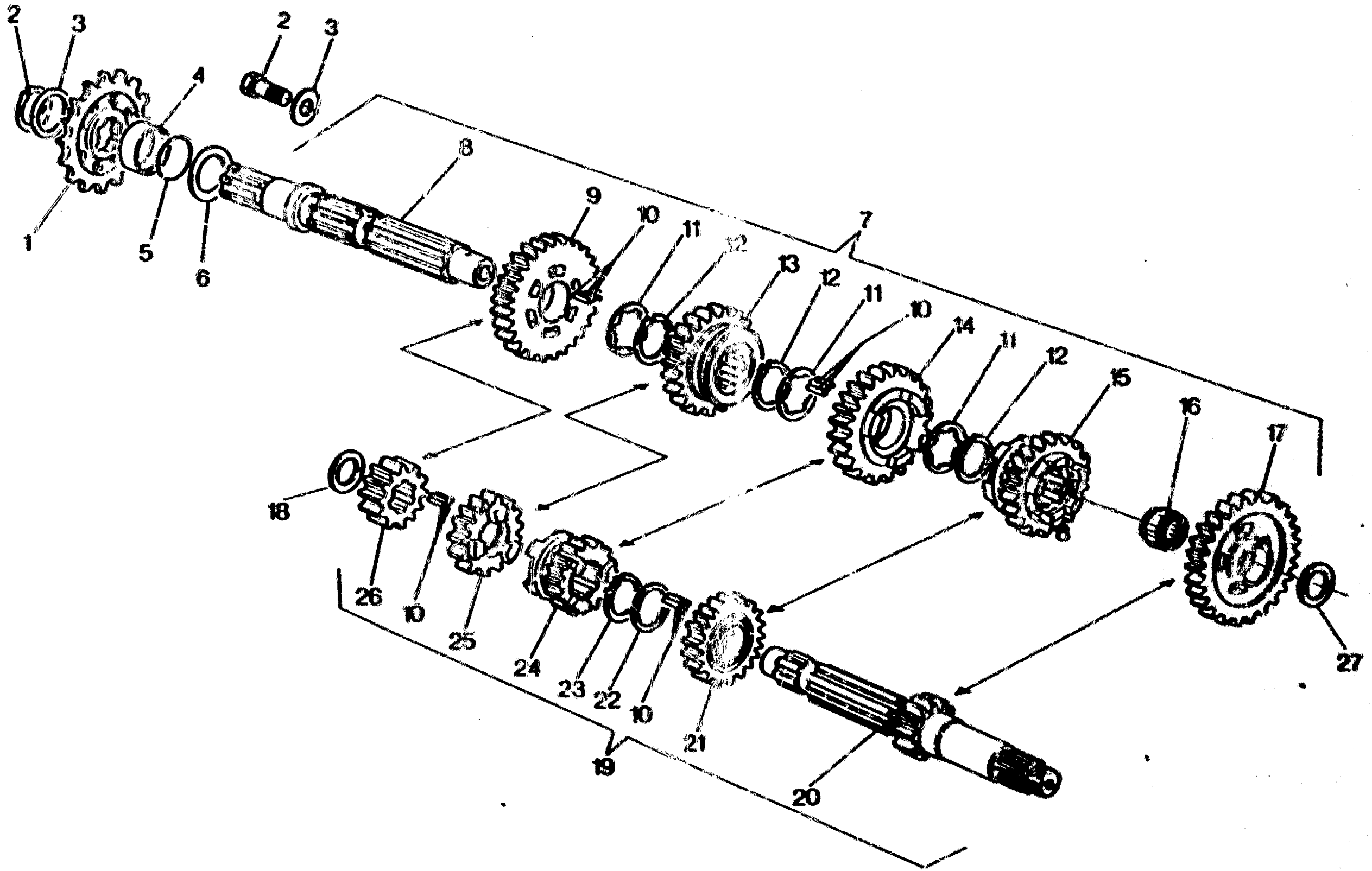


FRIZIONE, TRASM. PRIMARIA - CLUTCH, PRIMARY DRIVE  
EMBAYAGE, TRANSMISS. PRIMARIE - KUPPLUNG, ERSTERANTRIEB  
ENBRAGUE, TRANSM. PRIMARIA

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

CR  
250 / 91

Pos. No.	Pos. No.	Et. L'ed. C. del. No. Nr. Code Código No. N. Code	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	QTY	Value Value Costo Value
23	8000 35780		Cuscinetto assiale	Bearing	Roulement	Lager	Cojinete	1	
24	8000 35781		Raffa	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
25	8000 54692		Vite di registro	Adjusting screw	Vis de réglage	Verstellungsschraube	Tomillo de regulación	1	
26	6071 15033		Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	



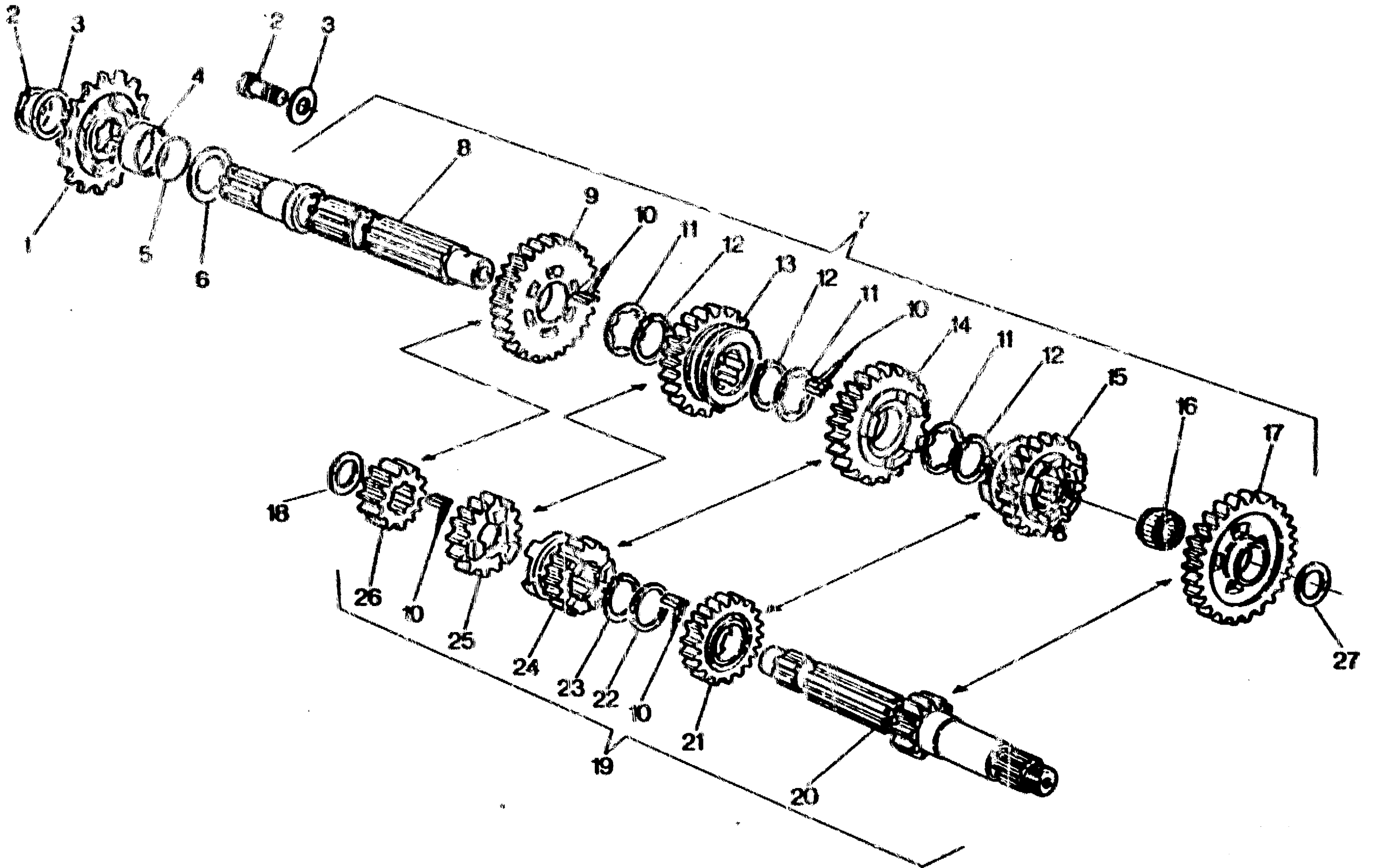


**CAMBIO - TRANSMISSION  
BOITE DE VITESSE - WECHSELGETRIEBE  
CAMBIO**

**TAVOLA  
DESIGNING  
TABLE  
SOLA  
TABLA**

**CR  
250 / 91**

Q.T. di pezzi Q.T. de pieces Q.T. de piezas	N.° N.° N.°	N.° Cat. N.° Cat. N.° Cat.	DE DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	DE BEZWEIJUNG	DE DENOMINACION	Q.T. di pezzi Q.T. de pieces Q.T. de piezas	NOTE REMARKS REMARKS
	1	8000 63195	Pignone uscia cambio Z = 13	Pignon	Pignon	Ritzel	Piñón	1	
★	1	8000 50619	Pignone uscia cambio Z = 14	Pignon	Pignon	Ritzel	Piñón	1	
	2	60K2 21211	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Springring	Anillo elastico	1	F.M. 255
	2	8000 62153	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	D.M. 256
	3	8080 38022/2	Rosetta di ras. sp. 0,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	F.M. 255
	3	8000 38022/4	Rosetta di ras. sp. 0,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	F.M. 255
	3	80F0 38022/6	Rosetta di ras. sp. 0,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	F.M. 255
	3	80H0 38022/8	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	F.M. 255
	3	8000 38022/10	Rosetta di ras. sp. 1,0mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	F.M. 255
	3	8000 62154	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	D.M. 256
	4	8000 64888	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
	5	8000 42700	Anello OR	O-ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
	6	80G00 1048	Rosetta di ras. sp. 0,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80000 1048	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80C00 1048	Rosetta di ras. sp. 0,7 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80L00 1048	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80E00 1048	Rosetta di ras. sp. 0,9mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80A00 1048	Rosetta di ras. sp. 1,0mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80F00 1048	Rosetta di ras. sp. 1,1 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	6	80H00 1048	Rosetta di ras. sp. 1,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	7	8000 61755	Albero secondario completo	Layshaft compl.	Arbre secondaire compl.	Vorgelegewelle lpt.	Eje secundario completo compl.	1	F.M. 255
	7	8000 61755	Albero secondario completo	Layshaft compl.	Arbre secondaire compl.	Vorgelegewelle lpt.	Eje secundario completo compl.	1	D.M. 256
	8	8000 59782	Albero secondario	Layshaft	Arbre secondaire	Vorgelegewelle	Eje secundario	1	F.M. 255
	8	8000 59782	Albero secondario	Layshaft	Arbre secondaire	Vorgelegewelle	Eje secundario	1	D.M. 256
	9	8000 65225	Ingr. 2° vel.	2nd speed gear	Engrenage 2ème	Zahnrad 2. Gang	Engr. 2° velocidad	1	
	10	8000 27888	Rollino	Roller	Aiguille	Role	Rollillo	144	





**CAMBIO - TRANSMISSION**  
**BOITE DE VITESSE - WECHSELGETRIEBE**  
**CAMBIO**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA

9

CR  
 250 / 91

N. Part. N. Part. N. Part.	N. Cat. Code Nr. Nr. Code Code Nr. N. Cat.	NOMINAZIONE	NOME	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	DE NOMINACION	Q. T. P. Q. T. P. Q. T. P.	V. C. P. V. C. P. V. C. P.
11	8000 36889	Rosetta di ras. sp. 1,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	
12	8000 36890	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	3	
13	8000 65726	Ingr. 4° vel.	4th speed gear	Engranaie 4ème	Zahnrad 4. Gang	Engr. 4° velocidad	1	
14	8000 F.1951	Ingr. 3° vel.	3rd speed gear	Engranaie 3ème	Zahnrad 3. Gang	Engranaie 3° velocidad	1	
15	8000 80952	Ingr. 5° vel.	Gear 5th speed	Engranaie 5ème	Zahnrad 5. Gang	Engranaie 5° velocidad	1	
16	8000 22373	Cuscinello a rullini	Needle bearing	Roulement à aiguilles	Nadelkäfing	Cuñete de rodillos	1	
17	8000 80953	Ingr. 1° vel.	Gear 1st speed	Engranaie 1ère	Zahnrad 1. Gang	Engranaie 1° velocidad	1	
18	80A0 10904	Rosetta di ras. sp. 0,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80C0 10904	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80E0 10904	Rosetta di ras. sp. 0,7 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80F0 10904	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80G0 10904	Rosetta di ras. sp. 0,9 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80H0 10904	Rosetta di ras. sp. 1,0 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80I0 10904	Rosetta di ras. sp. 1,1 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
18	80L0 10904	Rosetta di ras. sp. 1,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
19	8010 85224	Albero primario completo	Main shaft	Arbre primaire	Hauptwelle	Eje principal completo	1	
20	8000 80943	Albero primario	Main shaft	Arbre primaire	Hauptwelle	Eje primario	1	
21	8000 80944	Ingr. 5° vel.	Gear 5th speed	Engranaie 5ème	Zahnrad 5. Gang	Engranaie 5° velocidad	1	
22	8000 54319/12	Rosetta di ras. sp. 1,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
23	8000 31772	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
24	8000 80947	Ingr. scorsevole 3° vel.	Driven gear 3rd speed	Engranaie conduit 3ème	Zahnrad 3. Gang	Engr. 3° velocidad	1	
25	8000 65227	Ingr. 4° vel.	4th speed gear	Engranaie 4ème	Zahnrad 4. Gang	Engr. 4° velocidad	1	
26	8000 65225	Ingr. 2° vel.	2nd speed gear	Engranaie 2ème	Zahnrad 2. Gang	Engr. 2° velocidad	1	
27	80A0 7988	Rosetta di ras. sp. 0,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80C0 7988	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80E0 7988	Rosetta di ras. sp. 0,7 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	





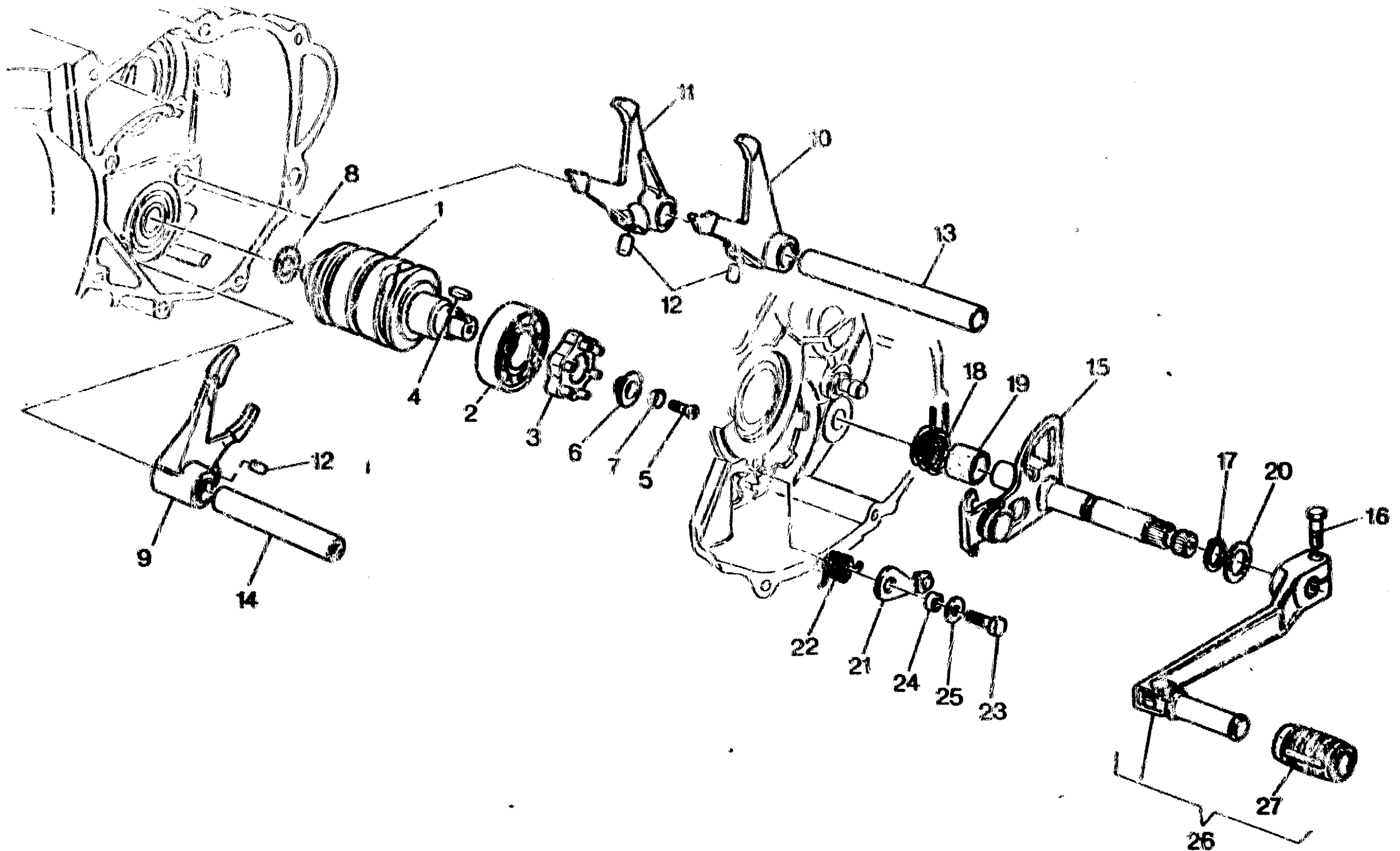
**CAMBIO - TRANSMISSION**  
**BOITE DE VITESSE - WECHSELGETRIEBE**  
**CAMBIO**

**TAVOLA**  
**DRAWING**  
**TABLE**  
**BILD**  
**TABLA**

**9**

**CR**  
**250 / 91**

Pos. No.	Part No.	N. Ord. Cambi No. Code No. K. Code	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINAZIONE	Q. T. Q. T. Q. T.	Valore Value Value Value
27	80100 7989		Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80100 7989		Rosetta di ras. sp. 0,5mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80100 7989		Rosetta di ras. sp. 1,0mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80100 7989		Rosetta di ras. sp. 1,1 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
27	80100 7989		Rosetta di ras. sp. 1,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
			* = A richiesta	* = Upon request	* = Sur demande	* = Auf Anfrage	* = Bajo pedido		







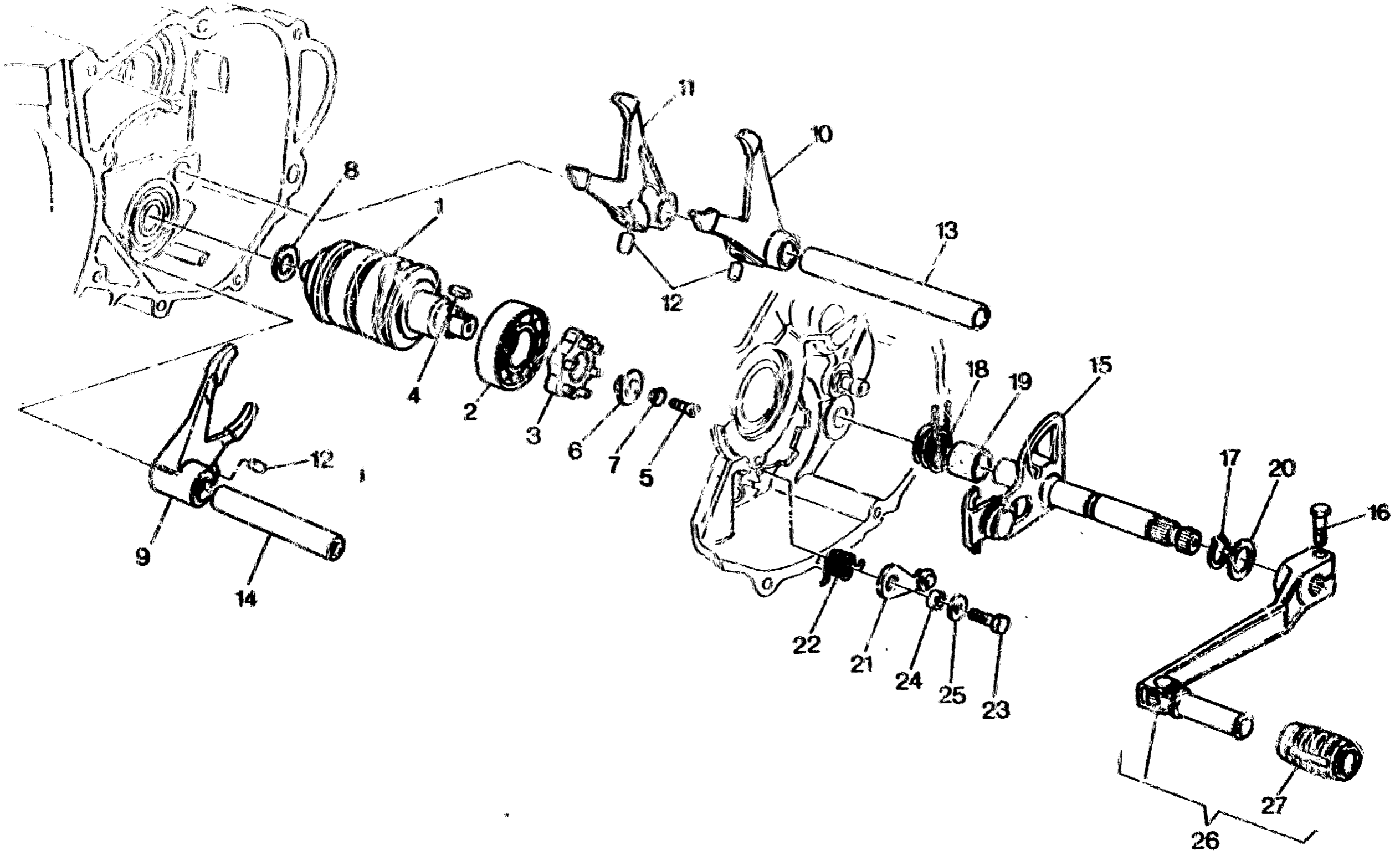
**COMANDO CAMBIO - SHIFTER**  
**COMMANDE DE VITESSE - GANGSCHALTUNG**  
**MANDO CAMBIO**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BLD.  
TABLA

10

CR  
250 / 91

Pos.	N. Ord. Cambiata N. Camb. Cambio N. N. Car.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DE NOMINATION	QUANTITÀ	VALORI VARIABILI Cambiata VARIAB.
1	8000 48124	Albero comando forcelle cambio	Driving shaft gearbox forks	Arbre comm. fourches trans.	Antriebswelle Schaltgabel	Eje mando horquilla cambio	1	
2	8000 17040	Cuscinetto a sfere	Ball bearing	Flouement à billes	Kugellager	Copriete de bolas	1	
3	8000 64874	Pocchetto	Sprocket	Rochet	Spule	Pignon	1	
4	8000 38707	Linguetta	Key	Cle	Federkeil	Langueta	1	
5	8000 47495	Visa	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
6	8000 38708	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
7	8000 47160	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elástica	1	
8	80A00 1261	Rosetta di ras. sp. 0,2 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
8	80B00 1261	Rosetta di ras. sp. 0,3 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
8	80C00 1261	Rosetta di ras. sp. 0,5 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
8	80D00 1261	Rosetta di ras. sp. 0,8 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
8	80E00 1261	Rosetta di ras. sp. 1,0 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
9	8000 48125	Forcella innesto 4 <sup>a</sup> - 5 <sup>a</sup> vel.	Fork	Fourche eng. viesses	Schaltgabel	Horquilla marchas	1	
10	8000 48125	Forcella innesto 1 <sup>a</sup> - 3 <sup>a</sup> vel.	Fork	Fourche eng. viesses	Schaltgabel	Horquilla marchas	1	
11	8000 48127	Forcella innesto 2 <sup>a</sup> vel.	Fork	Fourche eng. viesses	Schaltgabel	Horquilla marchas	1	
12	8000 38728	Rullo	Roller	Aiguille	Rolle	Rodillo	3	
13	8000 38711	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
14	8000 38712	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
15	8000 65122	Selettore	Select	Selecteur	Wahler	Selector com.	1	
16	80010 1001	Visa	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
17	80012 21201	Anello elastico	Spring	Annau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
18	8000 46225	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
19	8000 46226	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
20	80E00 1261	Rosetta di ras. sp. 1,0 mm	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
21	8000 38711	Salterello	Click	Cliquet	Strunthaken	Salterelo	1	
22	8000 57 89	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	





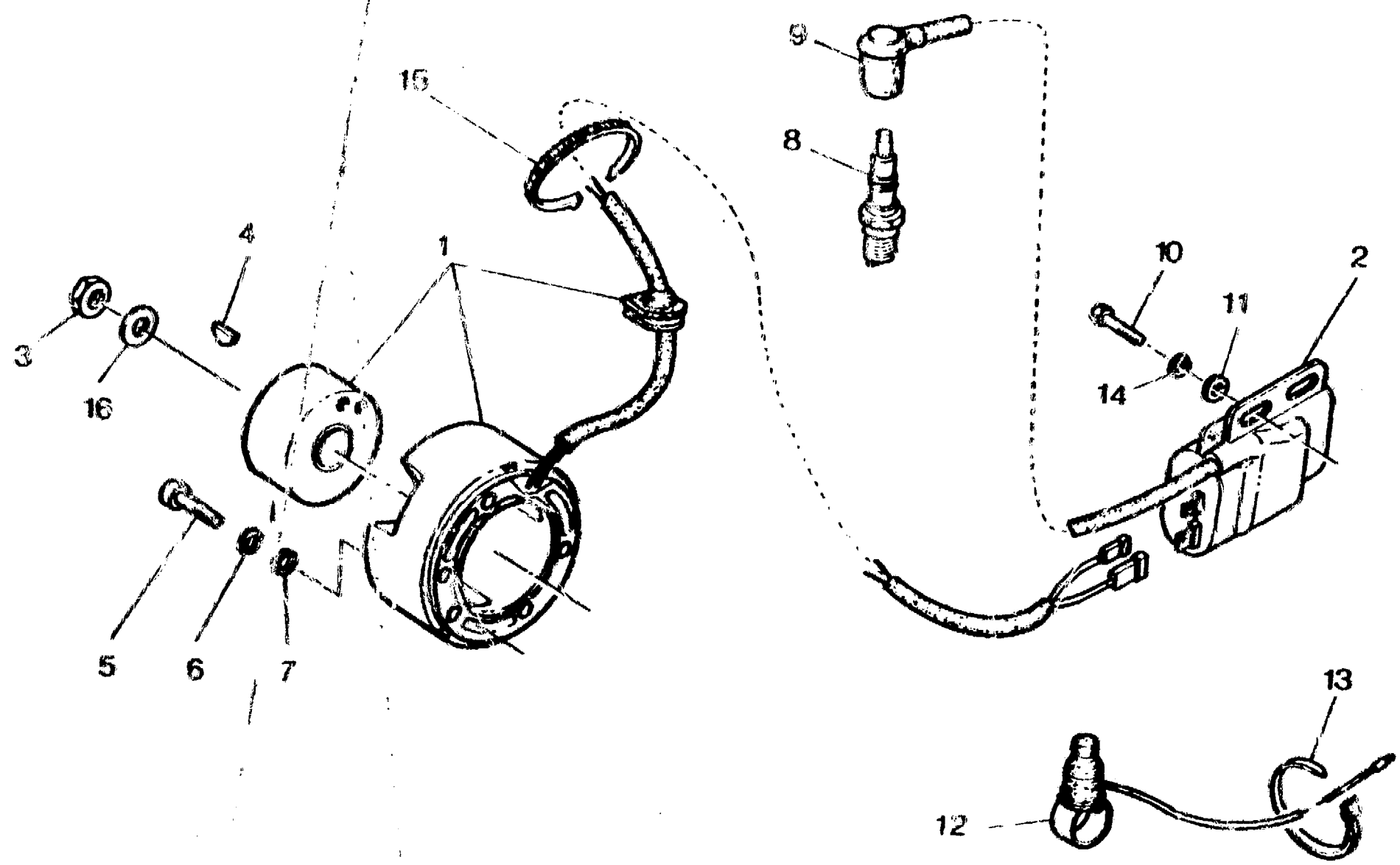
**COMANDO CAMBIO - SHIFTER**  
**COMMANDE DE VITESSE - GANGSCHALTUNG**  
**MANDO CAMBIO**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

10

CR  
250 / 91

Part. No. / Part. No. / Part. No.	Part. No. / Part. No. / Part. No.	H. Code / Code No. / Mr. Code / Code No. / H. Code	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	QTY	Value / Value / Value / Value
23	60N10 1079		Visa	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
24	8000 42487		Distanziatore	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
25	80000 2709		Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
26	8000 65750		Pedale comando cambio compl.	Crank lever assy	Lewier compl.	Hebel kpl.	Pedal mando cambio compl.	1	
27	8000 63621		Manicotto	Sleeve	Manchon	Muffe	Manguito	1	



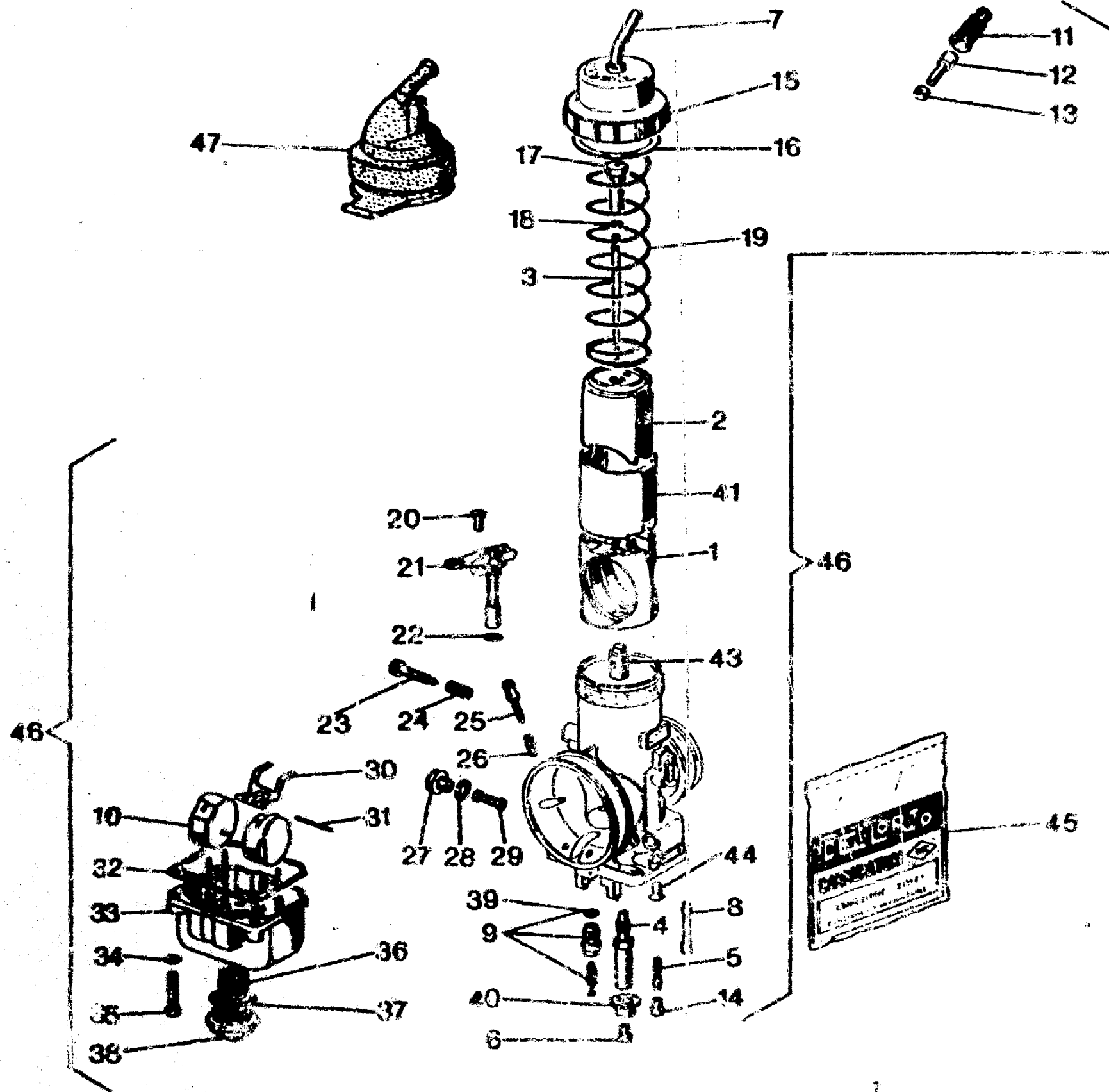


**PARTE ELETTRICA - ELECTRIC PART**  
**PARTIE ELECTRIQUES - ELEKTRISCHETEILE**  
**PARTE ELECTRICA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

**CR**  
**250 / 91**

Nota Notes Marka Notas	Pos. No. N. N. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Código Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Q.té M.ge C.tà	Valore Value Valeur Gulig Valeur
	1	8000 60072	Volano completo	Electronic fly wheel assy	Volant électronique compl.	Schwungmagnetzunder kpl.	Volante compl.	1	
	2	8000 48962	Bobina	Coil	Bobine	Zündspule	Bobina	1	
	3	8000 32215	Dado	Nut	Eccrou	Mutter	Tuerca	1	
	4	60N2 21002	Linguetta americana	Woodruff key	Clé woodruff	Federkeil	Lengueta americana	1	
	5	60N10 2899	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	3	
	6	60N1 15766	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elástica	6	
	7	60N1 15503	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
★	8	8000 63240	Candela NGK B9 EGV	Spark plug	Bougie	Zündkerze	Bujías	1	
★	8	8000 39509	Candela «Champion» N86	Spark plug	Bougie	Zündkerze	Bujías	1	
	9	8000 23158	Pipetta candela schermata	Plug pipe	Pipette bougie	Kerzenstecker	Pipa bujía	1	
	10	60N10 1079	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	11	80000 2709	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
	12	8000 46383	Pulsante d'arresto	Stop button	Bouton d'arret	Druckknopfsperre	Pulsador d'arresto	1	
	13	8000 21810	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	2	
	14	60N1 15536	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elástica	2	
	15	8000 21811	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	2	
	16	8000 19563	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
			★ = in alternativa	★ = in alternative	★ = en alternative	★ = Wahlweise	★ = en alternativa		





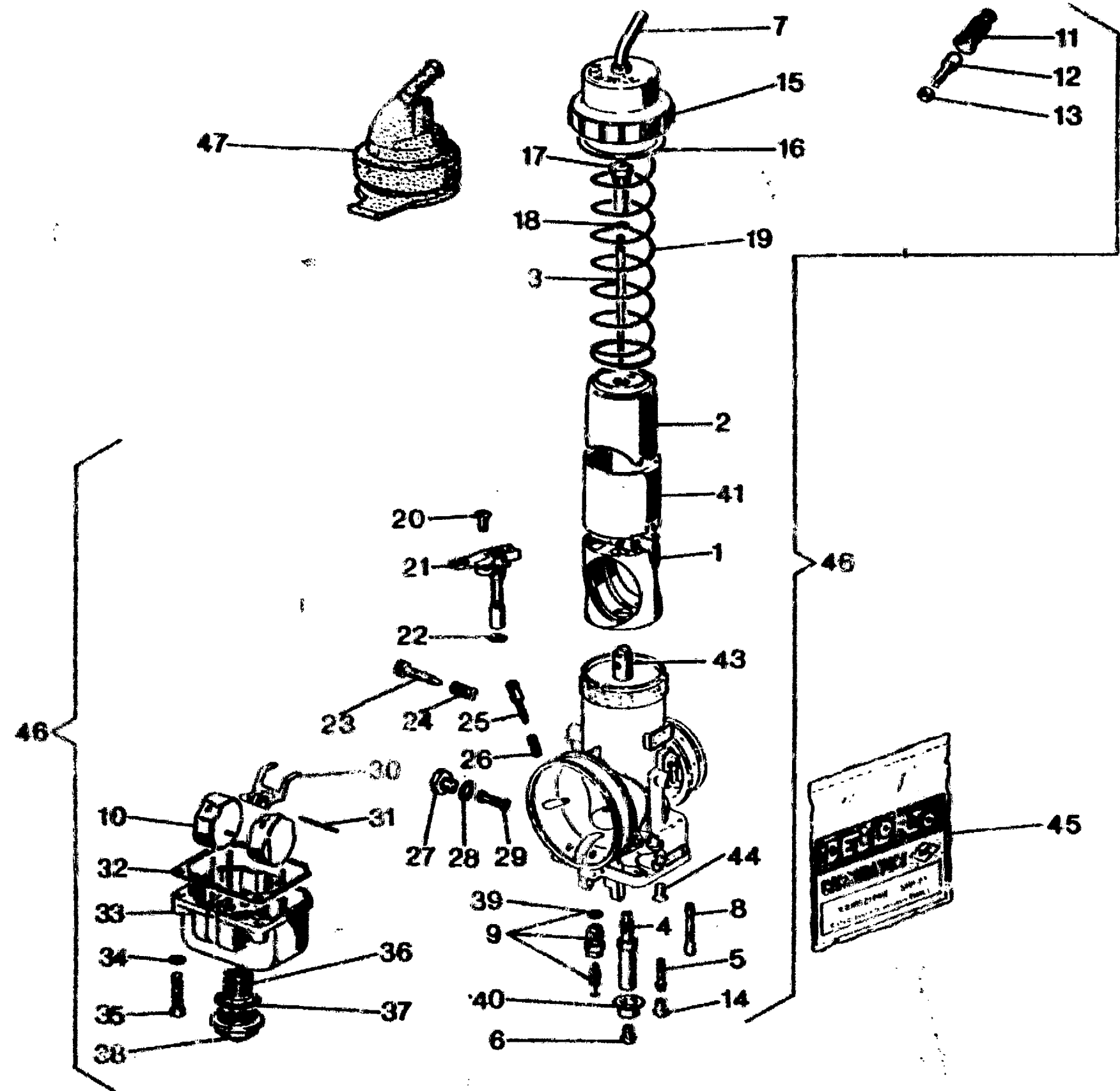
**CARBURATORE - CARBURETOR  
CARBURATEUR - VERGASER  
CARBURADOR**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

2

CR  
250 / 91

Part. No. N. Carburatore N. Carburador	Part. No. N. Carburatore N. Carburador	N. Cat. Code No. Nr. Code Cat. N. N. Cat.	DE NOMINATIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DE NOMINATIONE	QTY Pezzi Cant.	Vermerk Vorbem. Vorbem. Vorbem.
	1	8000 60356	Difusore	Diffuser	Diffuseur	Lufttrichter	Difusor	1	
	2	8000 63303	Valvola gas da 45	Throttle valve	Papillon de gaz	Drosselklappe	Válvula	1	
	2	8000 63303	Valvola gas da 35 (NL)	Throttle valve (NL)	Papillon de gaz (NL)	Drosselklappe (NL)	Válvula (NL)	1	
	3	8000 27910	Spillo conico K50	Needle	Pointeau conique	Kon. Nadel	Pasador cónico	1	
	4	80A0 58144	Polverizzatore DQ 266	Fuel nozzle	Pulvérisateur	Einspritzdüse	Pulverizador	1	
	5	8000 63304	Getto minimo 45 con emulsion.	Idle jet with emulsifier	Gicleur min. avec emulsionneur	Leerlaufdüse mit mischer	Chiclé min. con emulsionador	1	
	6	8DA0 12041	Getto max. 190	Main jet	Gicleur principal	Hauptdüse	Chiclé máximo	1	
☆	6	8EB0 12041	Getto max. 190	Main jet	Gicleur principal	Hauptdüse	Chiclé máximo	1	
☆	6	8FA0 12041	Getto max. 192	Main jet	Gicleur principal	Hauptdüse	Chiclé máximo	1	
	6	801A 12041	Getto max. 202 (NL)	Main jet (NL)	Gicleur principal (NL)	Hauptdüse (NL)	Chiclé máximo (NL)	1	
	7	8000 57401	Getto deviatore	Tube	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
	8	8000 50497	Getto avviamento da 45	Starting jet	Gicleur de starter	Starterdüse	Chiclé arranque	1	
	9	8000 50491	Valvola a spillo	Needle valve	Six-pape à pointeau	Nadelventil	Válvula de aguja	1	
	10	80A0 29606	Galleggiante gr. 4,5	Float	Flotteur	Schwimmer	Flotador	2	
	11	8000 58660	Capuccio	Cap	Capuchon	Kappe	Capuchón	1	
	12	8000 51986	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	
	13	8000 51987	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
	14	8LA00 5761	Getto minimo 45 (NL)	Idle jet (NL)	Gicleur min. (NL)	Leerlaufdüse (NL)	Chiclé min. (NL)	1	
	15	8000 63359	Coperchio	Cover	Couvercle	Deckel	Tapa	1	
	16	☆	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
	17	8000 50466	Nipplo	Nipple	Nipple	Nippel	Nipple	1	
	18	8000 35353	Fermaglio	Retainer	Arret	Klemmer	Abrazadera de sujeción	1	
	19	8000 50467	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
	20	8000 50468	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	
	21	8000 50469	Dispositivo avviamento	Starting device	Dispositif de démarrage	Startvorrichtung	Dispositivo puesta en marcha	1	
	22	☆	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	







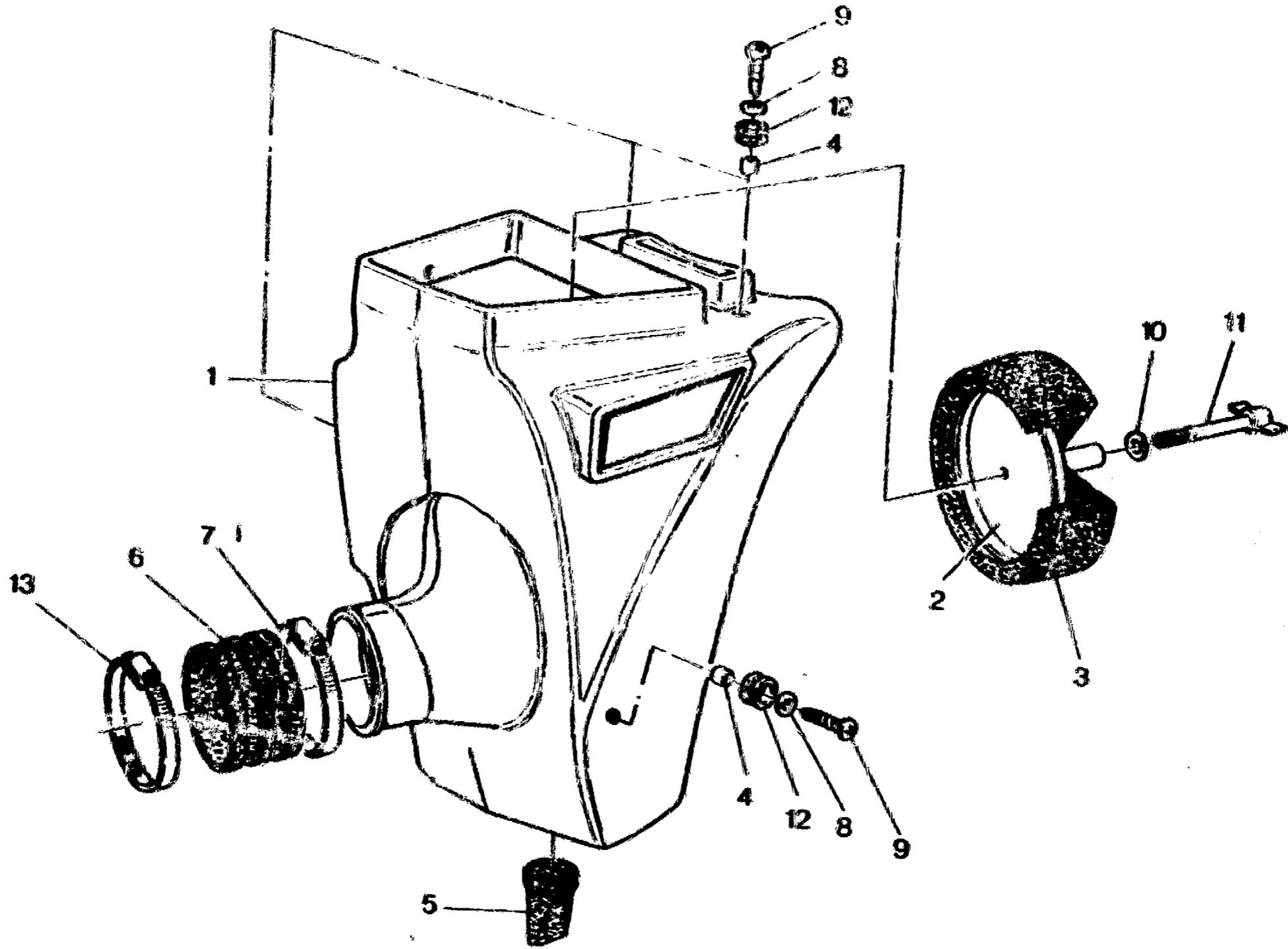
**CARBURATORE - CARBURETOR  
CARBURATEUR - VERGASER  
CARBURADOR**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

12

CR  
250 / 91

Pos. No.	N. Car. Code No. N. Code Code No. N. Car.	DENOMINAZIONE	NOME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Cant.	Valore Value Total
23	8000 63357	Vite regol. valvola gas	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
24	8000 63358	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
25	8000 50471	Vite regolazione aria	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
26	8000 50472	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
27	8000 50473	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
28	*	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
29	8000 50475	Filtro benzina	Fuel filter	Filtre essence	Benzinfilter	Filtro gasolina	1	
30	8000 50476	Bilanciere	Rocking lever	Balancier	Schwinge	Balancines	1	
31	8000 50478	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
32	*	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
33	8000 63360	Vaschetta	Chamber	Cuvette	Becken	Cubeta	1	
34	8000 50482	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elástica	2	
35	8000 50483	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
36	8000 58738	Filtro benzina	Fuel filter	Filtre essence	Benzinfilter	Filtro gasolina	1	
37	*	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
38	8000 63361	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
39	*	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
40	8000 59780	Fondello	Bottom	Fond	Bodenscheibe	Casquillo	1	
41	8000 63362	Guida valvola gas	Valve guide	Guide soupape	Ventilführung	Guía válvula	1	
43	8000 63365	Ugello pulverizzatore	Spray nozzle	Buse atomiseur	Einspritzdüse	inyector pulverizador	1	
44	8000 58671	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
45	8000 63363	Busta guarnizioni	Gasket set	Jeu joints	Dichtungssatz	Serie juntas	1	
46	8000 61099	Carburatore completo	Carburetor assy	Carbureteur complet	Vergaser, kpl.	Carburador compl.	1	
47	8000 57370	Cappuccio	Cap	Capuchon	Kappe	Capuchón	1	
		* = Contiene nella busta guarnizioni pos. 45	* = Gasket bag pos. 45	* = Dans l'enveloppe à joints pos. 45	* = In beutel d. Dichtungen enthält. pos. 45	* = En el paquete de guarniciones pos. 45		
		☆ = In dotazione	☆ = To issue	☆ = En nécessaire	☆ = Auslieferungsteile	☆ = En dotación		



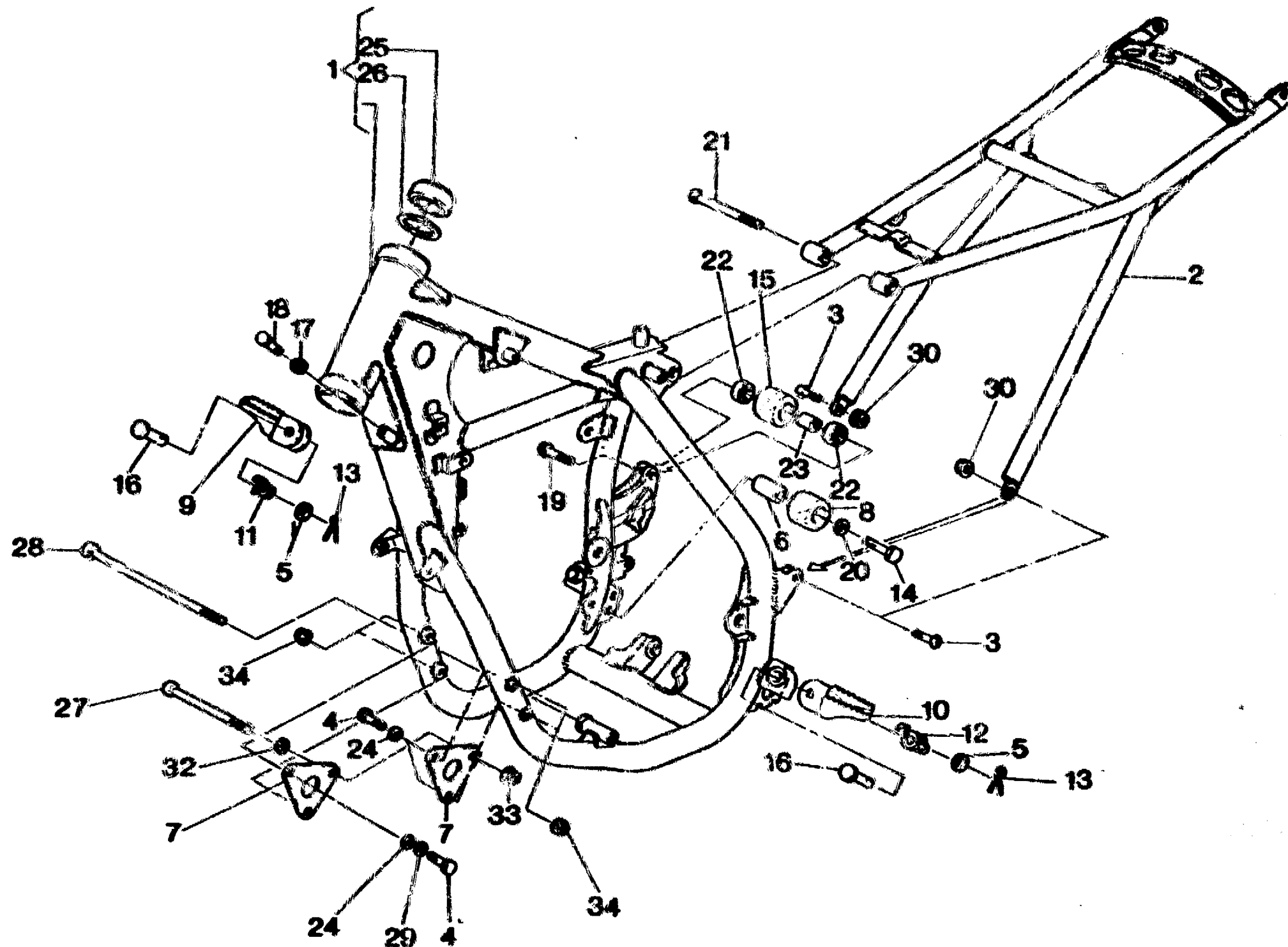


**FILTRO ARIA - AIR FILTER**  
**FILTRE AIRE - AIRFILTER**  
**FILTRO DE AIRE**

**TAVOLA**  
**DRAWING**  
**TABLE**  
**BLD**  
**TABLA**

**CR**  
**250 / 91**

Q. T. (Pezzi)	N. C. (Cassa)	DESIGNAZIONE	NAME	DESIGNATION	BEZWEIUNG	DEMONINACION	Q. T. (Pezzi)	Q. T. (Pezzi)
1	8000 54236	Scatola filtro	Air filter box	Boite filtre	Filterkasten	Caja filtro aire	1	
2	8000 37622	Gabbia filtro	Cleaner cage	Cage pour filtre	Filterkäfig	Caja filtro	1	
3	8000 44091	Filtro aria	Air filter	Filtre à air	Luftfilter	Filtro aire	1	
4	8000 37632	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	4	
5	8000 48971	Valvola scarico acqua	Exhaust valve	Soupepe d'échappement	Auslass-Ventil	Válvula de escape	1	
6	8000 37662	Raccordo	Union	Raccord	Anschluss	Empelme	1	
7	8000 37906	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	1	
8	60N1 15548	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
9	8000 37746	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	
10	60N1 15549	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
11	8000 37946	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
12	8000 18048	Antivibrante	Spent-block	Antivibration	Schwingungsdämpfer	Anti-vibrador	4	
13	8000 37906	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	1	





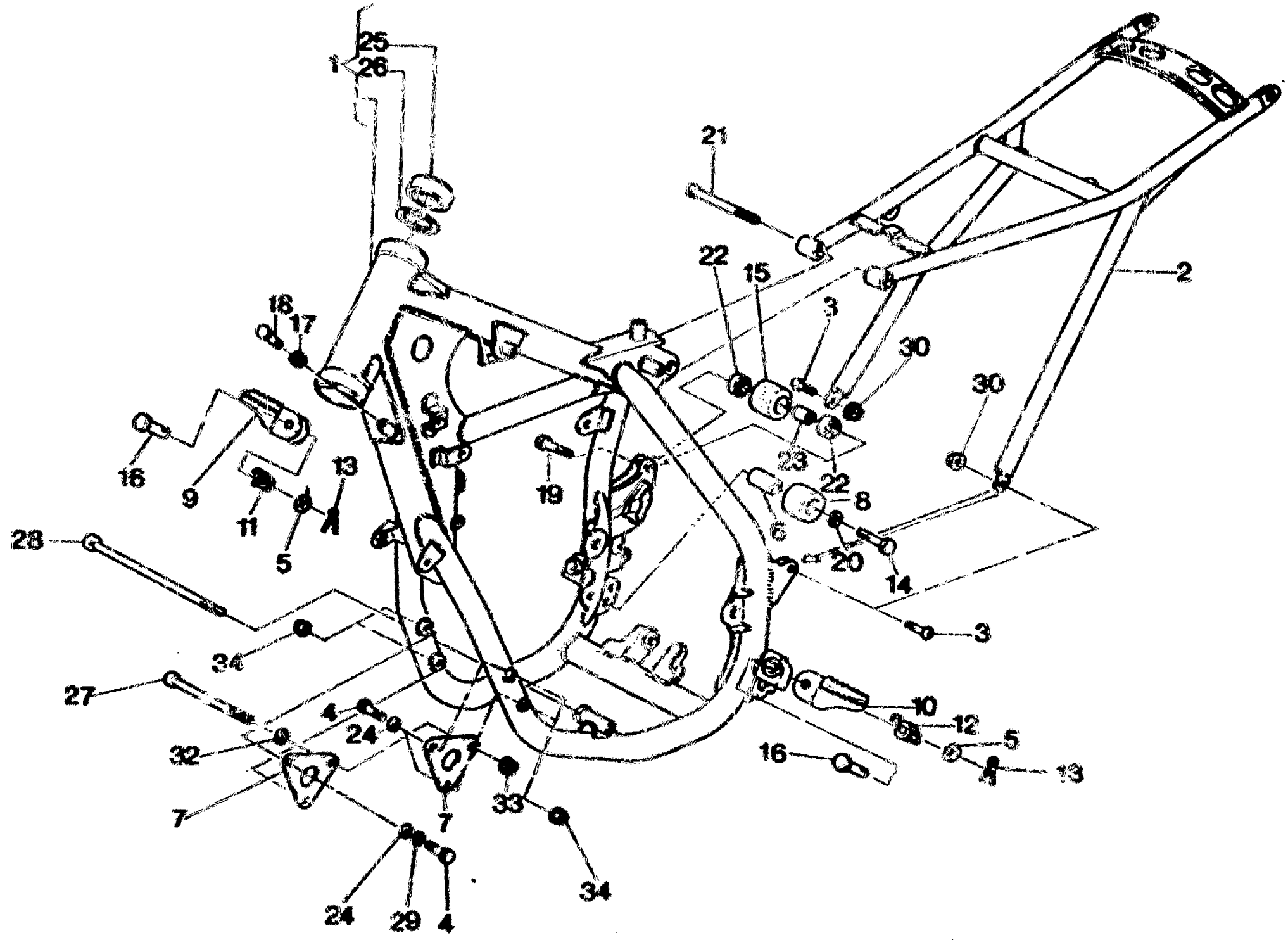
**TELAIO, PEDANE - /FRAME, FOOT RESTS  
CADRE, REPOSE PIEDS - RAHMEN, FUSSP. RETT  
BASTIDORI, REPOSAPIES**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA



**CR  
250 / 91**

Pos. Pos. Pos. Pos.	N. Cat. (Code No.) Nr. Cat. Código No. N. Cat.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	QTY QTY QTY QTY	Valore Valore Valore Valore
1	8A00 65480	Parte anteriore telaio compl.	Frame front side assy	Chassis av. compl.	Rahmen kpl.	Cuadro anterior compl.	1	
2	8000 64358	Parte posteriore telaio	Rear frame side	Chassis arrière	Sattelbrücke	Cuadro posterior	1	
3	8000 6680F	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
4	8000 62978	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	
5	80N1 15506	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
6	8000 49347	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
7	8000 65680	Piastra ant. fissaggio motore	Plate	Plaque	Platte	Placa	2	
8	8000 43948	Rullo inferiore	Roller	Aiguille	Rolle	Rodillo	1	
9	8000 67758	Pedana destra	R.H. foot-rest	Repose-pieds D.	R. Fussraste	Pedal droit. rech. compl.	1	
10	8A00 67758	Pedana sinistra	L.H. foot-rest	Repose-pieds G.	L. Fussraste	Pedal droit. izdo. compl.	1	
11	8000 65748	Molla destra	Spring R.	Ressor D.	Feder R.	Resorte der.	1	
12	8000 65749	Molla sinistra	Spring L.	Ressor L.	Feder L.	Resorte izq.	1	
13	80N1 20068	Copiglia	Split pin	Goupille	Split	Clavija	2	
14	80N10 1152	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
15	8000 59433	Rullo superiore	Roller	Aiguille	Rolle	Rodillo	1	
16	8000 65741	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Fermo	2	
17	80N1 15506	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
18	80N10 1140	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
19	80N10 1150	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
20	80000 1676	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
21	80N10 2569	Vis	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
22	8000 63312	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Kugellager	Cojinete	2	
23	8000 59434	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
24	80N1 15519	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
★ 25	80N1 27142	Cuscinetto a rulli conici	Bearing	Roulement à rouleaux coniques	Lager	Cojinete de rodillos cónicos	2	
★ 25	8000 54380	Cuscinetto a rulli conici	Bearing	Roulement à rouleaux coniques	Lager	Cojinete de rodillos cónicos	2	





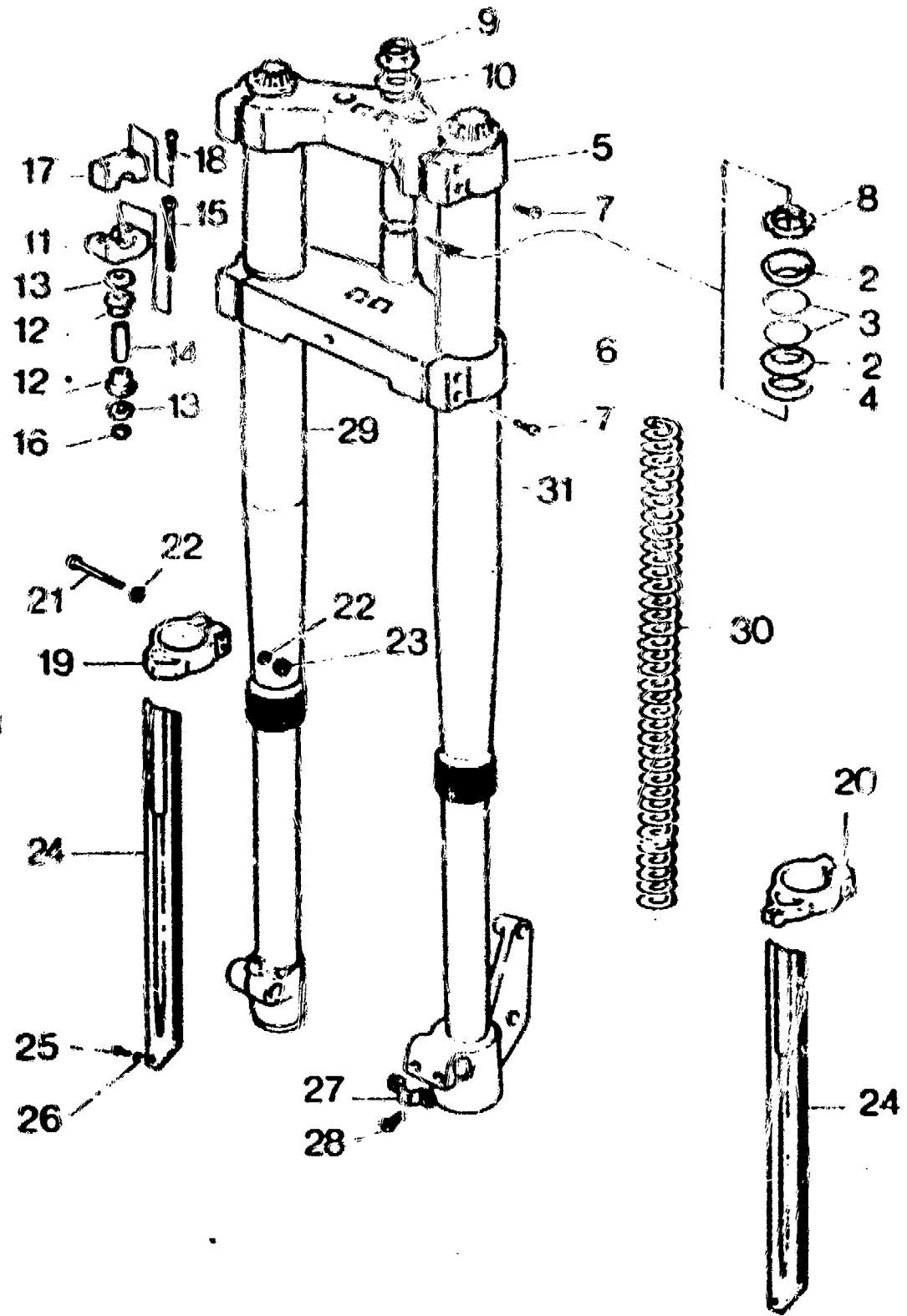
**TELAIO, PEDANE - FRAME, FOOT RESTS  
CADRE, REPOSE PIEDS - RAHMEN, FUSSBRETT  
BASTIDOR, REPOSAPIES**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA



**CFI  
250 / 91**

Pos. No.	Pos. No.	Il. Cat. Código No. Cód. Código N. Cat.	DENOMINAZIONE	NOME	DESCRIZIONE	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.T. CANT. CANT.	Verifica Verifica Verifica
26	1700	27143	Rosetta piano	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
27	8000	45344	Perno antirivolo Ess. motore	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
28	8000	60300	Perno antirivolo Ess. motore	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
29	2000	45459	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
30	8000	40720	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
31	8000	45498	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
32	80000	1911	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
33	8000	40720	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
34	60N1	15193	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	4	
			* = in alternative	* = in alternative	* = en alternative	* = Wahlweise	* = en alternative		







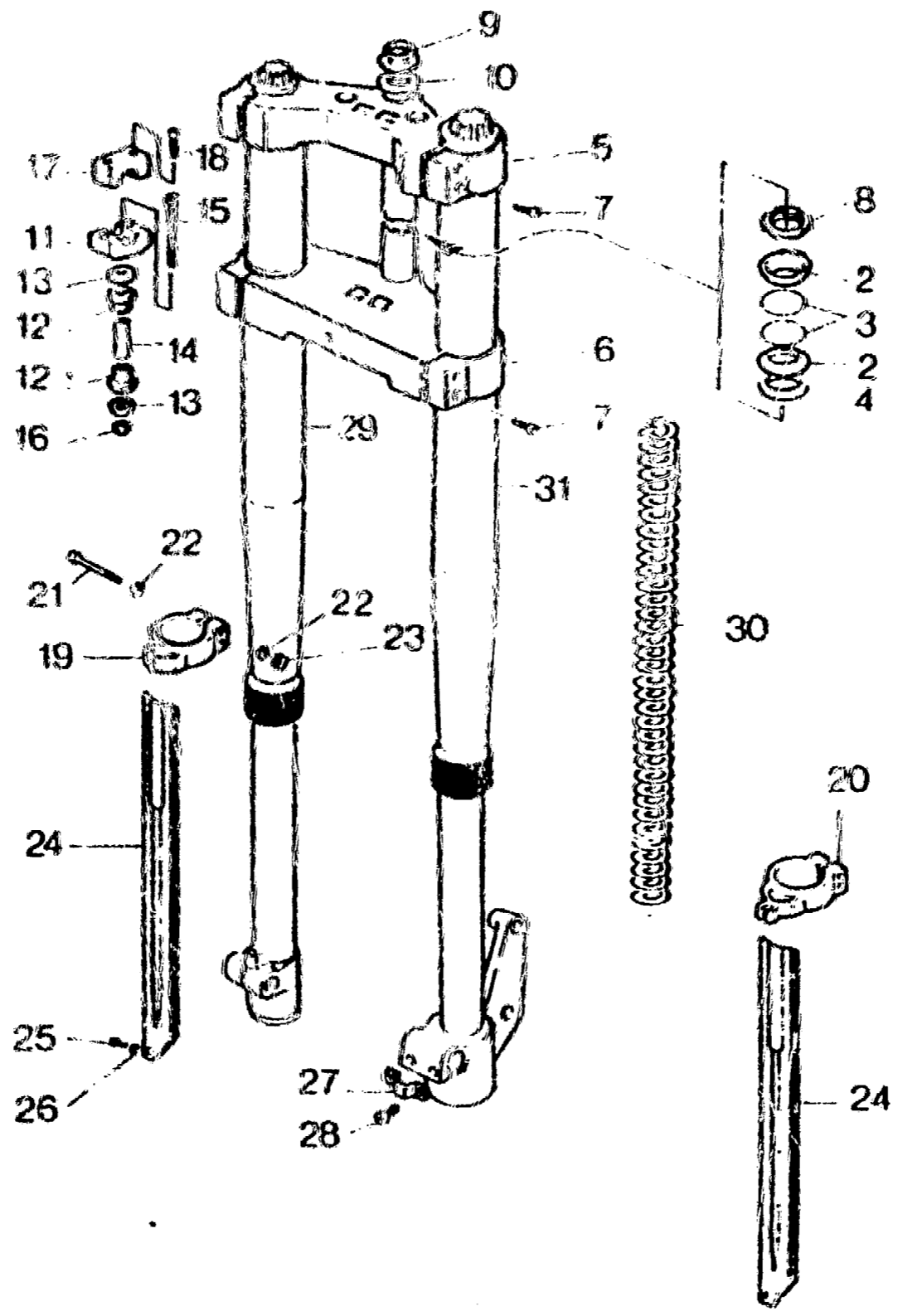
**SOSPENSIONE ANTERIORE - FRONT FORK ASSEMBLY**  
**SUSPENSION AVANT - VORDERTELESKOPGABEL**  
**SUSPENSION DELANTERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

15

CR  
250 / 91

Quantità Quantity Menge	Pos. Pos. Pos.	N. Ord. Code No. Nr. Code Code No. Al. Code	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINAZIONE	Q.M. QTY Mtg. Ct.	Valore Value Werte
2	2	8000 29116	Fondello	Bottom	Fond	Br. lenschraube	Casquillo	2	
2	3	8000 60242	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anello OR	2	
4	4	80000 4646	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
5	5	8000 57584	Testa di sterzo	Steering head	Tête direction	Lenkkopf	Cabezal de dirección	1	
6	6	8000 57587	Base sterzo con perno	Steering crown with pin	Socle de direction avec pivot	Gabelbrücke mit Bolzen	Base de dirección con perno	1	
7	7	60N10 2558	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	8	
9	9	8000 53153	Ghiera registrazione cuscinelli	Ring nut	Embout	Nutmutter	Virota	1	
9	9	8000 37961	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
10	10	8000 31128	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
11	11	8000 32140	Mozzetto inferiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	2	F.M. 255
11	11	8000 61430	Mozzetto inferiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	2	D.M. 256
12	12	8000 60233	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	4	
13	13	8000 60234	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
14	14	8000 53155	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	2	
15	15	60N10 1218	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	F.M. 255
15	15	60N10 2556	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	D.M. 256
16	16	60N1 15197	Dado	Nut	Erou	Mutter	Tuerca	2	
17	17	8000 31089	Mozzetto superiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	2	F.M. 255
17	17	8000 61429	Mozzetto superiore	Hub	Moyeau	Radnabe	Cubo	2	D.M. 256
18	18	60N10 2557	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	F.M. 255
18	18	8000 53157	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	D.M. 256
19	19	8080 58003	Guida protezione destra	Guide	Guide	Führung	Guia principal	1	
20	20	8080 58004	Guida protezione sinistra	Guide	Guide	Führung	Guia principal	1	
21	21	60N10 1061	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	
22	22	60N1 15503	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
23	23	60N1 15192	Dado	Nut	Erou	Mutter	Tuerca	4	





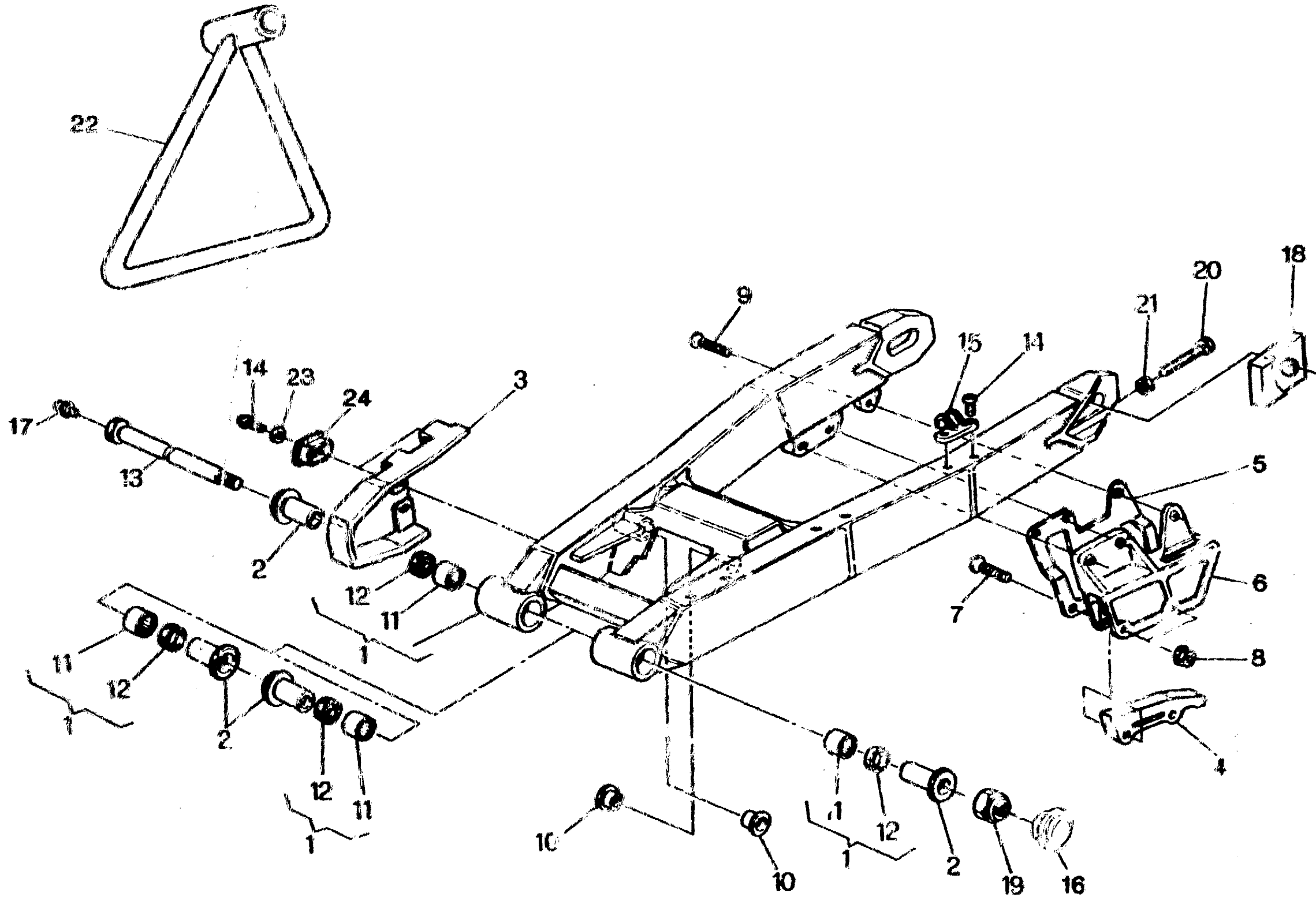
**SOSPENSIONE ANTERIORE - FRONT FORK ASSEMBLY**  
**SUSPENSION AVANT - VORDERTELESKOPGABEL**  
**SUSPENSION DELANTERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

15

CR  
250 / 91

Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.
Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.	Q. M. Q. M. Q. M. Q. M.
24	6080 56005	Protezione steel	Guard	Protection	Schutz	Protección	2	
25	60410 2508	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
26	60411 15503	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandola	2	
27	8000 54397	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	1	
28	60410 2510	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
29	8000 66125	Gamba destra completa	Complete right leg	Jambe droite complete	Komplettes rechtes Bein	Pala derecha completa	1	
30	8000 63686	Resorte	Spring	Fressort	Feder	Resorte	2	
31	8000 66126	Gamba sinistra completa	Complete left leg	Jambe gauche complete	Komplettes linkes Bein	Pala izquierda completa	1	





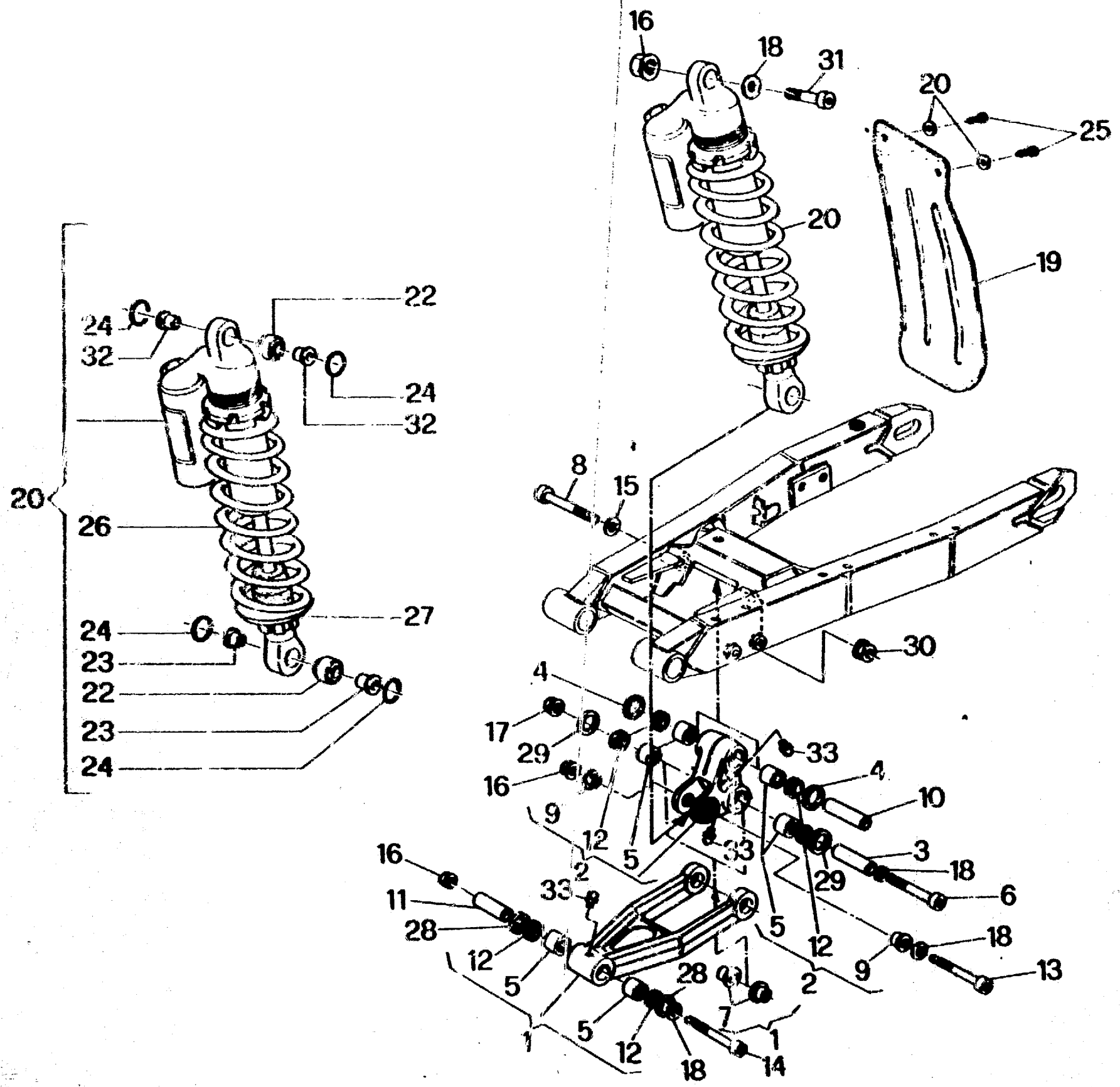
**FORCELLONE - SWING ARM**  
**FOURCHE - GABEL**  
**HORQUILLA**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA

16

CR  
 250 / 91

Nota Notes Anmerk. Notiz.	Pos. No. N. No. No.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Q.tà M. q.tà C. q.tà	Valore Value Valore Gültig Valore
	1	8000 67208	Forcellone completo	Compl. fork	Fourche complete	Gabel, Kpl.	Horquilla compl.	1	
	2	8000 54055	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	4	
	3	8000 67215	Plattino catena	Chain slider	Glissière	Gleitbahn	Plato cadena	1	
	4	8000 41714	Plattino	Slider	Glissière	Gleitbahn	Plato	1	
	5	8000 59088	Rinforzo	Reinforcement	Renforcement	Verstärkung	Refuerzo	1	
	6	8000 56214	Guidacatena	Chain guide	Guide-chaine	Kettenführung	Guía-cadena	1	
	7	8000 58907	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	8	8000 40710	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
	9	8000 60577	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	3	
	10	8000 42029	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	2	
	11	8000 32064	Cabbia a rullini	Needle cage	Cage à aiguilles	Nadelkaefig	Jaula de agujas del cojinete	4	
	12	8000 32065	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	4	
	13	8000 65429	Perno forcellone	Fork pin	Pivot fourche	Gabelbolzen	Perno horquilla	1	
	14	8000 9329	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	9	
	15	8000 59299	Guidacavo	Cable guide	Guide câble	Kabellführung	Guía-cable	3	
	16	8000 37040	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	2	
	17	8000 1412	Ingrassatore	Lubricator	Graisseur	Schmierbüchse	Lubricador	1	
	18	8000 64820	Tendicalena	Chain adjuster	Tendeur de chaine	Kettenspanner	Tensor de cadena	2	
	19	8000 65431	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
	20	8000 61121	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	21	8000 9115	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
	22	8000 60341	Gamba laterale	Side stand	Bequille lat.	Seitenständer	Horquilla lateral	1	
	23	60N1 15503	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	
	24	8000 59289	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	3	





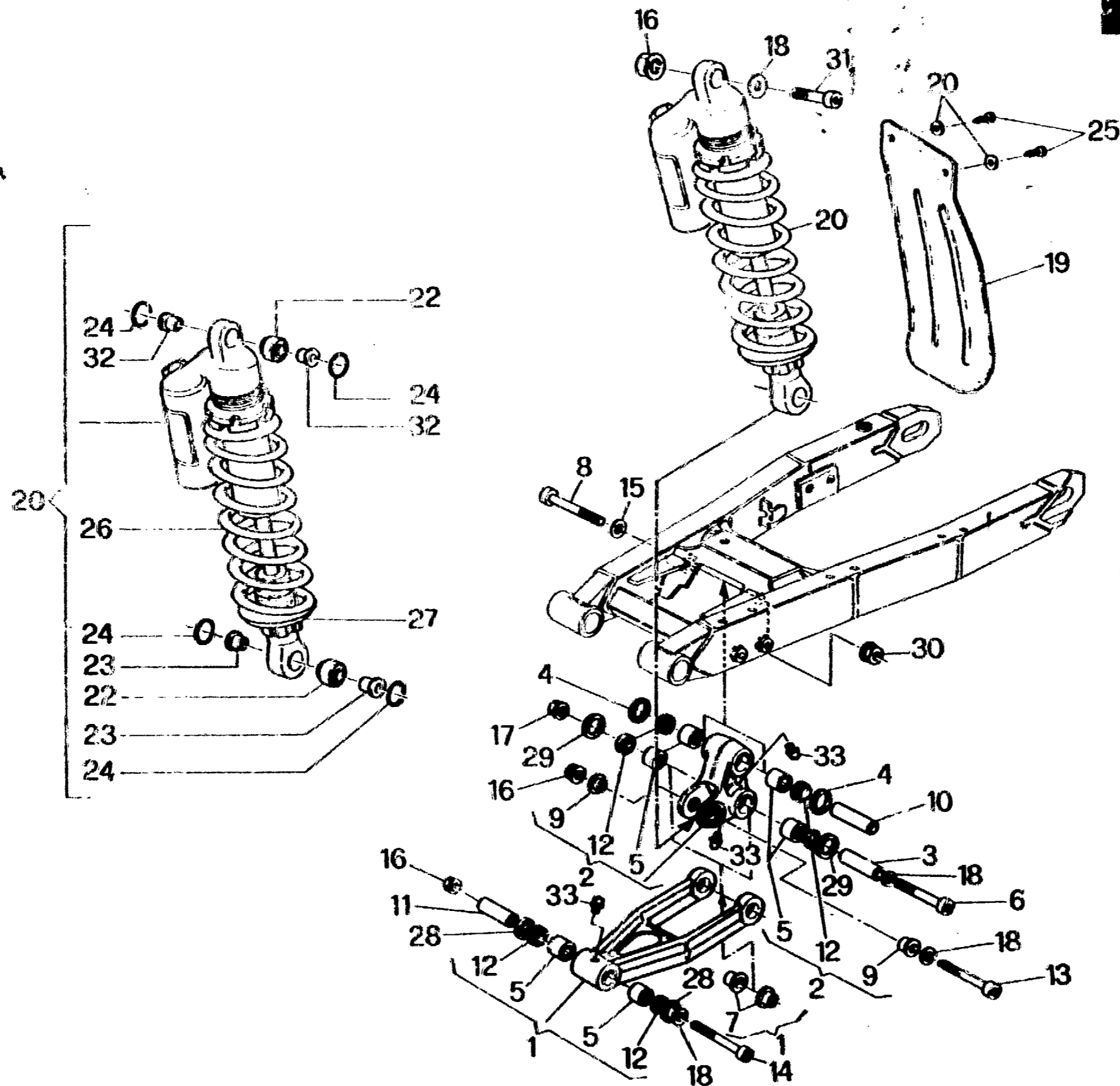
**AMMORTIZZATORE POSTERIORE- REAR SUSPENSION  
SUSPENSION ARRIERE- HINTERHAUFHANGUNG  
SUSPENSION TRASERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BK.O  
TABLA

17

CR  
250 / 91

Notes Notes Notas	Pos. No. N. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code N. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty M.ge Cant	Valori Values Valeurs
	1	8000 68157	Tirante completo	Tie rod	Tirant	Spannstange	Tirante	1	
	2	8000 56329	Assieme bilanciare	Rocking lever assy	Balancier compl.	Schwinge Kpl.	Balancines compl.	1	
	3	8000 43534	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	1	
	4	8000 42024	Anello di feltro	Feltseal	Bague en feltre	Filtzring	Anillo de feltro	2	
	5	8000 38956	Boccola a rullini	Rollenbush	Douille rouleaux	Rollerbuchse	Casquillo	6	
	6	8000 48435	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	7	8000 42028	Bussola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	2	
	8	8000 48436	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	9	8000 42030	Russola	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	2	
	10	8000 42027	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	1	
	11	8000 59839	Spinotto	Gudgeon	Axe	Bolzen	Perno	1	
	12	8000 35900	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	6	
	13	8000 46171	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	14	8000 59840	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	15	80000 5934	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	16	8000 42022	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	4	
	17	8000 42022	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
	18	80000 4167	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	
	19	8000 38115	Protezione post. ammortizzatore	Guard	Protection	Schutz	Protección	1	
	20	8000 64515	Ammortizzatore completo	Shock-absorber	Ammortisseur	Stossdämpfer	Amortiguador	1	
	21	8000 39260	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
	22	8000 56361	Cuscinetto a snodo sferico	Bearing	Roulement	Kugellager	Cojinete	1	
	23	8000 56366	Boccola inferiore	Bush	Douille	Buchse	Casquillo	2	
	24	8000 59024	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	4	
	25	8000 37745	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
	26	8000 56367	Molla K = 5,4 Kg./mm.	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	







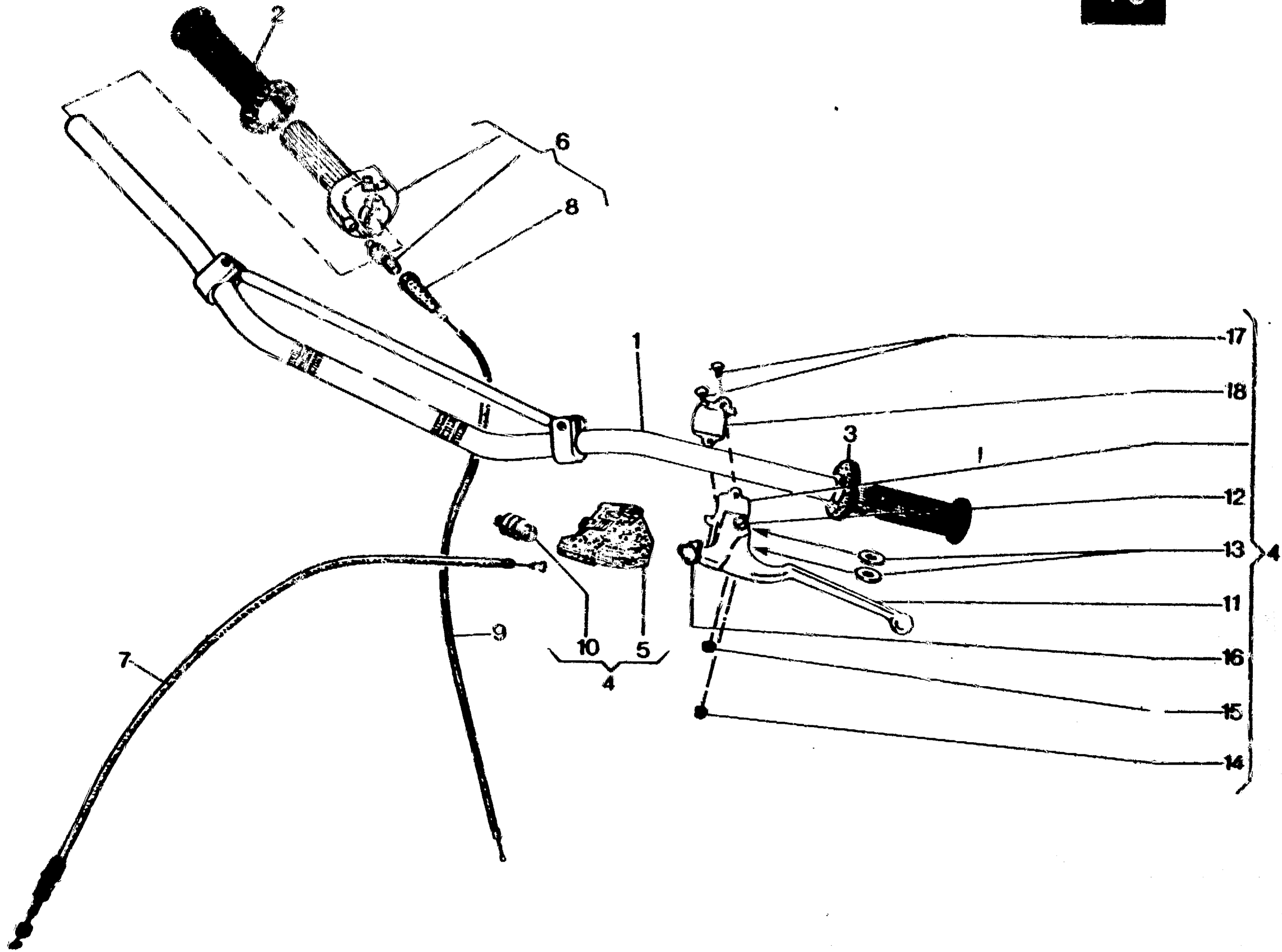
**AMMORTIZZATORE POSTERIORE - REAR SUSPENSION  
SUSPENSION ARRIERE - HINTERHAUFHANGUNG  
SUSPENSION TRASERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

17

CR  
250 / 91

Note Notes Notas	Pos. No. N. Marke Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Q.tà Mts Cant	Valori Values Valori Gang Values
★	26	8000 58032	Molla K = 5,2 Kg./mm.	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
★	26	8000 58033	Molla K = 5,6 Kg./mm.	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
	27	8000 56364	Ghiera inferiore	Ring nut	Embout	Nutmutter	Virola	1	
	28	8000 45497	Anello di feltro	Feltseal	Bague en feutre	Filzring	Anillo de feltro	2	
	29	8000 46172	Rosetta in nylon	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
	30	8000 42023	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
	31	8000 43537	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	32	8000 56363	Bussola superiore	Bushing	Ouille	Buchse	Manguito	2	
	33	80000 1412	Ingrassatore	Lubricator	Graisseur	Schmierbüchse	Lubricador	3	
			★ = A richiesta	★ = Upon request	★ = Sur demande	★ = Auf Anfrage	★ = Bajo pedido		





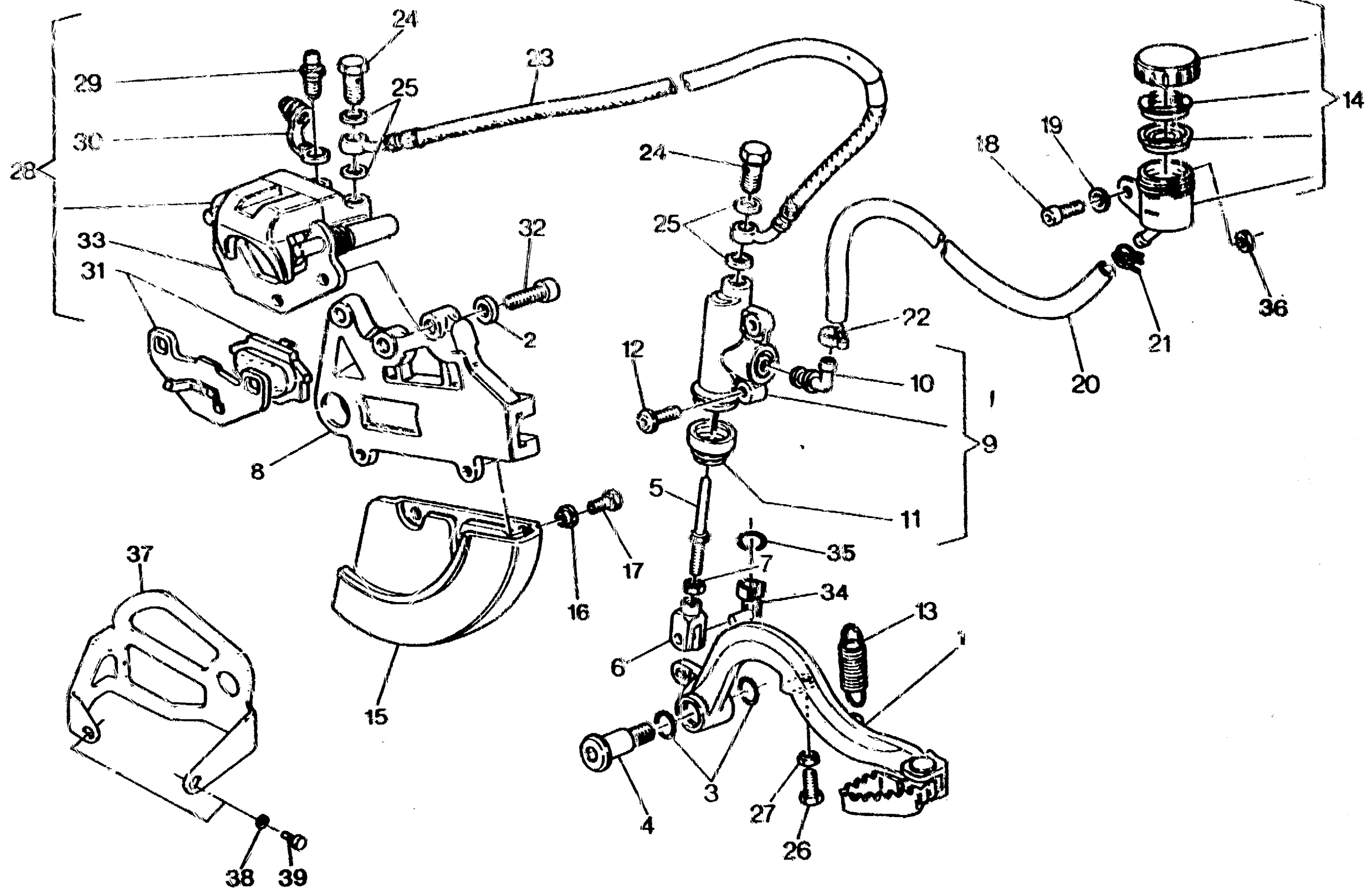
**MANUBRIO E COMANDI - HANDLEBAR AND CONTROLS**  
**GUIDON ET COMMANDES - LENKER UND STEUERORGANE**  
**MANILLAR Y MANDOS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABELA

18

CR  
250 / 91

Pos. N. Pos. N. Pos. N. Pos.	Pos. N. Pos. N. Pos. N. Pos.	N. Cat. Code No. N. Code Code No. N. Cat.	DE NOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DE NOMINACION	Q. T. Q. T.	Valore Value Value
1	8000 54274	Manubrio	Handlebar	Guidon	Lenker	Manillar	1		
2	8000 59326	Manopola destra	R.H. grip	Poignée G.	Griff R.	Manopla der.	1		
3	8000 59327	Manopola sinistra	L.H. grip	Poignée G.	Griff L.	Manopla izq.	1		
4	8000 65568	Com. frizione completo	Clutch transm. assy	Trasm. embrayage compl.	Führungssteuerung des starters Kpl.	Mando embrague compl.	1		
5	8000 48917	Coprileva	Lever cover	Couvre levier	Hebeldeckel	Cubre-palanca	1		
6	8000 61048	Comando gas completo	Throttle control compl.	Commande gaz compl.	Gasgriff kpl.	Accionamiento acelerador com.	1		
7	8000 65569	Trasmisssione comando frizione	Clutch transm.	Trasm. com. embrayage	Führungssteuerung der Kupplung	Trans. mando embrague com.	1		
8	8000 38805	Cappuccio	Cap	Capuchon	Kappe	Capuchón	1		
9	8000 66869	Trasmisssione gas	Throttle transm.	Trasm. comm. gaz	Führungssteuerung des Gases	Tran. mando acelerador compl.	1		
10	8000 48918	Soffietto	Ballov	Soufflet	Balg	Fuelle	1		
11	8000 66487	Leva comando frizione	Clutch lever	Levier embrayage	Kupplungshebel	Palanca mando embrague	1		
12	8000 38757	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1		
13	8000 38758	Rosetta P.V.C.	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2		
14	8000 38802	Barileto	Retainer	Cliquet	Sicherungsring	Barilejo	1		
15	8000 38799	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1		
16	8000 43916	Gruppo regista	Adjuster set	Groupes réglage	Kupplungsreglergruppe	Grupo regul.	1		
17	80010 2509	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2		
18	8000 58013	Cavalotto	U-bolt	Cavalier	Bügelbolzen	Cabalote	1		





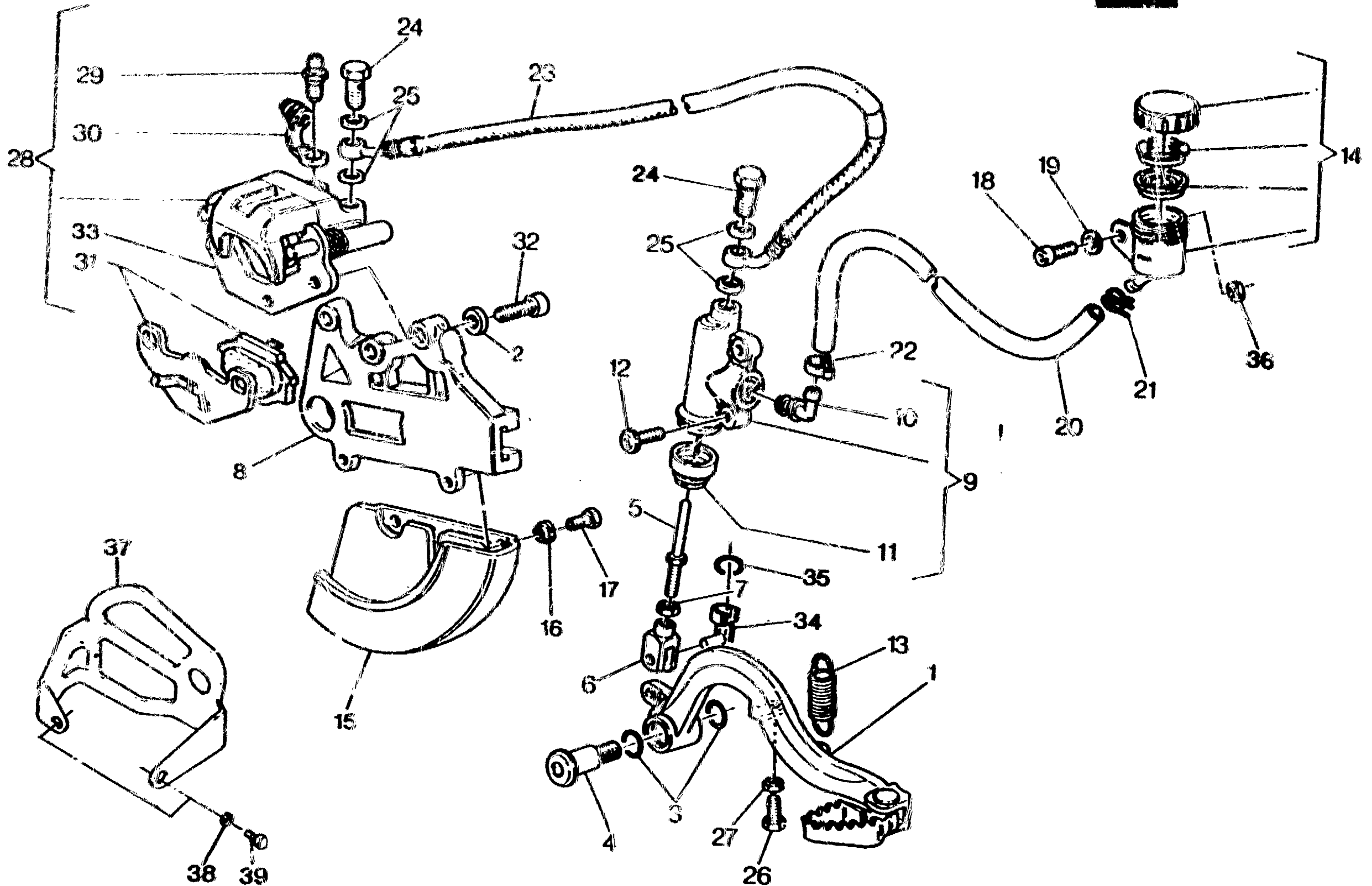
**FRENO IDRAULICO POSTERIORE - REAR HYDRAULIC BRAKE**  
**FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE - HINTERBREMSE**  
**FRENO HIDRAULICO TRASERO**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA

19

CR  
 250 / 91

Pos. N. Pos. N. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Liq. Cant.	Valore Value Valeur Gang Valeur
1	8000 65752	Leva comando freno	Brake control lever	Lavier comm. frein	Bremshelbe/	Palanca accionamiento freno	1	
2	8000 11276	Rosetta ondulata	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
3	8000 22551	Anello O/R	O-Ring	Bague O/R	O-Ring	Anillo O/R	2	
4	8000 55902	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
5	8000 67181	Astina	Control rod	Coulevreau	Steuerstange	Varilla	1	
6	8000 55757	Forcella	Fork	Fourche	Gabel	Horquilla	1	
7	60N1 15062	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
8	8000 59808	Supporto pinza	Support	Support	Halterung	Soporte	1	
9	8000 59309	Pompa comando freno completa	Brake pump	Pompe frein	Bremspumpe	Bomba freno	1	
10	8000 57757	Gruppo revisione raccordo	Connection set	Kit de revision raccord	Anschlussatz	Grupo revis. empalm.	1	
11	8000 57758	Solfletto	Bellow	Soufflet	Balg	Fuelle	1	
12	8000 60898	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
13	8000 55903	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
14	8000 61078	Serbatoio olio completo	Oil tank assy	Reservoir huile compl.	Öltank Kpl.	Depósito aceite completo	1	
15	8080 59300	Protezione disco	Guard	Protection	Schutz	Protección	1	
16	8000 45495	Bussole	Bushing	Douille	Buchse	Manguito	2	
17	60N10 1070	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
18	60N10 2503	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
19	60N11 15504	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
20	8000 60148	Tubazione	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
21	8000 18921	Mollella	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
22	8000 56458	Fascetta	Clamp	Collier	Schelle	Banda	1	
23	8000 60152	Tubo mandata olio	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
24	8000 25983	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
25	8000 21480	Rosetta di tenuta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
26	60N10 2511	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	





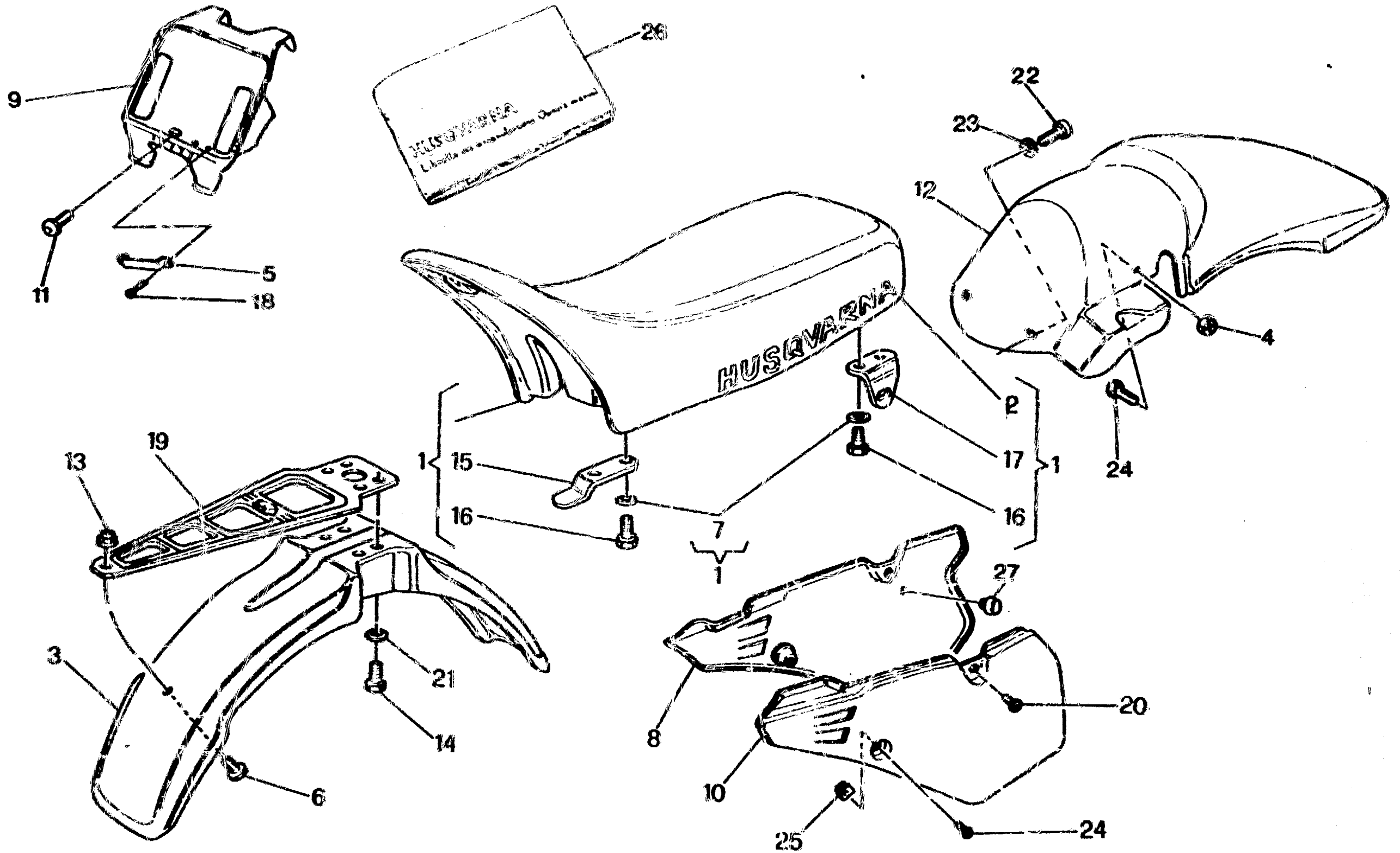
**FRENO IDRAULICO POSTERIORE - REAR HYDRAULIC BRAKE**  
**FREIN HYDRAULIQUE ARRIERE - HINTERBREMSSE**  
**FRENO HIDRAULICO TRASERO**

TAVOLA  
 (DIAGRAM)  
 TABLE  
 BELD  
 TABELA

10

CR  
 250 / 91

Pos. N°	Pos. N°	N. Cod. Coda N°	DEGNOMAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DEGNOMACION	Q.TA	Valore N°
27	60N1 15062		Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
28	8A00 57958		Pinza freno completa	Brake caliper assy	Pince de frein, compl	Bremszange, Kpl.	Pinza freno compl.	1	
29	8000 38125		Tappo di spunto	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
30	8000 53258		Parapolvere	Dust cover	Pare poussière	Staubdeckel	Tapa retención polvo	1	
31	8000 60195		Coppia pastiglie	Pads pair	Paire plaquettes	Bremsbelagpaar	Pareja pastillas	1	
32	60N10 2555		Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
33	8A00 63205		Placca portapinza	Plate	Plaque	Platte	Placa	1	
34	8000 64617		Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	1	
35	8000 18907		Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
36	8000 40719		Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
37	8000 59303		Protezione pinza	Guard	Protection	Schutz	Protección	1	
38	60N1 15504		Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
39	60N10 1078		Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	







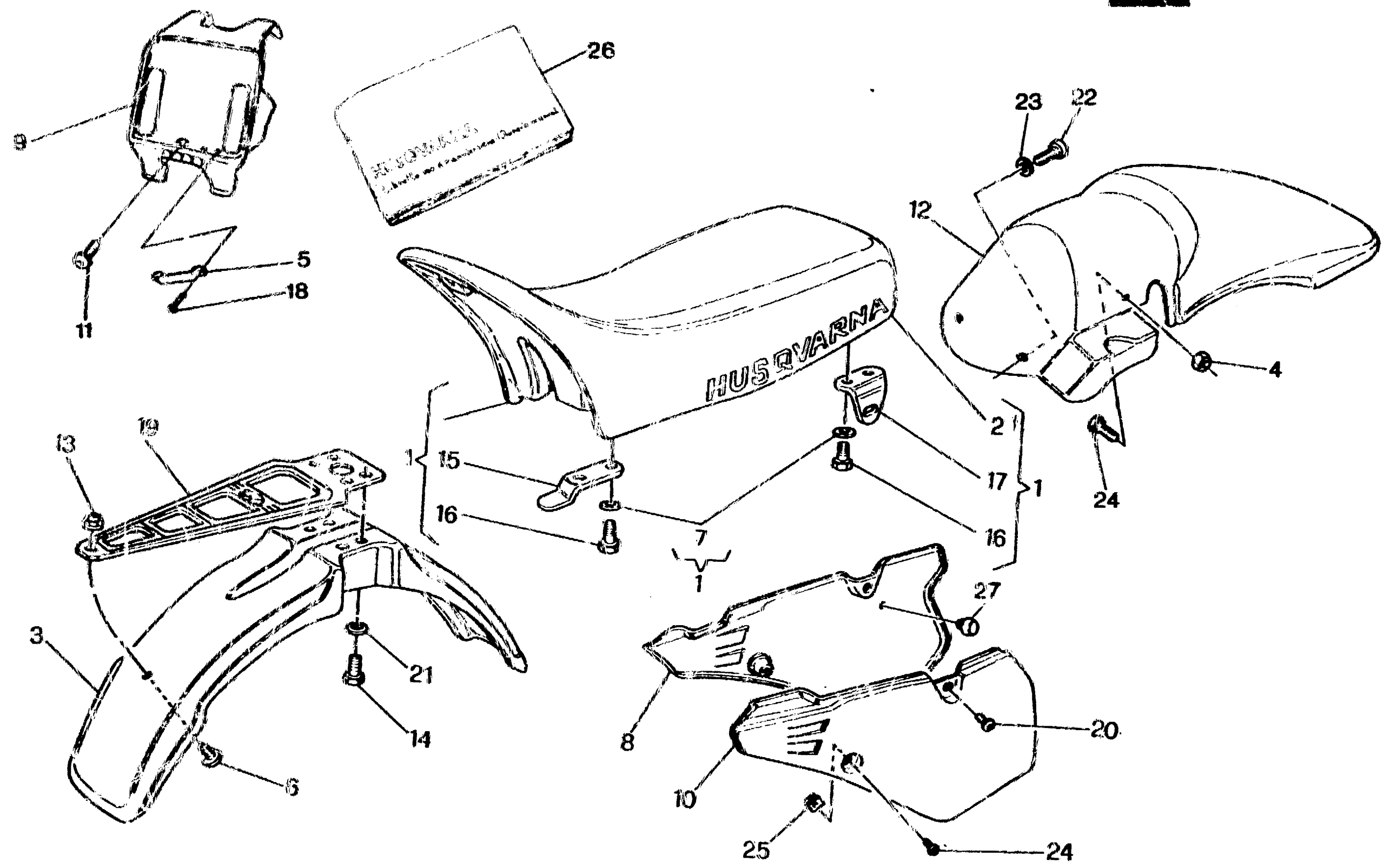
**PANNELLI LATERALI, PARAFANGHI, SELLA - SIDE PANEL, FENDERS, SEAT  
PANNEAU, GARDE-BOUES, SIEGE - STREIFEN, KOTFLUGEL, SATTEL  
PANELES, GUARDABARROS, SILLIN**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

20

CR  
250/91

Quantità Quantity Menge Cant.	Pos. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Menge Cant.	Valore Value Valeur Wert
	1	8000 64578	Sella	Seat	Siege	Sattel	Sillin	1	
★	1	8000 64581	Sella (tipo alto)	Seat (high type)	Siege (type haut)	Sattel (Hochmodell)	Sillin (Tipo alto)	1	
	2	8000 64580	Revestimento sella	Saddle covering	Revetement selle	Sattelverkleidung	Revestimiento sillin	1	
★	2	8000 64911	Revestimento sella (tipo alto)	Saddle covering (high type)	Revetement selle (type haut)	Sattelverkleidung (Hochmodell)	Revestimiento sillin (Tipo alto)	1	
	3	8000 64516	Parafango anteriore	Front mudguard	Garde-boue avant	Vord. Kotfluegel	Guarda-barros delantero	1	
	4	8000 40719	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
	5	8000 65385	Passacabo	Fairlead	Passer câble	Kabelführung	Prensa cable	1	
	6	8000 60898	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
	7	80N1 15636	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federschraibe	Arandela elástica	6	
	8	8000 64520	Pannello destro	R.H. panel	Panneau, D.	Streifen, R.	Panel der.	1	
	9	8000 64524	Portanumero a/r/l	Number holder	Porte numero	Nummerträger	Porta numero	1	
	10	8000 64522	Pannello sinistro	L.H. panel	Panneau, G.	Streifen, L.	Panel izq.	1	
	11	8000 65650	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
	12	8000 64517	Parafango posteriore	Rear mudguard	Garde-boue arriere	Hint. Kotfluegel	Guarda-barros trasero	1	
	13	8000 40719	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
	14	80N10 2509	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	
	15	8000 64901	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	1	
	16	80N10 1079	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	6	
	17	8000 64819	Piastrina	Plate	Plaquette	Plättchen	Placa	2	
	18	8000 21759	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	19	8000 66618	Piastra rinforzo	Plate	Plaque	Platte	Placa	1	
	20	8000 65649	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	21	8000 13419	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	4	
	22	8000 37745	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
	23	8000 39280	Rosetta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	





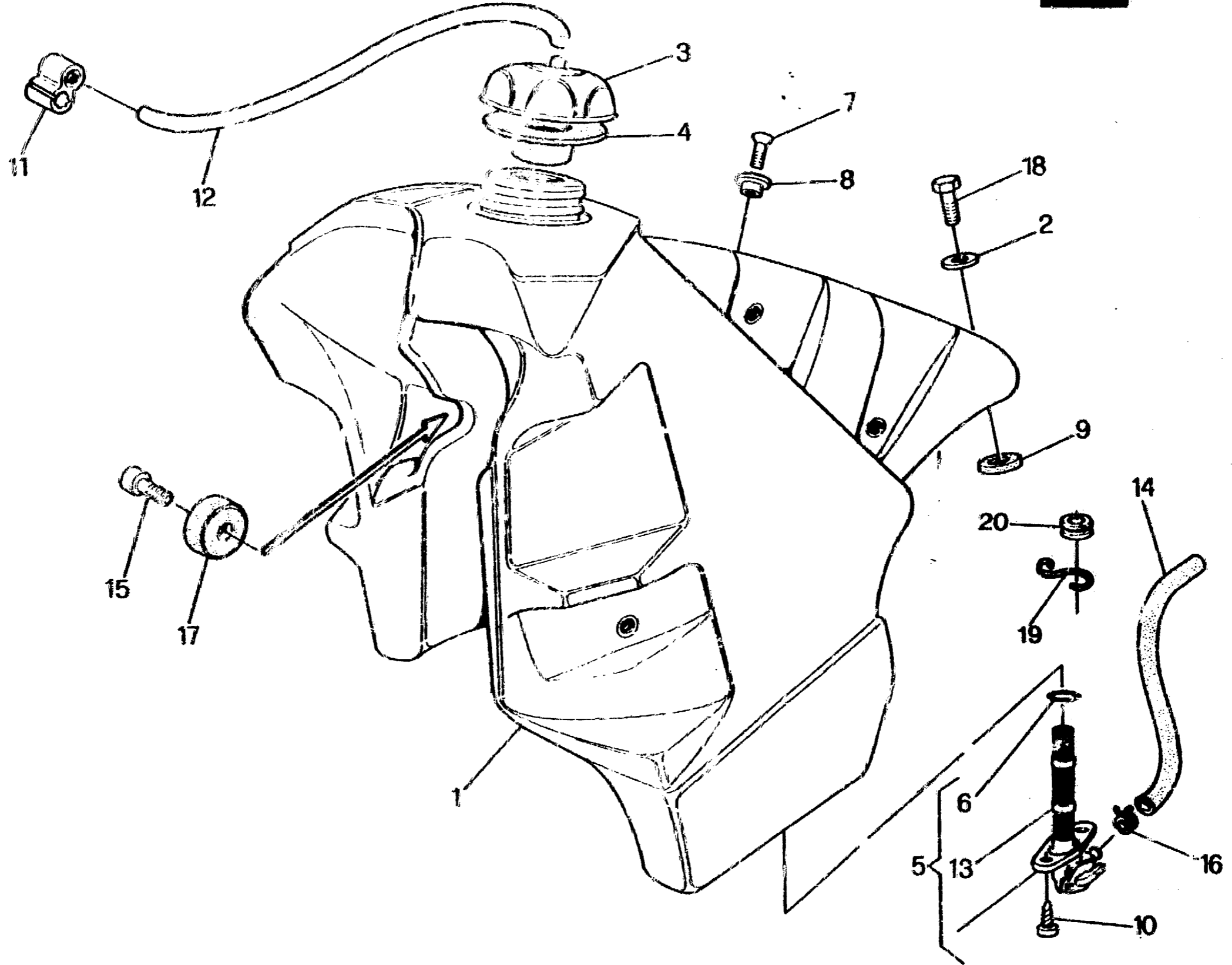
**PANNELLI LATERALI, PARAFANGHI, SELLA - SIDE PANEL, FENDERS, SEAT  
PANNEAU, GARDE-BOUES, SIEGE - STREIFEN, KOTFLUGEL, SATTEL  
PANELES, GUARDABAFROS, SILLIN**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

20

CR  
250 / 91

Part Name Besch. Part	Fig. No. N. Fig.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DE NOMINACION	Q.M. Qty Mts C.M.	Valori Value Value Value
24		8000 65650	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	4	
25		8000 46893	Dado a graffetta	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
26		8000 66269	Libretto uso e manutenzione	Owner's manual	Emploi d'entretien	Betriebsanleitung	Manual de uso y mantenimiento	1	
27		8000 45490	Gummino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	1	
			* = A richiesta	* = Upon request	* = Sur demande	* = Auf Anfrage	* = Bajo pedido		





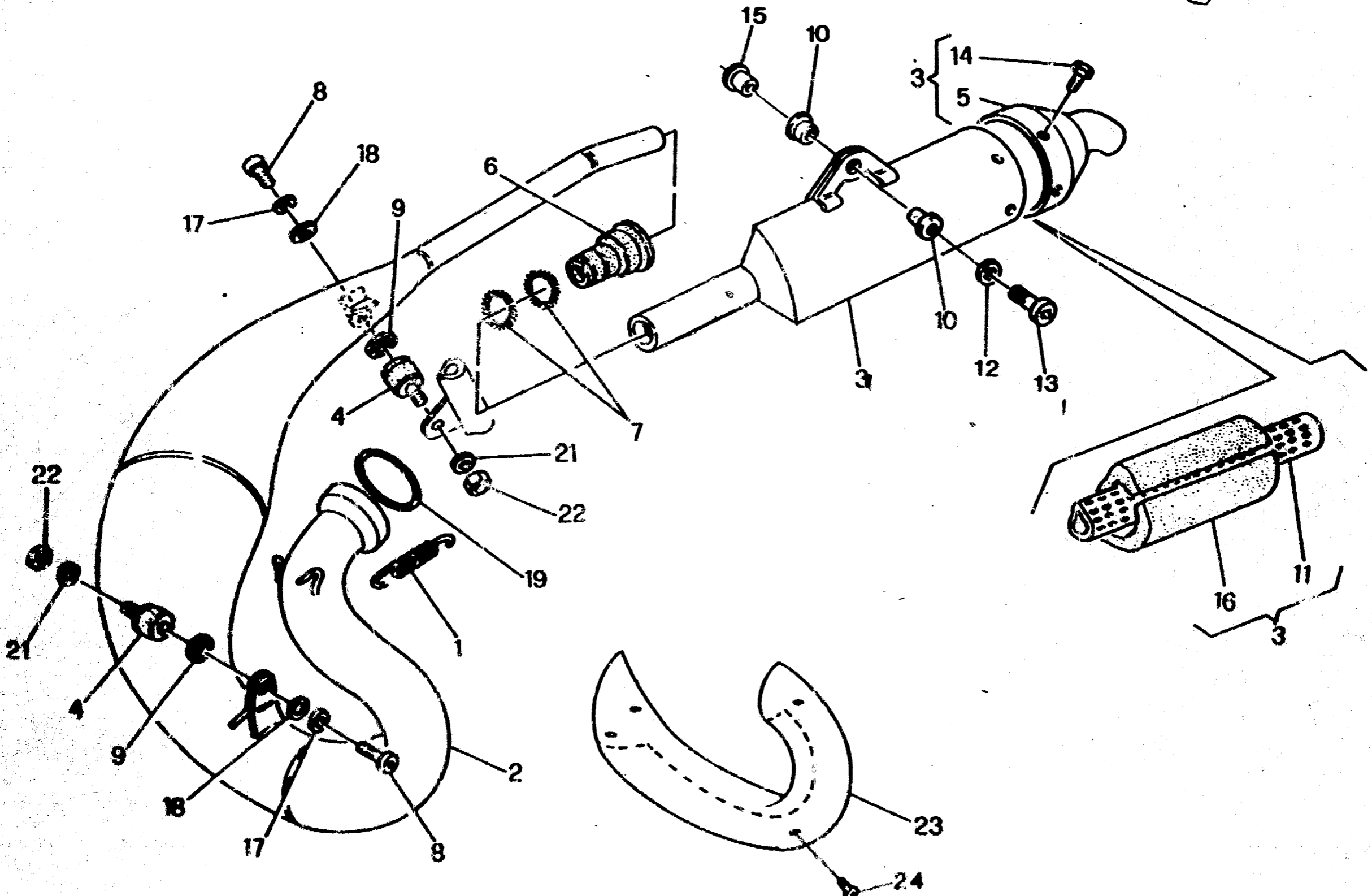
**SERBATOIO - GAS TANK**  
**RESERVOIR - KRAFTSTOFFBEHALTER**  
**DEPOSITO**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA

21

CR  
 250 / 91

Nota Notes Notas Notiz	Pos. No. N. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DE NOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DE NOMINACION	Qtz Qty Mts Cads	Valore Value Valeur Geldg Valeur
	1	8000 64566	Serbatoio carburante	Fuel tank	Réservoir à carburant	Tank	Depósito gasolina	1	
	2	8000 30319	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	3	8000 65604	Tappo	Plug	Bouchon	Verschluss	Tapón	1	
	4	8000 56381	Guarnizione	Gasket	Garniture	Dichtung	Junta	1	
	5	8000 43592	Rubinetto completo	Cock assy	Robinet compl.	Kraftstoffahn, Kpl.	Llave de paso compl.	1	
	6	80000 1199	Anello OR	O-Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
	7	60N10 4134	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	
	8	8000 66238	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
	9	8000 61362	Tampone	Pad	Tampon	Stopfen	Tampón	1	
	10	8000 37745	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
	11	8000 33536	Attacco sfato serbatoio	Connection	Attaque	Anschluss	Fijación	1	
	12	800L 38752	Tubetto sfato	Battery breather pipe	Event batterie	Batterieentlüfter	Tubo de purga batería	1	
	13	8000 38748	Filtro benzina	Fuel filter	Filtre essence	Benzinfilter	Filtro gasolina	1	
	14	1514057 02	Condotto benzina	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
	15	8000 41240	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	2	
	16	8000 18922	Anello elastico	Split ring	Anneau ressort	Sprengring	Anillo elástico	1	
	17	8000 40813	Tampone	Pad	Tampon	Stopfen	Tampón	2	
	18	60N10 2507	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	1	
	19	8000 34900	Asola guida	Cable guide	Guide câble	Kabelführung	Guía-cable	1	
	20	8000 59803	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	1	



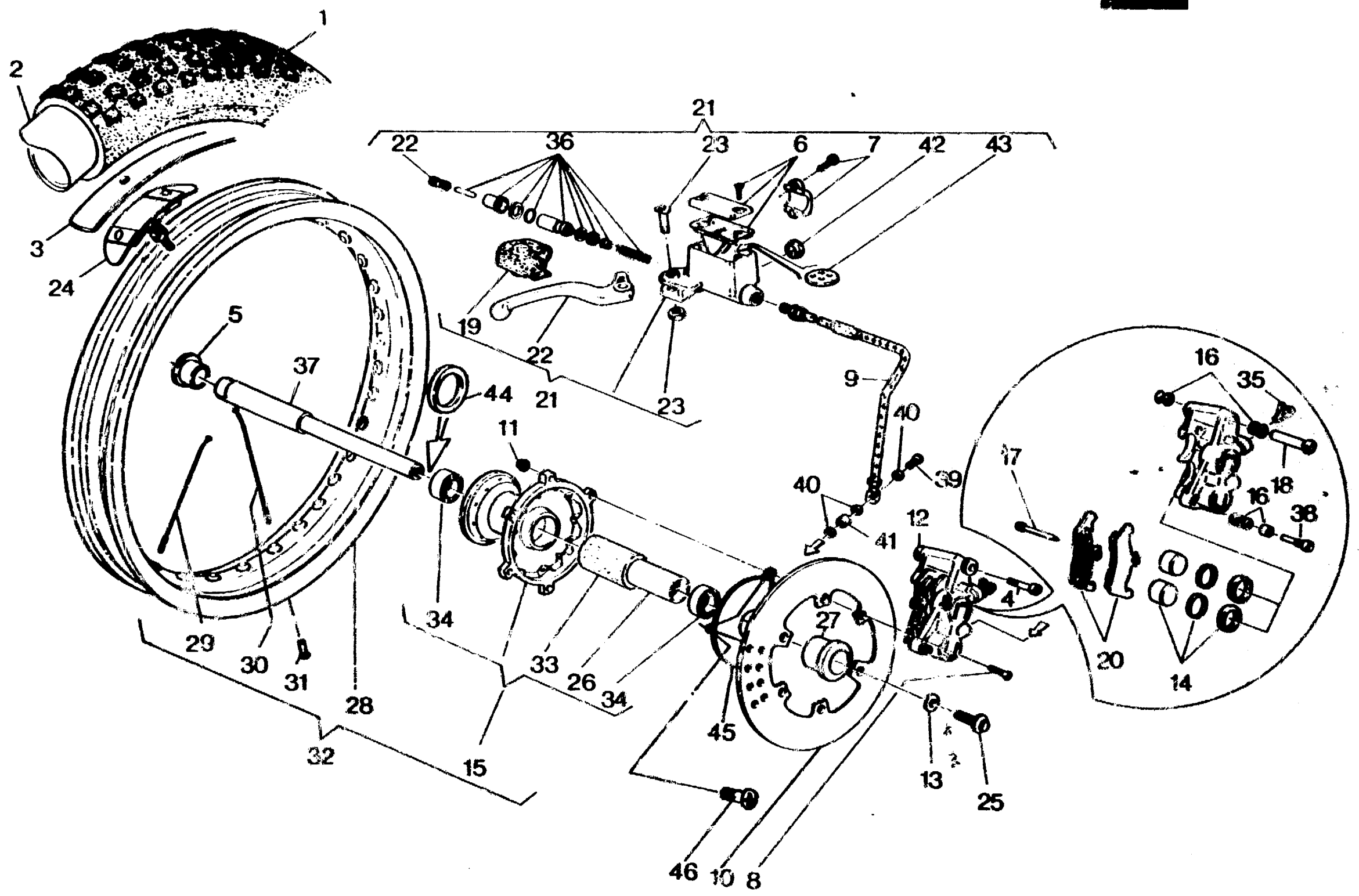


**SCARICO - EXHAUST SYSTEM**  
**TUYAU D'ÉCHAPPEMENT - AUSPUFFROHR**  
**TUBO DE ESCAPE**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA

**CR**  
**250 / 91**

Pos. No. N. Pos.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Q.tà Qty Mts C. M.	Valità Validity Validez Gültig Válidaz
1	8000 62341	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	2	
2	8AA0 65599	Tubo di scarico	Exhaust pipe	Tuyau d'échapp.	Auspuffrohr	Tubo de escape	1	
3	8000 68047	Silenziatore completo	Exhaust silencer	Silencieux d'échappement	Schalldämpfer	Silenciador de escape	1	
4	8000 53863	Antivibrante	Silent-block	Antivibration	Schwingungsdämpfer	Anti-vibrador	2	
5	8000 66610	Fondello	Bottom	Fond	Bodenscheibe	Casquillo	1	
6	8000 66278	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	1	
7	8000 66279	Molla	Spring	Ressort	Feder	Resorte	2	
8	60N10 2506	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	2	
9	8000 43591	Rosetta in amianto	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
10	8000 57123	Gommino	Rubber pad	Pièce caoutchouc	Gummistück	Junta de goma	2	
11	8000 68049	Tubo forale	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
12	8000 66613	Rosetta in gomma	Rubber washer	Rondelle en caoutchouc	Gummischeibe	Roseta de goma	1	
13	60N10 2557	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
14	60N10 1048	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	3	
15	8000 66612	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
16	8000 68048	Isolante (lana di roccia)	Insulation	Isolant	Isolierstoff	Aislante	1	
17	60N1 15536	Rosetta elastica	Spring washer	Rondelle élastique	Federscheibe	Arandela elástica	2	
18	8000 22271	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
19	8000 42158	Anello OR	O Ring	Bague OR	O-Ring	Anillo OR	1	
21	60N1 15504	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	2	
22	60N1 15193	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	2	
23	8000 63242	Protezione	Guard	Protection	Schutz	Protección	1	
24	8A00 80898	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	4	







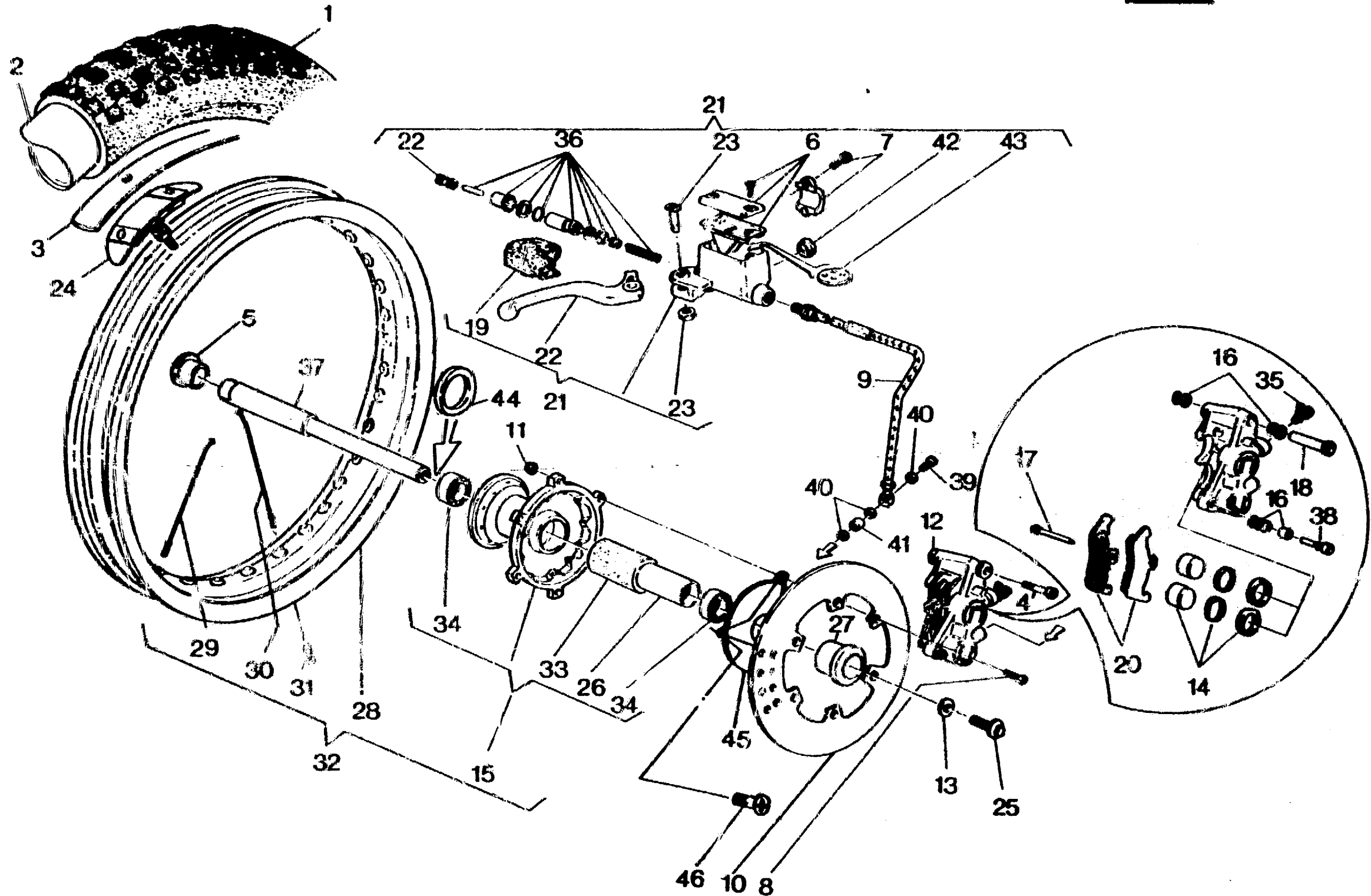
**RUOTA ANTERICHE - FRONT WHEEL  
ROUE AVANT - VORTERRAD  
RUEDA DELANTERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

23

CR  
250 / 91

Note No.	Pos. No.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	Qtz Qty Menge Cant	Valuta Valuty Valuta Guldy Valuta
	1	8000 67422	Pneumatico 90/90 - 21"	Tyre	Pneu	Reifen	Neumático	1	
	2	8000 18648	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	1	
	3	8000 13346	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	1	
	4	8000 53408	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
	5	8000 66846	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
	6	8000 46665	Tappo completo	Plug compl.	Bouchon compl.	Verschluss kpl.	Tapón compl.	1	
	7	8000 46666	Kit cavalletto	U-bolt kit	Kit cavalier	Bügelbolzen	Repuesto caballete	1	
	8	8000 56422	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	6	
	9	8000 66873	Tubo mandata olio	Pipe	Tuyau	Rohr	Tubo	1	
	10	8000 62122	Disco freno	Brake disc	Disque frein	Bremsscheibe	Disco freno	1	
	11	8000 44240	Edo	Nut	Eccrou	Mutter	Tuerca	6	
	12	8000 65237	Pinza freno	Brake caliper	Etrier frein	Bremssattel	Pinza	1	
	13	8000 48772	Rosetta piana	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	1	
	14	8000 53251	Gruppo guarnizioni e pistoncini	Gasket set	Groupe garnitures	Dichtungssatz	Grupo juntas y pistoncini	1	
	15	8000 64738	Mozzo completo	Hub assy	Moyeau compl.	Radnabe, Kpl.	Cubo compl.	1	
	16	8000 53401	Gruppo cuffie guida	Guard guide group	Groupe protecteurs guide	Haubelehrungs gruppe	Grupo protec. guías	1	
	17	8000 53256	Perno ritegno pastiglie	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	18	8000 53405	Guida principale	Guide	Guide	Führung	Guía principal	1	
	19	8000 46667	Protezione leva	Guard	Protection	Schutz	Protección	1	
	20	8000 53395	Coppia pastiglie	Pads pair	Paire plaquettes	Bremsbelagpaar	Pareja pastillas	1	
	21	8000 63514	Pompa comando freno ant.	Brake pump	Pompe frein	Bremspumpe	Bomba freno	1	
	22	8000 63513	Leva completa di grano	Lever	Levier	Hebel	Palanca	1	
	23	8000 46664	Kit perno leva	Lever pin set	Kit revision pivot levier	Hebelbolzensatz	Grupo revis. perno palanca	1	
	24	8000 49036	Staffa fermacopertone	Bracket	Etrier	Buegel	Brida	1	
	25	8000 48773	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	1	
	26	8000 65268	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	





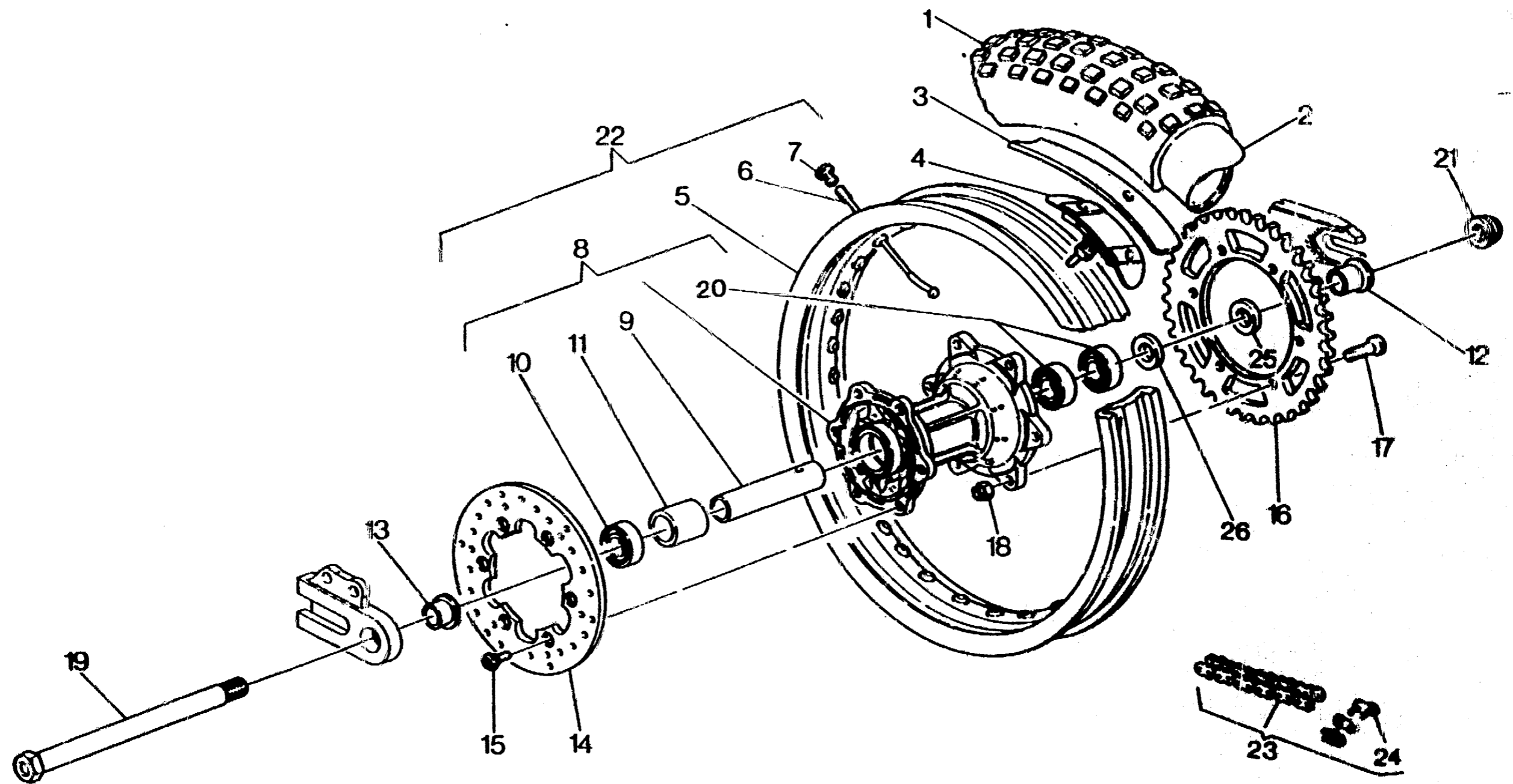
**RUOTA ANTERIORE - FRONT WHEEL**  
**ROUE AVANT - VORTERRAD**  
**RUEDA DELANTERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

23

CR  
250/91

Notes Bemerkungen Notas	Pos. No. N. Pos.	N. Code Code No. Nr. Code Code Nr. N. Code	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINACION	QTY Qty Cant.	Value Value Value
	27	8000 65573	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
	28	8000 53504	Cerchio WM 1/1,6x21"	Rim	Jante	Felge	Llanta	1	
	29	8000 65285	Raggio destro	Spoke R.	Bras D.	Speiche R.	Radio der.	18	
	30	8000 61014	Raggio sinistro	Spoke L.	Bras G.	Speiche L.	Radio izq.	18	
	31	8000 29004	Nipplo	Nipple	Nipple	Nippel	Nipple	36	
	32	8000 64566	Ruota anteriore nuda	Front wheel	Roue avant	Vorderrad	Rueda delant.	1	
	33	1516215-01	Portadistanziale	Spacer holder	Porte-entretoise	Abstandstückhalter	Porta-distancial	1	
	34	8000 43426	Cuscinetto a sfera	Ball bearing	Roulement à billes	Kugellager	Cojnete de bolas	2	
	35	8000 53258	Gruppo revisione spurgo	Bleeding set	Kit de rev. curage	Reinigungsatz	Grupo revis. purga	1	
	36	8000 46645	Gruppo revisione guarnizioni	Gasket set	Kit revision garnitures	Dichtungssatz	Grupo revis. juntas	1	
	37	8000 65244	Perno ruota	Pin	Pivot	Bolzen	Perno rueda	1	
	38	8000 57312	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
	39	8000 55259	Bocchellone	Pipe union	Goulotte	Stutzen	Boca	1	
	40	8000 21480	Rosetta di tenuta	Washer	Rondelle	Scheibe	Arandela	3	
	41	8000 56612	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
	42	8000 57343	Oblò	Inspection plug	Capuchon de inspection	Stopfen	Portilla	1	
	43	8000 57344	Antiemulsione	Antiemulsion	Antiemulsion	Eulsionswidriger	Antiemulsion	1	
	44	8000 51957	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
	45	8000 65572	Coperchio parapolvere	Dust cover	Pare poussière	Staubdeckel	Tapa retención polvo	1	
	46	8000 14351	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tornillo	3	





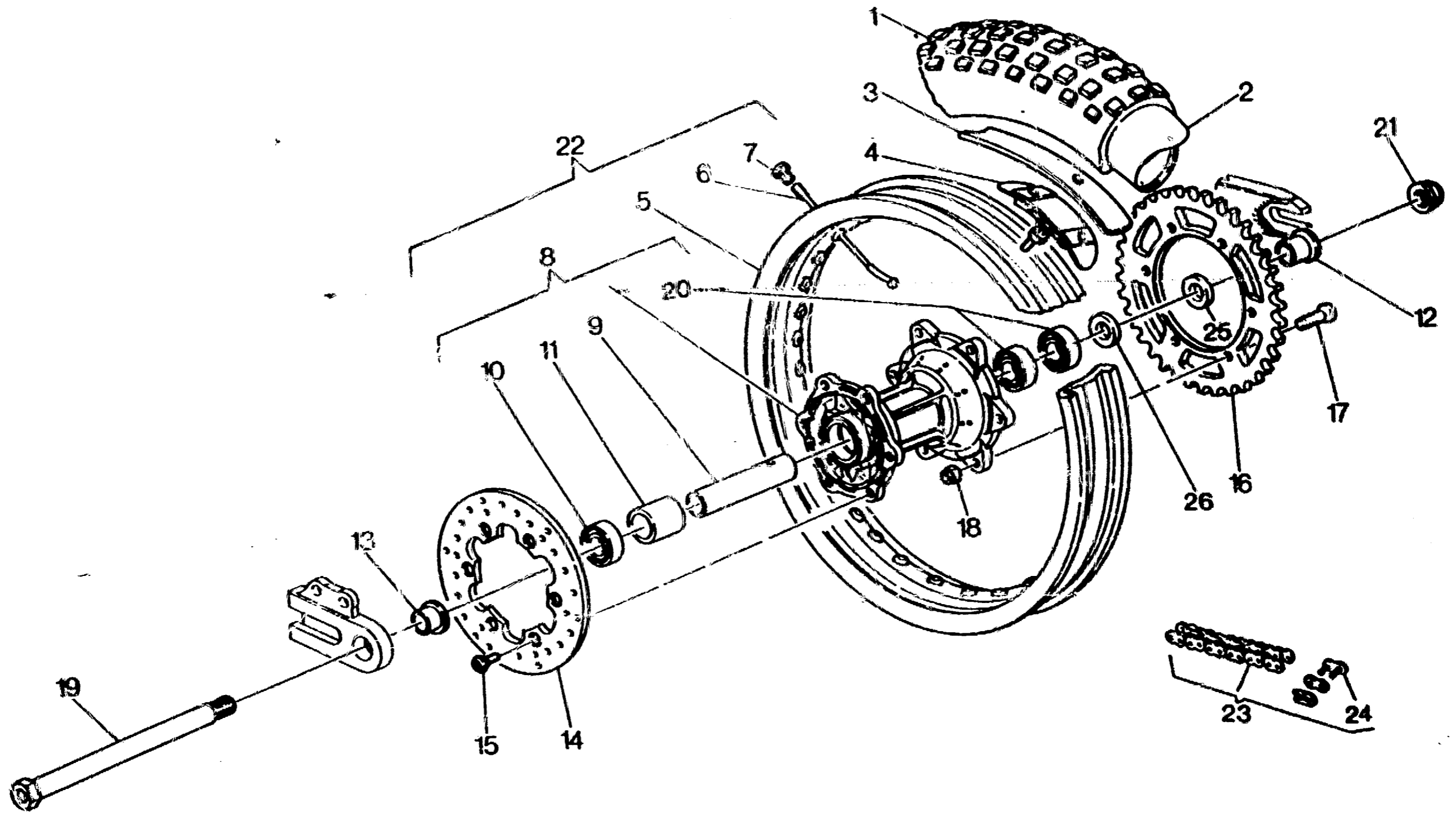
**RUOTA POSTERIORE - REAR WHEEL**  
**ROUE ARRIERE - HINTERRAD**  
**RUEDA TRASERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA



**CR**  
**250 / 91**

Pos. No.	N. Cod. Code No.	DENOMINAZIONE	NOME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINAZIONI	Q.tà Qty	Valore Value
1	8000 61752	Pneumatico 130/80x19" (MT 32)	Tyre	Pneu	Reifen	Neumatico	1	
2	8000 60196	Camera d'aria	Air tube	Chambre à air	Luftschlauch	Cámara de aire con válvula	1	
3	8000 10777	Fascia copriraggi	Rim strip	Bande	Band	Banda	1	
4	9000 54073	Staffa pneumatico	Bracket	Etrier	Buegel	Brida	1	
5	8000 56929	Cerchio	Rim	Jante	Felge	Llanta	1	
6	8000 56933	Raggio	Spoke	Bras	Speiche	Radio	36	
7	8000 29005	Nipplo	Nipple	Nipple	Nippel	Nipple	36	
8	8000 64026	Mozzo completo	Hub assy	Moyeau compl.	Radnabe, Kpl.	Cubo compl.	1	
9	8000 64933	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
10	8000 55876	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Kugellager	Cojinete	1	
11	8000 61064	Porta distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
12	8000 64985	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
13	8000 61028	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	Separador	1	
14	8000 55858	Disco freno (Acc. Inox)	Brake disc (Acc. Inox)	Disque frein (Acc. Inox)	Bremsscheibe (Acc. Inox)	Disco freno (Acc. Inox)	1	
15	8000 55875	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	6	
16	8000 60064	Corona Z = 50 (di serie)	Ring gear (supplied)	Couronne (de série)	Kranz (standard)	Corona (de serie)	1	
★ 16	8000 60063	Corona Z = 49	Ring gear	Couronne	Kranz	Corona	1	
★ 16	8000 60065	Corona Z = 51	Ring gear	Couronne	Kranz	Corona	1	
★ 16	8000 60066	Corona Z = 52	Ring gear	Couronne	Kranz	Corona	1	
17	8000 40796	Vite	Screw	Vis	Schraube	Tomillo	6	
18	8000 43928	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	6	
19	8000 64938	Perno	Pin	Pivot	Bolzen	Perno	1	
20	8000 39651	Cuscinetto	Bearing	Roulement	Kugellager	Cojinete	2	
21	8000 64301	Dado	Nut	Ecrou	Mutter	Tuerca	1	
22	8000 64570	Ruota post. nuda	Rear wheel assy	Roue arrière compl.	Hinterad Kpl.	Rueda trasera completa	1	
23	8000 56768	Catena completa	Chain compl.	Chaîne compl.	Kette kpl.	Cadena compl.	1	





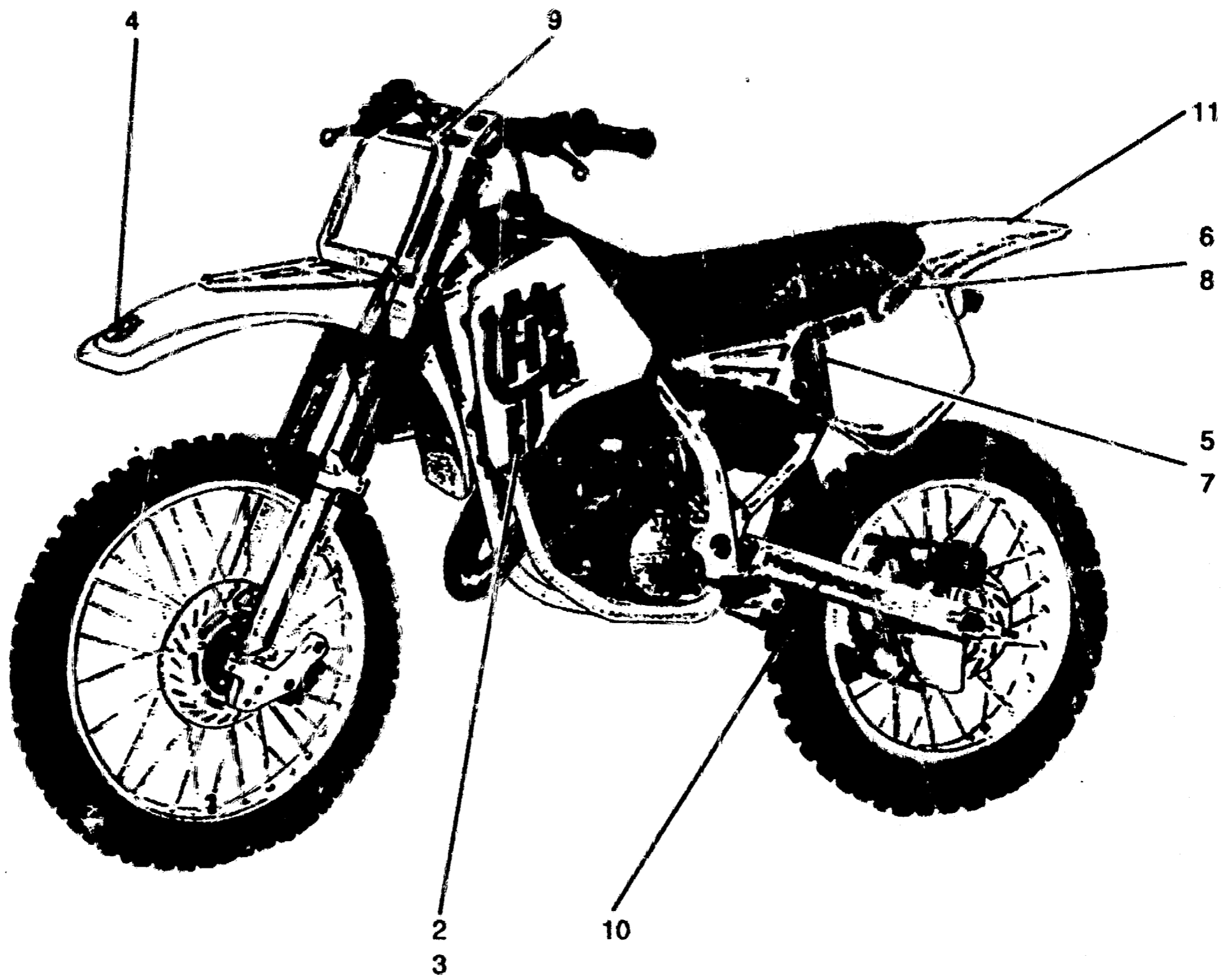
**RUOTA POSTERIORE - REAR WHEEL**  
**ROUE ARRIERE - HINTERRAD**  
**RUEDA TRASERA**

TAVOLA  
DRAWING  
TALE  
BILD  
TASLA

24

CR  
250 / 91

N.º Parte N.º N.º N.º	Pos. N.º N.º N.º	N.º Cat. Code No. N.º Code Code N.º N.º Cat.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BEZWEIUNG	DESIGNACION	Q.º Q.º Q.º	Valore Value Value
24		8000 56767	Giunto	Coupling	Joint	Kupplung	Junta	1	
25		8000 64863	Ghiera	Ring nut	Embout	Muttern	Virola	1	
26		8000 36357	Anello di tenuta	Seal ring	Bague d'étanchéité	Dichtungsring	Anillo de retención	1	
			★ = in dotazione	★ = To issue	★ = En nécessaire	★ = Ausrüstungsteile	★ = En dotación		







**DECALCOMANIE - TRANSFER**  
**DECALCOMANIE - ABZIEHBILD**  
**CALCOMANIA**

TAVOLA  
 DRAWING  
 TABLE  
 BILD  
 TABLA



**CR**  
**250 / 91**

Nome Parte Marka Parte	Fig. N. N. N.	N. Cod. Code No. Nr. Code Code Nr. N. Cod.	DENOMINAZIONE	NAME	DESIGNATION	BESCHREIBUNG	DENOMINAZIONE	Q.tà Qty Menge Cant.	Valore Value Werte Value
	1	8000 67118	Kit adesivi	Trims kit	Gr. décal.	Hinterabziehbild Gruppe	Kit adhesivo	1	
	2	8000 65498	Decal. convogliatore Dx.	R.H. trim	Décal. D.	Abziehbild R.	Calcom. der.	1	
	3	8000 65499	Decal. convogliatore Sx.	L.H. trim	Décal. G.	Abziehbild L.	Cal. izq.	1	
	4	8000 58934	Decal. parafango	Mudguard trim	Décal. garde-boue	Kofflugel abziehbild	Calcom. guarda-barros	1	
	5	8000 67408	Decal. Dx.	R.H. trim	Décal. D.	Abziehbild R.	Calcom. der.	1	
	6	8000 67202	Decal. posteriore Dx.	R.H. trim	Décal. AR. D.	Hinterabziehbild R.	Cal. trasero derecha	1	
	7	8000 67407	Decal. Sx.	L.H. trim	Décal. G.	Abziehbild L.	Cal. izq.	1	
	8	8000 67203	Decal. posteriore Sx.	L.H. trim	Décal. AR. G.	Hinterabziehbild L.	Cal. trasero izquierda	1	
	9	8000 65472	Decal. portanumero anteriore	Front trim	Décal. AV.	Vord. Abziehbild	Calcom. delantero	1	
	10	1517850-03	Decal. "MOTOCROSS"	"MOTOCROSS" trim	Décal. "MOTOCROSS"	Abzi. "MOTOCROSS"	Calcom. "MOTOCROSS"	2	
	11	8000 67454	Dec. "AGIP FORMULA MOTO"	"AGIP FORMULA MOTO" trim	Déc. "AGIP FORMULA MOTO"	Abzi. "AGIP FORMULA MOTO"	Calc. "AGIP FORMULA MOTO"	1	
★	12	8000 67682	Kit adesivi portanumeri (Verdi)	Trims kit number holder (Green)	Gr. décal. porte numero (Vert)	Hinter.Gr.Nummerhalter (Grün)	Kit adhes.portanúmero (Verdi)		
			★ = In dotazione	★ = To issue	★ = En necessaire	★ = Ausrüstungsteile	★ = En dotacion		



**CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL DATA  
DONNEES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN  
CARACTERISTICAS TECNICAS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

26

CR  
250 / 91

**MOTORE**  
Tipo ..... monocilindrico 2 tempi  
con valvola H.T.S. sullo scarico  
Raffreddamento ..... a liquido  
Alaggio ..... mm 70,0  
Corse ..... mm 64,8  
Cilindrata ..... cm<sup>3</sup> 249,38  
Rapp. di compressione ..... 7,1:1  
Avviamento ..... a pedale

**LUBRIFICAZIONE**  
Motore ..... miscela benzina-olio 2%  
(rodaggio 3%)  
Trasmissione primaria/  
Cambio velocità ..... mediante l'olio  
contenuto nel basamento

**ACCENSIONE**  
Tipo ..... elettronica  
Anticipo all'accensione ..... 13° P.P.M.S.  
(corsa pistone = 1 mm)  
Distanza elettrodi candela ..... mm 0,45 + 0,55

**ALIMENTAZIONE**  
Diametro diffusore ..... mm 37  
Getto massimo ..... 190  
Getto starter ..... 60  
Getto minimo ..... 45  
Valvola gas ..... 45  
Spillo conico ..... K 50  
Tacca fiss. spillo conico ..... 3°  
Polverizzatore ..... 266 DO  
Galleggiante (n° 2) ..... 4,5 g  
Vite aria aperta di giri ..... 1 3/4

**TRASMISSIONE PRIMARIA**  
Pignone motore ..... z 27  
Corona frizione ..... z 69  
Rapporto di trasmissione ..... 2,555

**CAMBIO**  
Tipo ..... con ingranaggi sempre in presa  
Rapporti di trasmissione:  
in 1° velocità ..... 2,142  
in 2° velocità ..... 1,750  
in 3° velocità ..... 1,437  
in 4° velocità ..... 1,222  
in 5° velocità ..... 1,052

**ENGINE**  
Type ..... two strokes single cylinder  
by H.T.S. valve on the exhaust  
Cooling ..... by liquid  
Bore ..... mm 70,0  
Stroke ..... mm 64,8  
Piston Displacement ..... cm<sup>3</sup> 249,38  
Compression ratio ..... 7,1:1  
Starting ..... kick start

**LUBRICATION**  
Engine ..... fuel-oil mixture, 2%  
(running-in 3%)  
Primary drive transmission/  
Gearbox ..... by the oil contained  
in the crankcase

**IGNITION**  
Type ..... Electronic  
Ignition Timing ..... 13° B.T.D.C.  
(Piston stroke = 1 mm)  
Gap ..... mm 0,45 + 0,55

**CARBURETOR**  
Venturi diameter ..... mm 37  
High Speed Jet ..... 190  
Starter Jet ..... 60  
Low Speed Jet ..... 45  
Throttle Piston ..... 45  
Metering pin ..... K 50  
Metering pin position ..... 3rd  
Main nozzle ..... 266 DO  
Float ..... 4,5 g  
Idle mixture adjusting screw ..... 1 3/4

**PRIMARY DRIVE**  
Drive pinion Gear ..... z 27  
Clutch ring Gear ..... z 69  
Ratio ..... 2,555

**TRANSMISSION**  
Type ..... constant mesh gear type  
Internal ratios:  
1st ..... 2,142  
2nd ..... 1,750  
3rd ..... 1,437  
4th ..... 1,222  
5th ..... 1,052

**MOTEUR**  
Type ..... Monocylindrique à deux temps  
avec soupape H.T.S. sur l'échappement  
Refroidissement ..... à liquide  
Alésage ..... mm 70,0  
Levée ..... mm 64,8  
Cylindrée ..... cm<sup>3</sup> 249,38  
Rapport de compression ..... 7,1:1  
Démarrage ..... à pédale

**GRAISSAGE**  
Moteur ..... pétrole mélange essence-huile 2%  
(rodage 3%)  
Transmission principale/  
Change vitesse ..... avec la huile  
contenue dans le carter

**ACCENSIONE**  
Type ..... électronique  
Avance à l'allumage ..... 13° P.P.M.S.  
(levée piston = 1 mm)  
Distance électrodes ..... mm 0,45 + 0,55

**ALIMENTATION**  
Diamètre diffuseur ..... mm 37  
Jet max ..... 190  
Jet starter ..... 60  
Jet min ..... 45  
Soupape gaz ..... 45  
Épingle conique ..... K 50  
Encoche de fixation épingle conique ..... 3ème  
Pulvérisation ..... 266 DO  
Flotteur ..... 4,5 g  
Vis air, ouverte de rotations ..... 1 3/4

**TRANSMISSION PRINCIPALE**  
Pignon moteur ..... z 27  
Couronne friction ..... z 69  
Rapport de transmission ..... 2,555

**CHANGEMENT DE VITESSE**  
Type ..... à engrenages toujours en prise  
Rapports de transmission:  
en 1ère ..... 2,142  
en 2ème ..... 1,750  
en 3ème ..... 1,437  
en 4ème ..... 1,222  
en 5ème ..... 1,052

**MOTOR**  
Typ ..... Zweitakter Einzylindermotor,  
mit H.T.S.-Ventil auf dem Auspuff  
Kühlung ..... durch Flüssigkeit  
Bohrung ..... mm 70,0  
Hub ..... mm 64,8  
Hubraum ..... cm<sup>3</sup> 249,38  
Verdichtungsverhältnis ..... 7,1:1  
Anlass ..... Kickstart

**SCHMIERUNG**  
Motor ..... Benzinhöl-Mischung 2%  
(Einlaufen 3%)  
Getriebe ..... durch das im Kurbelgehäuse  
enthalten

**ZÜNDUNG**  
Typ ..... Elektronisch  
Zündvorstellung ..... 13° P.P.M.S.  
(Kolbenhub = 1 mm)  
Elektrodenabstand ..... mm 0,45 + 0,55

**VERGASER**  
Luftdüsendurchmesser ..... mm 37  
Max.Düse ..... 190  
Starterdüse ..... 60  
Min.düse ..... 45  
Gasventil ..... 45  
KönischeNadel ..... K50  
Einschnitt für Befestigung der könischenNadel ..... 3  
Düse ..... 266 DO  
Schwimmer ..... 4,5g  
Luftschraubengeöffnet in 1 3/4 Umdrehungen

**HAUPTANTRIEB**  
Antriebsritzel ..... z27  
Kupplungsritzel ..... z69  
Übersetzungsverhältnis ..... 2,555

**GETRIEBE**  
Typ ..... mit Zahnrädern immer in Eingriff  
Übersetzungsverhältnis:  
in 1. Gang ..... 2,142  
in 2. Gang ..... 1,750  
in 3. Gang ..... 1,437  
in 4. Gang ..... 1,222  
in 5. Gang ..... 1,052

**MOTOR**  
Tipo ..... monocilindrico de 2 tiempos  
con válvula H.T.S. en el escape  
Enfriamiento ..... por líquido  
Diámetro interior cilindros ..... 70,0 mm  
Carrera ..... 64,8 mm  
Cilindrada ..... cm<sup>3</sup> 249,38  
Relación de compresión ..... 7,1:1  
Arranque ..... a pedal

**LUBRICACION**  
Motor ..... mezcla esencia-aceite  
(rodaje 3%)  
Transmisión primaria/  
Cambio de velocidad ..... mediante el aceite  
contenido en la bancada

**ENCENDIDO**  
Tipo ..... electrónico  
Avance del encendido ..... 13° P.P.M.S.  
(carrera pistón = 1 mm)  
Distancia electrodos de la bujía ..... 0,45 + 0,55 mm

**ALIMENTAZIONE**  
Diametro diffusore ..... mm 37  
Suridor máximo ..... 190  
Suridor starter ..... 60  
Suridor mínimo ..... 45  
Válvula de mariposa ..... 45  
Espiga cónica ..... K 50  
Muesca fijación espiga cónica ..... 3°  
Pulverizador ..... 266 DO  
Flotador ..... 4,5 g  
Tornillo aire abierto de revoluciones ..... 1 3/4

**TRANSMISION PRIMARIA**  
Píñon motor ..... z 27  
Corona embrague ..... z 69  
Relación de transmisión ..... 2,555

**CAMBIO**  
Tipo ..... con engranajes de trama constante  
Relación de transmisión:  
en 1ª velocidad ..... 2,142  
en 2ª velocidad ..... 1,750  
en 3ª velocidad ..... 1,437  
en 4ª velocidad ..... 1,222  
en 5ª velocidad ..... 1,052



**CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL DATA  
DONNEES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN  
CARACTERISTICAS TECNICAS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

26

CR  
250 / 91

**PNEUMATICO POSTERIORE**

Dimensioni ..... 120/80 x 19"  
Pressione di gonfiaggio  
a freddo ..... Kg/cm<sup>2</sup> 0,8 - psi 11,4

**DIMENSIONI, PESO, CAPACITÀ**

Interasse ..... mm 1490  
Lunghezza totale ..... mm 2195  
Larghezza massima ..... mm 830  
Altezza massima ..... mm 1210  
Altezza sella ..... mm 920  
Altezza minima da terra ..... mm 345  
Peso a secco ..... Kg 98  
Capacità serbatoio carburante ..... 18,3  
Olio nel basamento ..... 10,75  
Liquido circuito di raffreddamento ..... 11,1

**PARTE ELETTRICA**

L'impianto di accensione è composto da:  
-Generatore da 12V-110W  
-Bobina elettronica;  
-Centralina elettronica;  
-Regolatore di tensione;

**REAR TIRE**

Size ..... 120/80 x 19"  
Cold tire pressure ..... Kg/cm<sup>2</sup> 0,8 - psi 11,4

**DIMENSION, WEIGHT, CAPACITIES**

Wheelbase ..... mm 1490  
Overall length ..... mm 2195  
Max. width ..... mm 830  
Overall Height ..... mm 1210  
Saddle height ..... mm 920  
Minimum ground clearance ..... mm 345  
Dry weight ..... Kg 98  
Fuel tank capacity ..... 18,3  
Transmission oil ..... 10,75  
Coolant ..... 11,1

**ELECTRIC COMPONENTS**

The ignition system is composed of:  
-Generator 12V-110W  
-Electronic coil;  
-Electronic control unit;  
-Voltage regulator;

**PNEU ARRIERE**

Dimensions ..... 120/80 x 19"  
Pression de gonflément  
à froid ..... Kg/cm<sup>2</sup> 0,8 - psi 11,4

**DIMENSION, POIDS, CAPACITIES**

Empattement ..... mm 1490  
Longueur totale ..... mm 2195  
Largeur guidon ..... mm 830  
Hauteur max. ..... mm 1210  
Hauteur selle ..... mm 920  
Hauteur min. du sol ..... mm 345  
Poids à sec ..... Kg 98  
Contenance réservoir à carburant ..... 18,3  
Huile dans l'afût ..... 10,75  
Liquide circuit de refroidissement ..... 11,1

**PART ELECTRIQUE**

L'installation d'allumage est composée par:  
-Générateur 12V-110W  
-Bobine électronique;  
-Distributeur électronique;  
-Régulateur de tension;

**HINTERREIFEN**

Masse ..... 120/80x19"  
Radialdruck/kalt ..... Kg/cm<sup>2</sup> 0,8 - psi 11,4

**MASSE, GEWICHT, FASSUNGSVERMOGEN**

Achsenabstand ..... mm 1490  
Gesamtlänge ..... mm 2195  
Lenkbreite ..... mm 830  
Max.höhe ..... mm 1210  
Sattelhöhe ..... mm 920  
Min.Höhe vom Boden ..... mm 345  
Gewicht ohne Kraftstoff ..... Kg 98  
Kraftstoffbehälter-Fassungsvermögen ..... 18,3  
Öl im Ölbehälter ..... 10,75  
Kühlungsfüssigkeit ..... 11,1

**ELEKTRISCHES**

Die Zündanlage besteht aus folgenden:  
-Generator 12V-110W  
-Elektronische Spule;  
-Elektronische Gehäuse;  
-Regelschalter;

**NEUMATICO TRASERO**

Dimensiones ..... 120/80 x 19"  
Presión de inflado  
en frío ..... Kg/cm<sup>2</sup> 0,8 - psi 11,4

**DIMENSION, PESO, CAPACIDAD**

Distancia entre ejes ..... mm 1490  
Longitud total ..... mm 2195  
Anchura manillar ..... mm 830  
Alteza máxima ..... mm 1210  
Alteza sillín ..... mm 920  
Alteza mínima desde el suelo ..... mm 345  
Peso en seco ..... Kg 98  
Capacidad depósito del carburante ..... 18,3  
Aceite en el cárter ..... 10,75  
Líquido circuito de enfriamiento ..... 11,1

**PARTE ELECTRICA**

La instalación de encendido está compuesta por:  
-Generador de 12V-110W  
-Bobina electrónica;  
-Central eléctrica;  
-Regulador de tensión;

**TABELLA DI LUBRIFICAZIONE — TABLE FOR LUBRICATION - TABELLE DE GRAISSAGE — SCHMIERUNGSTABELLE — TABLA DE LUBRICACION**

Olio lubrificazione motore / Engine oil / Huile graissage moteur / Motorschmierungsöl / Aceite lubricación motor	AGIP 2T RACING PLUS
Olio lubrificazione cambio - Trasmissione primaria / Transmission oil - Primary drive / Huile graissage change - Transmission principale Getriebschmierungsöl / Aceite lubricación cambio - Transmisión primaria	AGIP ROTRA SX SAE 75 W / 90
Liquido refrigerante motore / Coolant / Liquide de refroidissement moteur / Motorkühler / Liquido refrigerante motor	AGIP NUOVO PERMANENT EXTRA
Liquido impianti frenanti / Brakes fluid / Liquide freins / Bremsenflüssigkeit / Liquido instalaciones frenantes	AGIP BRAKE FLUID DOT 4
Grasso per trasmissioni flessibili / Cables grease / Graissage pour transmissions flexibles / Schmierung für biegsame Kabel / Grasa para transmisiones flexibles	AGIP GREASE 30
Olio forcella anteriore / Front fork oil / Huile fourche avant / Öl für die Vordergabel / Aceite horquilla delantera	SAE 10



**ACCOPIAMENTI / GIOCHI**

- Accoppiamento cilindro/pistone:
- a) rilevare il  $\varnothing$  di classificazione del cilindro a 10 mm dal piano superiore, parallelamente all'asse di aspirazione e scarico;
- b) rilevare il  $\varnothing$  di classificazione del pistone a 18 mm dalla base del mantello, perpendicolarmente all'asse spinotto.
- Gioco di accoppiamento: 0,045 mm
- Limite di usura: 0,08 mm
- Accoppiamento spinotto-pistone-piede biella:
- Gioco radiale: 0,002+0,010 mm
- Limite di usura: 0,015 mm
- Gioco radiale testa di biella: 0,026+0,034 mm
- Limite di usura: 0,054 mm
- Gioco assiale testa di biella: 0,50+0,70 mm
- Limite di usura: 0,075 mm
- Quote controllo cambio in fase ricomposizione motore (mm):

**COUPLINGS / CLEARANCES**

- Cylinder-piston coupling:
- a) measure the cylinder classifying  $\varnothing$  at a distance of 10 mm from the upper surface, parallel to the induction and exhaust axis;
- b) measure the piston classifying  $\varnothing$  at a distance of 18 mm from the skirt base, perpendicularly to the pin axis.
- Assembly clearance: 0,045 mm
- Wear limit: 0,08 mm
- Coupling among pin-piston-small end
- Radial clearance: 0,002+0,010 mm
- Wear limit: 0,015 mm
- Small end radial clearance: 0,026+0,034 mm
- Wear limit: 0,054 mm
- Small end axial clearance: 0,50+0,70 mm
- Wear limit: 0,075 mm
- Change control dimensions during motor recomposition (mm):

**ACCOUPLLEMENTS / JEUX**

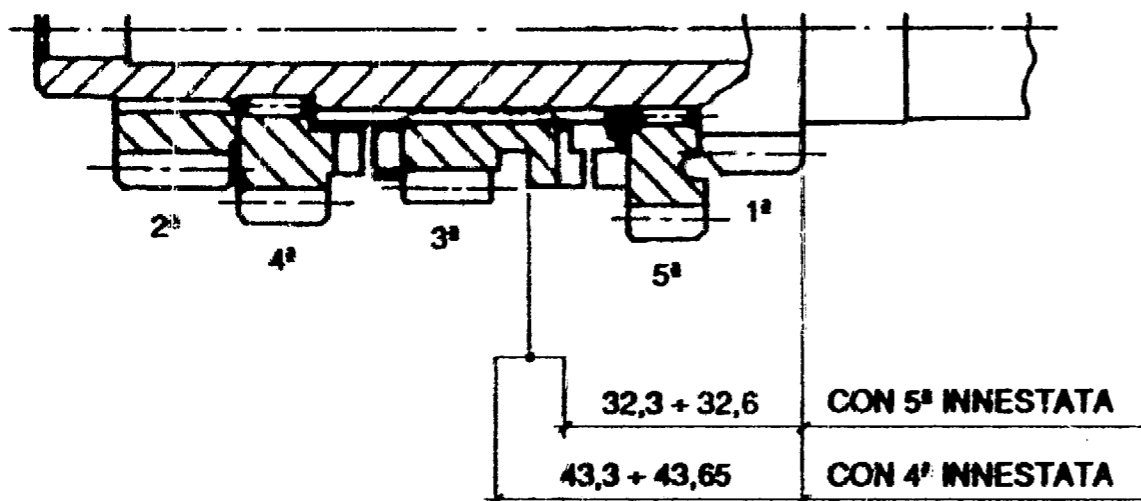
- Accouplement cylindre-piston:
- a) relever le  $\varnothing$  de classification du cylindre à 10 mm du plan supérieur, parallèlement à l'axe d'aspiration et d'échappement;
- b) relever le  $\varnothing$  de classification du piston à 18 mm de la base du manteau, perpendiculièremnt à l'axe du piston.
- Jeu d'accouplement: 0,045 mm
- Limite d'usure: 0,08 mm
- Accouplement axe-piston pied de bielle:
- Jeu radial: 0,002+0,010 mm
- Limite d'usure: 0,015 mm
- Jeu radiale tête de bielle: 0,026+0,034 mm
- Limite d'usure: 0,054 mm
- Jeu axial tête de bielle: 0,50+0,70 mm
- Limite d'usure: 0,075 mm
- Ce contrôle change en phase de recomposition moteur (mm):

**KUPPLUNGENSPIELE**

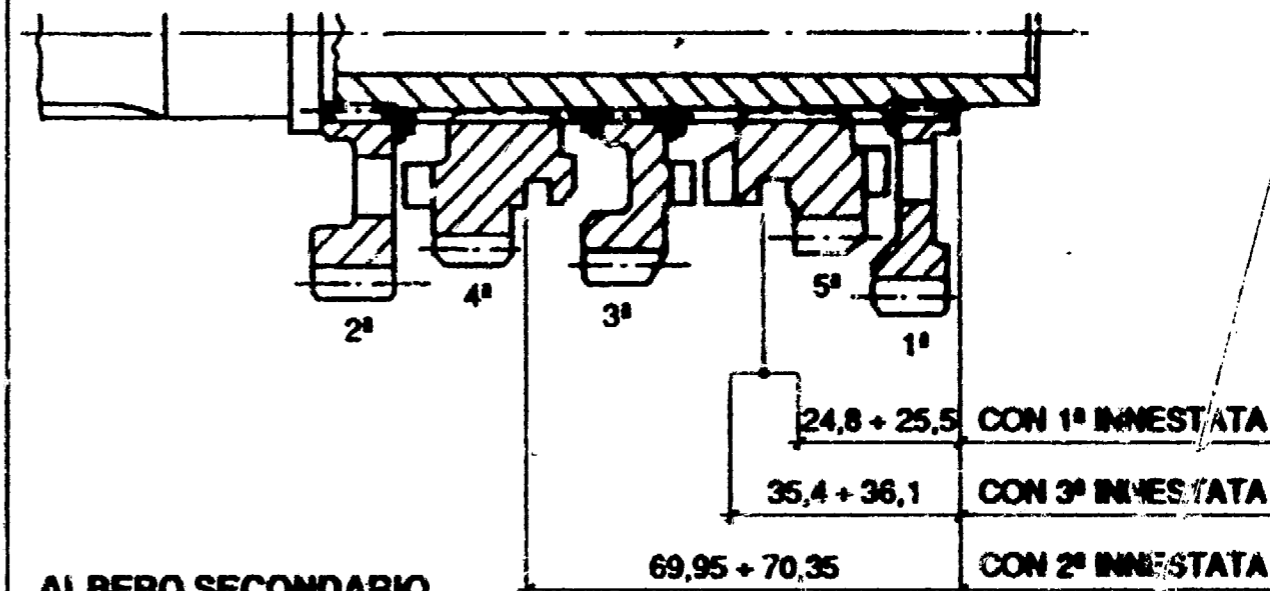
- Kupplung Zylinder/Kolben:
- a) den Klassierungsdurchmesser des Zylinders 10 mm entfernt von der oberen Ebene aufnehmen, der Saug- und Auslassachse parallel;
- b) den Klassierungsdurchmesser des Kolbens 18 mm entfernt von der Basis des Schafes, der Pleuelnachsen senkrecht.
- Kupplungsspiel: 0,045 mm
- Abnutzungsgrenze: 0,08 mm
- Kupplung Pleueln-Kolben-Kolbenbolzenende:
- Lagerpiel: 0,002+0,010 mm
- Abnutzungsgrenze: 0,015 mm
- Lagerpiel Pleuelkopf: 0,026+0,034 mm
- Abnutzungsgrenze: 0,054 mm
- Axialspiel Pleuelkopf: 0,50+0,70 mm
- Abnutzungsgrenze: 0,075 mm
- Maßstäbe/Kennlinien/Geräteeinstellung/Anfertigung des Motors (mm):

**ACOPLAMIENTOS / JUEGOS**

- Acoplamiento cilindro/pistón:
- a) Anote el  $\varnothing$  de clasificación del cilindro a 10 mm de la cara superior, paralelamente al eje de aspiración y escape;
- b) Anote el  $\varnothing$  de clasificación del pistón a 18 mm de la base de la faldilla, perpendiculièremnt al eje de la clavija.
- Juego de acoplamiento: 0,045 mm
- Limite de desgaste: 0,08 mm
- Acoplamiento clavija-pistón-pie de biela:
- Juego radial: 0,002+0,010 mm
- Limite de desgaste: 0,015 mm
- Juego radial cabeza de biela: 0,026+0,034 mm
- Limite de desgaste: 0,054 mm
- Juego axial cabeza de biela: 0,50+0,70 mm
- Limite de desgaste: 0,075 mm
- Cotas control cambio en fase de recomposición del motor (mm):



**ALBERO PRIMARIO**  
**MAIN SHAFT**  
**ARBRE PRIMÄRE**  
**ANTRIEBSWELLE**  
**EJE PRIMARIO**



**ALBERO SECONDARIO**  
**COUNTER SHAFT**  
**ARBRE SECONDAIRE**  
**NEBENWELLE**  
**EJE SECUNDARIO**



**CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL DATA**  
**DONNEES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN**  
**CARACTERISTICAS TECNICAS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BLD  
TABLA

26

CR  
250 / 91

**COPPIE DI SERRAGGIO / TIGHTENING TORQUES / COUPLES DE SERRAGE / ANZIEHDREHMOMENTE / PARES DE TORSION**

APPLICAZIONE / APPLICATION  
APPLICATION / ANBRINGUNG  
APLICACION

FILETTATURA / THREADING  
FILETAGE / VERZIERUNG  
FILETEADO

NM

KGM

LB/FT  
(LIBBRA/PIEDE)

NOTA - Dove non diversamente indicato coppie di serraggio standard per le seguenti filettature:  
 NOTE - If not otherwise specified, standard tightening torques for the following thread:  
 NOTE - Sinon différemment spécifié, couples de serrage standard pour les filetages suivant:  
 MERKUNG - Wenn nicht anders angegeben gelten für die Standard-Befestigungspaare die folgenden Gewinde:  
 NOTAS - Donde no diversamente indicado pares de torsion standard para la siguiente fileteado:

M5x0,8  
M6x1  
M8x1,25

4,6+6,9  
8,8+9,8  
21,6+23,5

0,5+0,7  
0,9+1  
2,2+2,4

3,6+5  
6,5+7,23  
15,9+17,3

Dado fiss. cilindro / Cylinder nut Ecrou de fixation cylindre / Zylinderfestigungsmutter Tuerca cilindro	M10x1,25	21,6+24,5	2,2+2,5	15,9+18,1
Raccordo acqua / Water union Raccord eau / Anschluss Wasser Empalmadura agua	M20x1	39,2+45	4+4,6	28,9+33,3
Vite fiss. testa / Cylinder head screw Vis de fixation tête / Feststellschraube des Zylinderkopfes Tomillo culata	M6x1	8,8+9,8	0,9+1	6,5+7,2
Vite fiss. valvola aspirazione / Inlet valve screw Vis de fixation soupape d'aspiration / Feststellschraube Einlassventil Tomillo válvula de aspiración	M6x1	6,8+7,8	0,7+0,8	5,0+5,8
Dado fiss. pignone trasm. primaria / Primary drive pinion nut Ecrou de fixation pignon transmission primaire / Ritzelfestigungsmutter des Primärtriebes Tuerca piñón transmisión primaria	M18x1	58,8+64,7	6+6,6	43,4+47,7
Vite fiss. forcilla comando valvola / Clamp screw for valve fork Vis de fixation fourche soupape / Feststellschraube Ventilgabel Tomillo tapa horquilla válvula	M4x0,7	1,9+2,1	0,19+0,21	1,4+1,5
Vite fiss. piastrina cuscinetto alb. primario / Main shaft bearing plate screw Vis de fixation plaque roulement arbre primaire / Feststellschraube Plättchen Lager Antriebswelle Tomillo placa cojinete eje primario	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Vite fiss. perno avviamento / Starting pin screw Vis de fixation tourillon démarrage / Feststellschraube Anlassenbolzen Tomillo eje puesta en marcha	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Vite fiss. piastrina cuscinetto alb. secondario / Counter shaft bearing plate screw Vis de fixation plaque roulement arbre secondaire / Feststellschraube Plättchen Lager Nebenwelle Tomillo placa cojinete eje secundario	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Pignone fiss. cilindro / Cylinder stud bolt Pionniers cylindre / Zylinderstiftschrauben Pisionero cilindro	M10x1,5	19,6+21,6	2,0+2,2	14,4+15,8
Perno fermo selettore / Lock selector pin Tourillon arrêt sélecteur / Bolzen Schaltwelle Fest Eje parada selector	M10x1,25	26+29,4	2,65+3	19,2+21,7
Vite unione semicarteri / Crankcase screw Vis de jonction demi-carter / Verbindungsschraube der Gehäusehälfte Tomillo unión semi-carter	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Vite fiss. coparchio sinistro / Left cover screw Vis de fixation couvercle gauche / Feststellschraube Linksdeckel Tomillo tapa izquierdo	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Vite fiss. coparchio frizione / Clutch cover screw Vis de fixation couvercle embrayage / Feststellschraube Kupplungsdeckel Tomillo tapa embrague	M6x1	5,8+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8



**CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL DATA**  
**DONNEES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN**  
**CARACTERISTICAS TECNICAS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BLD  
TABLA

**26**

**CR**  
**250 / 91**

**COPPIE DI SERRAGGIO / TIGHTENING TORQUES / COUPLES DE SERRAGE / ANZIEHDREHMOMENTE / FARES DE TORSION**

APPLICAZIONE / APPLICATION APPLICATION / ANBRINGUNG APLICACION	FILETTATURA/THREADING FILETAGE/VERZIERUNG FILETEADO	NM	KGM	LB/FT (LIBBRA/PIEDE)
Vite fiss. coperchio volano / Flywheel cover screw Vis de fixation couvercle volant / Feststellschraube Schwungrad Deckel Tornillo tapa volante	M6x1	7,8+8,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Vite fiss. coperchio pignone / Sprocket cover screw Vis de fixation couvercle pignon / Feststellschraube Ritzeldeckel Tornillo tapa piñón	M6x1	7,8+3,8	0,8+0,9	5,8+6,5
Dado fiss. rotore / Rotor nut Ecrou de fixation rotteur / Festigungsmutter Schwungradläufer Tuerca rotor	M12x1,25	49+53,9	5+5,5	36,2+39,8
Vite fiss. piastra statore / Stator plate clamp screw Vis de fixation plaque du stator / Feststellschraube Statorplatte Tornillo placa estator	M5x0,8	2,6+3,1	0,27+0,32	1,9+2,3
Candela accensione / Spark plug Bougie d'allumage / Zündkerze Bujía de encendido	M14x1,25	20+30	2+3	15+22
Vite fiss. bobina / Coil screw Vis de fixation bobine / Feststellschraube Zündspule Tornillo bobina	M6x1	8,8+10,7	0,9+1,1	6,5+7,9
Vite fiss. regolatore / Regulator screw Vis de fixation régulateur / Feststellschraube Spannungsregler Tornillo regulador	M6x1	5,8+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Tappo scarico olio / Plug discharged oil Bouchon écoulement huile / Entleerungsschraube Öl Tapón descargado aceite	M20x1,5	19,6+23,5	2+2,4	14,5+17,3
Dado fiss. mozzo frizione / Clamp nut for clutch hub Ecrou de fixation moyeu de l'embrayage / Festigungsmutter Nabe Kupplung Tuerca cubo embrague	M18x1	29,4+32,4	3+3,3	21,7+23,9
Vite fiss. disco ritorno molle frizione / Clamp screw for clutch spring disc Vis de fixation disque d'arrêt ressorts de l'embrayage / Feststellschraube Rückhaltscheibe Kupplungsleider Tornillo disco resorte fricción	M6x1	6,8+7,8	0,7+0,8	5+5,8
Dado fiss. mozzo albero avviamento / Starter shaft clamp nut Ecrou de fixation moyeu arbre démarrage / Festigungsmutter Nabe Kickstarterwelle Tuerca cubo eje arranque	M10x1,25	24,5+26,5	2,5+2,7	18,1+19,5
Vite fiss. coperchio pompa acqua / Water pump cover screw Vis de fixation couvercle pompe eau / Feststellschraube Wasserpumpendeckel Tornillo tapa bomba agua	M6x1	6,8+7,8	0,7+0,8	5+5,8
Vite fiss. piastrina motore / Motor plate screw Vis de fixation plaquette moteur / Feststellschraube Motor Scheibe Tornillo plaqueta motor	M6x1	17,6+19,6	1,8+2	12,9+14,4
Vite fiss. piastrina motore ant. / Motor plate screw front Vis de fixation plaquette moteur avant / Feststellschraube Motor Scheibe Tornillo plaqueta motor delantero	M8x1,25	24,5+27,4	2,5+2,8	18,2+20,2
Vite fiss. piastrina motore inf. / Motor plate screw lower Vis de fixation plaquette moteur inf. / Feststellschraube Motor Scheibe Tornillo plaqueta motor inf.	M8x1,25	24,5+27,4	2,5+2,8	18,2+20,2



**COPPIE DI SERRAGGIO / TIGHTENING TORQUES / COUPLES DE SERRAGE / ANZIEHDREHMOMENTE / PARES DE TORSION**

APPLICAZIONE / APPLICATION APPLICATION / ANBRINGUNG APLICACION	FILETTATURA / THREADING FILETAGE / VERZIERUNG FILETEADO	NM	KGM	LB/FT (LIBBRA/PIEDE)
Vite fiss. telaio post. / Frame rear screw Vis de fixation chassis post. / Feststellschraube Rahmen hinter Tornillo bastidor post.	M8x1,25	19,6+23,5	2+2,4	14,5+17,3
Vite fiss. tubazione freno anteriore / Front brake pipe clamp screw Vis de fixation tuyau frein avant / Feststellschraube vorder Bremsrohr Tornillo tubería freno delantero	M10x1	17,6+19,6	1,8+2	12,9+14,4
Vite fiss. pedale freno / Brake Pedal screw Vis de fixation pédale frein / Feststellschraube Fußbremspedal Tornillo pedal freno	M10x1,25	68,6+73,6	7+7,5	50,5+53
Interruttore stop idraulico / Stop switch Interrupteur stop / Stopschalter Interruptor stop	M10x1,5	24,5+27,4	2,4+2,8	18+20,1
Vite fiss. serbatoio olio freno post. / Rear brake tank clamp screw Vis de fixation réservoir d'huile et frein postérieur / Feststellschraube Öltank hintere Bremse Tornillo depósito aceite freno trasero	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. gambe ammort. / Shock leg screw Vis de fixation jambe amortisseur / Feststellschraube Fahrgestellstrebe Tornillo pié amortiguador	M8x1,25	17,6+19,6	1,8+2	12,9+14,4
Ghiera registro cuscinetti sterzo / Steering bearings adjusting ring nut Colier de réglage paliers / Nutmutterregler der Lager Virola registro cojinetes de dirección	M25x1	9,8+11,8	1+1,2	6,5+8,6
Dado fiss. perno di sterzo / pin nut Ecrou de fixation pivot / Festigungsmutter Spitz Tuerca perno de dirección	M20	63,7+68,6	6,5+7	46,9+50,5
Vite fiss. morsetto manubrio / H-bolt screw Vis de fixation étrier / Feststellschraube U-Bolzen Tornillo abrazadera manubrio	M8x1,25	24,5+27,4	2,5+2,8	18,2+20,2
Vite fiss. supporto manubrio / Handlebar support screw Vis de fixation support guidon / Feststellschraube Dreher Lager Tornillo soporte manubrio	M10x1,5	31,4+34,3	3,2+3,5	23+25,2
Dado fiss. perno forcellone / Fork pin check nut Ecrou de fixation axe de fourche / Festigungsmutter Gabelzapfen Tuerca perno horquilla	M14x1,5	130+135	13,2+13,7	95,5+99
Vite fiss. bilanciere-telaio, bielle-forcellone, bielle-bilanciere Clamp screw for compensator-chassis, rod-fork, rod-compensator Vis de fixation culbuteur-chassis, bielle-fourche, bielle-culbuteur Feststellschraube Kipphebel-Rahmen, Pleuelstange-Gabel, Pleuelstange-Kipphebel Tornillo biela-horquilla, biela-volante del reloj	M12x1,75	39,2+41,1	4+4,2	28,8+30,3
Vite fiss. bilanciere-forcellone / Clamp screw for compensator-fork Vis de fixation culbuteur-fourche / Feststellschraube Kipphebel-Gabel Tornillo biela-volante	M12x1,25	58,8+63,7	6+6,5	43,3+46,9
Vite fiss. ammortizzatore bilanc. / Shock-absorber screw Vis de fixation amortisseur / Feststellschraube Stossdämpfer Tornillo amortiguador	M10x1,25	39,2+41,2	4+4,2	28,8+30,3



**CARATTERISTICHE TECNICHE - TECHNICAL DATA  
DONNEES TECHNIQUES - TECHNISCHE DATEN  
CARACTERISTICAS TECNICAS**

TAVOLA  
DRAWING  
TABLE  
BILD  
TABLA

**26**

**CR  
250 / 91**

**COPPIE DI SERRAGGIO / TIGHTENING TORQUES / COUPLES DE SERRAGE / ANZIEHDREHMOMENTE / PARES DE TORSION**

APPLICAZIONE / APPLICATION APPLICATION / ANBRINGUNG APLICACION	FILETTATURA/THREADING FILETAGE/VERZIERUNG FILETEADO	NM	KGM	LB/FT (LIBBRAPIEDE)
Vite fiss. ammortizzatore al telaio / Shock-absorber screw Vis de fixation ammortisseur / Feststellschraube Stossdämpfer Tornillo amortiguador	M10x1,25	39,2+41,2	4+4,2	28,8+30,3
Vite fiss. parafranghi / Fenders screw Vis de fixation garde-boue / Feststellschraube Vorderkotflügel Tornillo guarda-barros	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. supporto parafrango ant. / Front mudguard support screw Vis de fixation support garde-boue arr. / Feststellschraube Halterung Vord. Kotflügel Tornillo soporte guarda-barros delantero	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. cupolino fiancata / Fairing and panel clamp screw Vis de fixation carenage / Feststellschraube Verkleidung Tornillo cúpula	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. portatarga / Number plate holder screw Vis de fixation porte plaque / Feststellschraube Nummernschildhalter Tornillo porta-matrícula	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. griglia / Guard screw Vis de fixation protection / Feststellschraube schutz Tornillo rejilla	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. fianchetti / Panel clamp screw Vis de fixation carters / Feststellschraube Flanken Tornillo cuarterón	M6x1	3,9+4,9	0,4+0,5	2,9+3,6
Vite fiss. copricatena / Chain guard screw Vis de fixation carter de chaîne / Feststellschraube Kettkasten Tornillo cubre-cadena	M6x1	3,9+5,9	0,4+0,6	2,9+4,3
Vite fiss. copricatena / Chain guard screw Vis de fixation carter de chaîne / Feststellschraube Kettkasten Tornillo cubre-cadena	M6x1	3,9+4,9	0,4+0,5	2,9+3,6
Vite fiss. rubinetto carburante e sonda riserva / Fuel and reserve feeder screw Vis de fixation robinet carburant et sonde de réserve / Feststellschraube Kraftstoff-hahn und Res. Sonde Tornillo llave carburante	Ø5,5	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Nipple raggi ruota ant. / Nipple for spokes front Nipple rayons roue av. / Nippel Radspeichen Nipple rayo rueda delantero	M4,02x0,75	4,9+5,9	0,5+0,6	3,6+4,3
Nipple raggi ruota post. / Nipple for spokes rear Nipple rayons roue arr. / Nippel Radspeichen Nipple rayo rueda trasero	M4,5x0,75	4,9+5,9	0,5+0,6	3,6+4,3
Vite fiss. dischi freno / Brake discs screw Vis de fixation disques du frein / Feststellschraube Bremscheiben Tornillo disco freno	M6x1	17,6+19,6	1,8+2	13+14,4
Vite fiss. perno ruota ant. / Front wheel axle screw Vis de fixation pivot de la roue antérieure / Feststellschraube des Zapfens des Vorderrades Tornillo perno rueda delantera	M10x1,5	44,1+49	4,5+5	32,4+36
Vite fiss. pinza / Collet clamp screw Vis de fixation étrier / Feststellschraube Zange Tornillo pinza	M10x1,5	29,4+34,3	3+3,5	21,7+25,2





**COPPIE DI SERRAGGIO / TIGHTENING TORQUES / COUPLES DE SERRAGE / ANZIEHDREHMOMENTE / PARES DE TORSION**

APPLICAZIONE / APPLICATION APPLICATION / ANBRINGUNG APLICACION	FILETTATURA / THREADING FILETAGE / VERZIERUNG FILETEADO	NM	KGM	LB/FT (LIBBRA/PIEDE)
Vite fiss. pinza ant. / Collet clamp screw front Vis de fixation étrier av. / Feststellschraube Zange Tornillo pinza delantero	M10x1,5	49+54	5+5,8	36+41
Vite fiss. corona / Sprocket screw Vis de fixation couronne / Feststellschraube Kranz Tornillo corona	M8x1,25	47+49	4,8+5	32+36
Perno ruota posteriore / Rear wheel axle Pivot de roue postérieure / Zapfen Hinterrad Eje rueda trasera	M20x1,5	133+137	13,5+14	97,5+101,2
Vite fiss. tubo di scarico / Exhaust clamp screw Vis de fixation tuyau d'échappement / Feststellschraube Auspuffrohr Tornillo tubo de escape	M6x1	15+17,6	1,5+1,8	10,8+13
Vite fiss. commutatore / Commutator screw Vis de fixation commutateur / Feststellschraube Kommutator Tornillo commutador	M5x0,8	4,9+6,8	0,5+0,7	3,6+5,0
Dado fiss. fanale post. / Rear light nut Ecrou de fixation feu arrière / Festigungsmutter Hinterlicht Tuerca faro trasero	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Dado fiss. indicatore dir. / Blinking nut Ecrou de fixation clignotant / Festigungsmutter Hinterblinker Tuerca intermitente	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8
Vite fiss. supporto indicatore dir. / Blinking support screw Vis de fixation support clignotant / Feststellschraube Lager Hinterblinker Tornillo soporte intermitente	M8x1,25	17,6+19,6	1,8+2	13+14,4
Dado fiss. contachilometri / Speedometer nut Ecrou de fixation compte-km. / Festigungsmutter Tachometer Tuerca cuenta-kilómetros	M6x1	5,9+7,8	0,6+0,8	4,3+5,8

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BLD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDEXE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BLD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDEXE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BLD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDEXE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BLD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDEXE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BLD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDEXE
PA00 38708	10	6	60N1 15536	22	17	60N10 2509	20	14	90B0 59300	19	15	80A 12041	12	6
PA00 57956	19	28	60N1 15543	13	8	60N10 2510	2	25	80B0 53303	12	2	80L0 10904	9	18
PA00 60858	22	24	60N1 15549	13	10	60N10 2510	13	28	80B00 1261	10	8	80L00 1048	9	6
PA00 61121	16	20	60N1 15536	20	7	60N10 2511	6	9	80C0 10904	9	18	80M00 7989	9	27
PA00 61753	9	7	60N1 15672	2	32	60N10 2511	19	26	80C0 34292	3	2	80N0 21507	7	25
PA00 63205	19	33	60N1 15706	11	6	60N10 2512	5	26	80C0 38110	7	23	80N0 21508	8	18
PA00 64446	2	10	60N1 20063	14	13	60N10 2513	2	14	80C0 60180	2	11	80N0 29004	23	31
PA00 64938	24	19	60N2 21002	11	4	60N10 2514	5	25	80C00 1048	9	6	80N0 29005	24	7
PA00 65480	14	1	60N2 21202	7	28	60N10 2515	4	18	80C00 1261	10	8	80L 38752	21	12
PA00 66089	18	9	60N2 21202	10	17	60N10 2515	5	24	80C00 7989	9	27	80L 43715	4	12
PA00 67758	14	10	60N2 21205	7	17	60N10 2555	19	32	80D0 36022/4	9	3	80L 43715	4	9
PA00 65569	22	2	60N2 21207	7	6	60N10 2556	15	15	80D0 60180	2	11	80L 45022	6	22
PA00 63988	15	30	60N2 21208	7	11	60N10 2557	22	13	80D0 63303	12	2	80L 64443	2	29
PA00 12041	12	6	60N2 21211	9	2	60N10 2558	15	7	80D00 1048	9	6	8000 10350	2	15
PA00 12041	12	6	60N10 1048	22	14	60N10 2569	14	21	80D00 1261	10	8	8000 10777	24	3
PA00 12041	12	6	60N10 1061	15	21	60N10 2870	3	4	80E0 10904	9	18	8000 11276	19	2
PA00 5761	12	14	60N10 1070	19	17	60N10 2870	23	46	80E0 32069	7	8	8000 11524	6	19
PA00 21010	8	15	60N10 1078	19	39	60N10 2898	15	25	80E0 38110	7	23	8000 13346	23	3
PA01 15032	9	30	60N10 1079	10	23	60N10 4134	21	7	80E0 60180	2	11	8000 13419	20	21
PA01 15033	8	26	60N10 1079	11	10	60N10 7330	3	14	80E00 1048	9	6	8000 17040	10	2
PA01 15062	19	7	60N10 1079	20	16	60N10 7335	6	14	80E00 1261	10	8	8000 17826	2	4
PA01 15062	19	27	60N10 1081	8	1	60N10 7335	7	13	80E00 1261	10	20	8000 18048	13	12
PA01 15192	15	23	60N10 1081	10	16	80A0 10350	2	15	80E00 7989	9	27	8000 18648	23	2
PA01 15193	14	34	60N10 1140	14	18	80A0 10904	9	18	80F0 10904	9	18	8000 18907	19	35
PA01 15193	22	22	60N10 1150	14	19	80A0 29665	12	10	80F0 32069	7	8	8000 18821	19	21
PA01 15197	15	16	60N10 1152	14	14	80A0 32069	7	8	80F0 36022/6	9	3	8000 18822	21	16
PA01 15003	3	10	60N10 1883	7	21	80A0 34292	3	2	80F0 60180	2	11	8000 19563	11	16
PA01 15503	11	7	60N10 2482	2	13	80A0 38110	7	16	80F00 1048	9	6	8000 19620	6	21
PA01 15503	15	22	60N10 2482	3	12	80A0 48239	8	17	80F00 7989	9	27	8000 19885	4	23
PA01 15803	15	26	60N10 2483	3	17	80A0 58144	12	4	80G0 10904	9	18	8000 20474	7	20
PA01 15803	16	23	60N10 2487	11	5	80A00 1048	9	6	80G0 60180	2	11	8000 21480	19	25
PA01 15007	2	26	60N10 2489	3	27	80A00 1261	10	8	80G00 1048	9	6	8000 21480	23	40
PA01 15504	6	15	60N10 2505	5	10	80A00 7989	9	27	80G00 7989	9	27	8000 21759	20	18
PA01 15504	19	13	60N10 2506	6	26	80B0 10350	2	15	80H0 10904	9	18	8000 21810	11	13
PA01 15804	19	38	60N10 2506	22	8	80B0 34292	3	2	80H0 36022/8	9	3	8000 21811	31	15
PA01 15804	22	21	60N10 2507	21	18	80B0 36022/2	9	3	80H0 60180	2	11	8000 22271	22	18
PA01 15806	14	5	60N10 2509	4	14	80B0 38110	7	16	80H00 1048	9	6	8000 22373	9	16
PA01 15806	14	17	60N10 2509	6	10	80B0 48239	8	17	80H00 7989	9	27	8000 22561	19	3
PA01 21519	14	24	60N10 2509	6	18	80B0 56007	15	19	80I0 10904	9	18	8000 22613	4	13
PA01 15635	3	11	60N10 2509	18	17	80B0 56004	15	20	80I0 36022/10	9	3	8000 23158	11	9
PA01 15636	11	14	60N10 2509	19	18	80B0 56005	15	24	80I00 7989	9	27	8000 24092	5	4

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG CRTEŽUJ	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG CRTEŽUJ	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG CRTEŽUJ	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG CRTEŽUJ	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG CRTEŽUJ	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 25044	8	16	8000 36856	8	13	8000 39900	11	1	8000 43946	14	8	8000 48188	8	22
8000 25988	19	24	8000 36857	8	10	8000 40719	16	8	8000 43947	14	6	8000 48208	5	17
8000 27142	14	23	8000 36888	9	12	8000 40719	19	36	8000 44091	13	3	8000 48209	5	21
8000 27143	14	26	8000 36889	9	11	8000 40719	20	4	8000 44117	2	17	8000 48210	5	11
8000 27521	2	27	8000 37622	13	2	8000 40719	20	13	8000 44240	23	11	8000 48211	5	18
8000 27690	9	10	8000 37632	13	4	8000 40720	14	30	8000 44978	6	4	8000 48212	5	6
8000 27910	12	3	8000 37745	17	25	8000 40720	14	33	8000 45490	20	27	8000 48216	6	9
8000 27960	6	12	8000 37745	20	22	8000 40796	24	17	8000 45495	19	16	8000 48224	6	16
8000 29116	1	2	8000 37745	21	10	8000 40813	21	17	8000 45497	17	28	8000 48225	2	16
8000 30319	2	2	8000 37746	13	9	8000 40907	1	1	8000 45498	14	31	8000 48238	8	14
8000 30721	1	3	8000 37862	13	6	8000 41240	21	15	8000 45499	14	29	8000 48239	8	17
8000 31123	15	10	8000 37906	13	7	8000 41711	16	4	8000 46171	17	13	8000 48435	17	6
8000 31595	7	18	8000 37906	13	13	8000 42022	17	16	8000 46172	17	29	8000 48436	17	8
8000 31717	5	12	8000 37946	13	11	8000 42022	17	17	8000 46225	10	18	8000 48772	23	13
8000 31748	3	22	8000 37961	15	9	8000 42023	17	30	8000 46226	10	19	8000 48773	23	25
8000 31748	6	8	8000 38115	17	19	8000 42024	17	4	8000 46383	11	12	8000 48856	5	27
8000 31772	9	23	8000 38215	6	5	8000 42027	17	10	8000 46412	1	6	8000 48916	18	16
8000 31773	7	15	8000 38330	8	8	8000 42028	17	7	8000 46645	23	36	8000 48917	18	5
8000 32084	16	11	8000 38510	5	19	8000 42029	16	10	8000 46664	23	23	8000 48918	18	10
8000 32085	16	12	8000 38622	7	27	8000 42030	17	9	8000 46665	23	6	8000 48962	11	2
8000 32203	7	26	8000 38623	7	30	8000 42100	5	9	8000 46666	23	7	8000 48971	13	5
8000 32215	11	3	8000 38624	2	18	8000 42155	5	2	8000 46667	23	19	8000 49016	5	28
8000 32389	5	16	8000 38801	7	12	8000 42158	22	19	8000 46893	4	20	8000 49036	23	24
8000 33530	21	11	8000 38707	10	4	8000 42185	5	13	8000 46893	20	25	8000 49620	3	29
8000 34083	4	25	8000 38711	10	13	8000 42186	5	14	8000 47160	10	7	8000 49792	2	5
8000 34292	3	2	8000 38712	10	14	8000 42202	3	25	8000 47496	10	5	8000 49917	3	28
8000 34451	6	8	8000 38721	10	21	8000 42241	5	29	8000 48110	7	1	8000 50486	12	17
8000 34900	21	19	8000 38728	10	12	8000 42487	10	24	8000 48111	7	2	8000 50467	12	19
8000 35353	12	18	8000 38748	21	13	8000 42643	5	20	8000 48112	7	3	8000 50468	12	20
8000 35620	3	3	8000 38797	18	12	8000 42700	9	5	8000 48113	7	4	8000 50469	12	21
8000 35778	8	3	8000 38798	18	13	8000 43426	23	34	8000 48114	7	5	8000 50471	12	25
8000 35780	8	23	8000 38799	18	15	8000 43534	17	3	8000 48115	7	7	8000 50472	12	26
8000 35781	8	24	8000 38802	18	14	8000 43537	17	31	8000 48116	7	9	8000 50473	12	27
8000 35900	17	12	8000 38805	18	8	8000 43591	22	9	8000 48117	7	10	8000 50475	12	29
8000 36125	19	29	8000 38956	17	5	8000 43592	21	5	8000 48122	7	24	8000 50476	12	30
8000 36334	3	20	8000 39248	8	2	8000 43714	4	17	8000 48124	10	1	8000 50478	12	31
8000 36357	24	26	8000 39260	17	21	8000 43720	1	4	8000 48125	10	9	8000 50482	12	34
8000 36380	3	26	8000 39260	20	23	8000 43789	5	30	8000 48126	10	10	8000 50483	12	35
8000 36440	5	5	8000 39509	11	8	8000 43824	1	5	8000 48127	10	11	8000 50490	12	8
8000 36786	6	11	8000 39524	1	7	8000 43928	24	18	8000 48137	8	7	8000 50491	12	9
8000 36856	8	9	8000 39651	24	20	8000 43944	14	27	8000 48138	8	4	8000 50557	3	15

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 50559	3	18	8000 55903	19	13	8000 58032	17	26	8000 60148	19	20	8000 61752	24	1
8000 50619	9	1	8000 55917	2	8	8000 58033	17	26	8000 60165	4	5	8000 61755	9	7
8000 50629	2	3	8000 56214	16	6	8000 58256	1	2	8000 60195	19	31	8000 62122	23	10
8000 51148	8	6	8000 56329	17	2	8000 58258	1	3	8000 60196	24	2	8000 62153	9	2
8000 51461	7	22	8000 56361	17	22	8000 58660	12	11	8000 60233	15	12	8000 62154	9	3
8000 51957	23	44	8000 56363	17	32	8000 58671	12	44	8000 60234	15	13	8000 62341	22	1
8000 51986	12	12	8000 56364	17	27	8000 58738	12	36	8000 60242	15	3	8000 62978	14	4
8000 51987	12	13	8000 56366	17	23	8000 58929	24	5	8000 60278	2	19	8000 63196	9	1
8000 52545	3	9	8000 56367	17	26	8000 58933	24	6	8000 60285	5	1	8000 63240	11	8
8000 52704	2	30	8000 56381	21	4	8000 58964	25	4	8000 60288	6	1	8000 63242	22	23
8000 53153	15	8	8000 56422	23	8	8000 59084	17	24	8000 60289	5	23	8000 63304	12	5
8000 53155	15	14	8000 56458	19	22	8000 59087	2	18	8000 60341	16	22	8000 63312	14	22
8000 53157	15	18	8000 56462	4	34	8000 59088	16	5	8000 60577	16	9	8000 63356	12	1
8000 53251	23	14	8000 56612	23	41	8000 59239	16	24	8000 60873	4	31	8000 63357	12	23
8000 53256	23	17	8000 56706	2	7	8000 59299	16	15	8000 60898	4	1	8000 63358	12	24
8000 53258	23	35	8000 56767	24	24	8000 59303	19	37	8000 60898	4	21	8000 63359	12	15
8000 53259	19	30	8000 56768	24	23	8000 59307	16	7	8000 60898	19	12	8000 63360	12	33
8000 53340	6	23	8000 57002	6	13	8000 59309	19	9	8000 60898	20	6	8000 63361	12	38
8000 53401	23	16	8000 57006	4	35	8000 59326	18	2	8000 60900	14	28	8000 63362	12	41
8000 53405	23	18	8000 57018	3	21	8000 59327	18	3	8000 60926	4	32	8000 63363	12	45
8000 53408	23	4	8000 57019	3	5	8000 59433	14	15	8000 60943	9	26	8000 63365	12	43
8000 53504	23	28	8000 57022	3	7	8000 59434	14	23	8000 60944	9	21	8000 63365	12	20
8000 53863	22	4	8000 57024	3	8	8000 59603	6	25	8000 60947	9	24	8000 63513	23	22
8000 54055	16	2	8000 57027	3	6	8000 59760	12	40	8000 60951	9	14	8000 63514	23	21
8000 54069	4	30	8000 57029	3	24	8000 59782	9	8	8000 60952	9	15	8000 63618	6	24
8000 54073	24	4	8000 57030	3	13	8000 59782	9	8	8000 60953	9	17	8000 63821	10	27
8000 54236	13	1	8000 57123	22	10	8000 59801	4	33	8000 61014	23	30	8000 64296	3	23
8000 54274	18	1	8000 57252	2	6	8000 59802	4	28	8000 61028	24	13	8000 64296	6	7
8000 54319/12	9	22	8000 57331	6	17	8000 59803	4	7	8000 61048	18	6	8000 64301	24	21
8000 54360	14	25	8000 57342	23	38	8000 59803	21	20	8000 61064	24	11	8000 64386	2	12
8000 54397	15	27	8000 57343	23	42	8000 59839	17	11	8000 61078	19	14	8000 64425	3	19
8000 54477	3	11	8000 57344	23	43	8000 59840	17	14	8000 61085	8	5	8000 64438	3	16
8000 54692	8	25	8000 57370	12	47	8000 59843	4	27	8000 61099	12	46	8000 64450	8	12
8000 55233	23	39	8000 57401	12	7	8000 59844	4	26	8000 61100	2	21	8000 64454	3	1
8000 55532	8	21	8000 57542	7	14	8000 59845	4	24	8000 61101	2	20	8000 64515	17	20
8000 55536	7	19	8000 57584	15	5	8000 59856	4	22	8000 61102	2	22	8000 64516	20	3
8000 55757	19	6	8000 57587	15	6	8000 59913	8	19	8000 61115	8	20	8000 64517	20	12
8000 55858	24	14	8000 57757	19	10	8000 60063	24	16	8000 61349	7	31	8000 64520	20	8
8000 55876	24	10	8000 57758	19	11	8000 60064	24	16	8000 61382	21	9	8000 64522	20	10
8000 55878	24	15	8000 57789	10	22	8000 60065	24	16	8000 61429	15	17	8000 64524	20	9
8000 55902	19	4	8000 58013	18	18	8000 60066	24	16	8000 61430	15	11	8000 64528	4	3

DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE	DISEGNO DRAWING DESSIN ZEICHNUNG DIBUJO	TAVOLA DRAWING TABLE BILD TABLA	INDEX NO. POS. N. INDICE
8000 64530	4	4	8000 65569	18	7	8000 67208	16	1						
8000 64565	4	19	8000 65572	23	45	8000 67215	15	3						
8000 64566	21	1	8000 65573	23	27	8000 67407	25	7						
8000 64568	23	32	8000 65604	21	3	8000 67408	25	5						
8000 64570	24	22	8000 65649	20	20	8000 67422	23	1						
8000 64578	29	1	8000 65650	20	11	8000 67454	25	11						
8000 64580	20	2	8000 65650	20	24	8000 67517	2	1						
8000 64581	20	1	8000 65690	14	7	8000 67634	2	2						
8000 64617	19	34	8000 65741	14	16	8000 67682	25	12						
8000 64738	23	15	8000 65748	14	11	8000 67701/1	2	9						
8000 64819	20	17	8000 65749	14	12	8000 67701/2	2	9						
8000 64820	16	18	8000 65750	10	26	8000 67701/3	2	9						
8000 64863	24	25	8000 65752	19	1	8000 67758	14	9						
8000 64868	9	4	8000 66125	15	29	8000 68047	22	3						
8000 64874	10	3	8000 66126	15	31	8000 68048	22	16						
8000 64901	20	15	8000 66238	21	8	8000 68049	22	11						
8000 64911	20	2	8000 66259	20	26	8000 68157	17	1						
8000 64983	24	9	8000 66275	2	28	8000 1199	21	6						
8000 64985	24	12	8000 66278	22	6	8000 1412	16	17						
8000 64986	24	8	8000 66279	22	7	8000 1412	17	33						
8000 65101	4	16	8000 66398	4	11	8000 1676	14	20						
8000 65102	4	15	8000 66471	2	24	8000 1911	14	32						
8000 65122	10	15	8000 66473	2	31	8000 2124	5	22						
8000 65224	9	19	8000 66487	18	11	8000 2709	10	25						
8000 65225	9	26	8000 66610	22	5	8000 2709	11	11						
8000 65226	9	9	8000 66612	22	15	8000 4167	17	18						
8000 65227	9	25	8000 66613	22	12	8000 4646	15	4						
8000 65228	9	13	8000 66618	20	19	8000 5934	17	15						
8000 65237	23	12	8000 66625	5	7	8000 6597	5	8						
8000 65244	23	37	8000 66806	14	3	8000 6597	6	2						
8000 65285	23	29	8000 66822	4	2	8000 6725/3	6	20						
8000 65288	23	26	8000 66846	23	5	8000 7719	5	15						
8000 65386	20	5	8000 66868	19	23	8000 9115	16	21						
8000 65429	16	13	8000 66873	23	9	8000 9329	16	14						
8000 65430	4	29	8000 66875	19	8	8000 9671	7	29						
8000 65431	16	19	8000 66888	4	8	037037040	16	16						
8000 65472	25	9	8000 66889	4	10	1514057 02	21	14						
8000 65488	4	6	8000 67118	25	1	1516215-01	23	33						
8000 65498	25	2	8000 67181	19	5	1517850-03	25	10						
8000 65499	25	3	8000 67202	25	6									
8000 65568	18	4	8000 67203	25	8									